

Council of Europe
Conseil de l'Europe



European Union
Union européenne

EFFECTIVE INVESTIGATION OF ILL-TREATMENT

Guidelines on European Standards

By
Eric Svanidze

**DIRECTORATE GENERAL OF HUMAN RIGHTS
AND LEGAL AFFAIRS
COUNCIL OF EUROPE**

This translation has been published with the financial support of the European Union and the Council of Europe. It is published as part of the Joint Programme between the European Union and the Council of Europe “Combating ill-treatment and impunity”. The author is a long-term consultant to the Joint Programme.

**Justice Reform and Police Division
Legal and Human Rights Capacity Building Department
Directorate of Co-operation
Directorate General of Human Rights and Legal Affairs
Council of Europe
F-67075 Strasbourg Cedex**

<http://www.coe.int/justice>

The opinions expressed in this publication are those of the author and do not engage the responsibility of the European Union or the Council of Europe, or the institutions the author works for. They should not be regarded as placing upon the legal instruments mentioned in it any official interpretation capable of binding the governments of member States, the European Union's or the Council of Europe's statutory organs, or any organ set up by virtue of the European Convention on Human Rights.

Սույն թարգմանությունը հրատարակվել է Եվրոպական միության և Եվրոպայի խորհրդի ֆինանսական աջակցությամբ: Այն հրատարակվել է Եվրոպական միության և Եվրոպայի խորհրդի՝ «Կատ վերաբերմունքի և անպատճելիության դեմ պայքարը» համատեղ ծրագրի շրջանակներում: Յեղինակը Յանատեղ ծրագրի երկարաժամկետ խորհրդատու է:

Արդարադատության բարեփոխումների և ոստիկանության
բաժին
Իրավական և մարդու իրավունքների զարգացման ծրագրերի
վարչություն
Յանագործակցության տնօրինություն
Մարդու իրավունքների և իրավական հարցերի գլխավոր
տնօրինություն
Եվրոպայի խորհուրդ
F-67075 Strasbourg Cedex

<http://www.coe.int/justice>

Սույն հրատարակության մեջ արտահայտված տեսակետները հեղինակինն են: Եվրոպական միությունը կամ Եվրոպայի խորհուրդը կամ այն կառույցները, որոնց համար հեղինակն աշխատել է, դրանց համար պատասխանատվություն չեն կրում: Դրանք չպետք է համարվեն որպես իրավական ակտերի որևէ պաշտոնական մեկնաբանություն, որը կարող է պարտականություններ առաջացնել մասնակից պետությունների, ինչպես նաև Եվրոպական միության կամ Եվրոպայի խորհրդի կանոնադրական մարմինների կամ Մարդու իրավունքների Եվրոպական կոնվենցիայի ուժով ստեղծված մարմինների համար:

EFFECTIVE INVESTIGATION OF ILL-TREATMENT

Guidelines on European Standards

By
Eric Svanidze

*Editing of the
Armenian translation by:*

Davit AVETISYAN
President of the Criminal Chamber
of the Cassation Court of the
Republic of Armenia, Lawyer
emeritus, Doctor of Law, Professor

Translators:

Anna Vardapetyan
Lusine Abrahamyan



YEREVAN
«ANTARES»
2010

ՎԱՏ ՎԵՐԱԲԵՐՄՈՒՆՔԻ ԱՐԴՅՈՒՆԱՎԵՏ ՔՆՆՈՒԹՅՈՒՆ

Եվրոպական չափանիշներ

Երիկ Սպանիծե

Նայերեն թարգմանության
խմբագիր՝

ԴԱՎԻԹ ԱՎԵՏԻՍՅԱՆ

ՀՀ վճռաբեկ դատարանի
քրեական պալատի նախագահ,
ՀՀ վաստակավոր իրավաբան,
իրավագիտության թեկնածու,
դոցենտ

Թարգմանիչներ՝

ԱՆՆԱ ՎԱՐԴԱՊԵՏՅԱՆ
ԼՈՒԻՍԵ ԱԲՐԱՅԱՆՅԱՆ



ԵՐԵՎԱՆ
«ԱՆՏԱՐԵՍ»
2010

ՀՏԴ 343 : 341.231.14

ԳՄԴ 67.99 (2) 8 + 67.99 (2) 9 + 67.91

Ս 852

Տպագրվում է

ՀՀ դատավորների միության խորհրդի որոշմամբ

Սվանիձե Երիկ

Ս 410 Վատ վերաբերմունքի արդյունավետ քննություն: Եվրոպական չափանիշներ.- Եր.: Անտարես, 2010.- 160 էջ:

Սույն գրքույկի նպատակն է աջակցել դատավորներին, դատախազներին, փաստաբաններին, ինչպես նաև իրավակիրառ գործունեություն իրականացնող մյուս մարմիններին ու կազմակերպություններին ծանոթանալու անմարդկային վերաբերմունքի և անպատճելիության դեմ պայքարի հիմնախնդիրներին և դրանց վերաբերյալ Եվրոպական չափանիշներին:

Այն կոչված է նպաստելու նշված բնագավառում ներպետական դատարանների իրավակիրառ պրակտիկայի բարելավմանը:

ՀՏԴ 343 : 341.231.14

ԳՄԴ 67.99 (2) 8 + 67.99 (2) 9 + 67.91

ISBN 978-9939-51-194-8

© ՀՀ դատավորների միություն, 2010

© Դավիթ Ավետիսյան, 2010

Բովանդակություն

Ներածություն	10
Հապավումներ	13
I.Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պարտականության հիմքերը	14
1.1.Վատ վերաբերմունքի բացարձակ արգելք	14
1.2.Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պարտականությունը	14
II.Արդյունավետ քննության հեռանկարներին աջակցելը և քննչական մեխանիզմների հասանելիությունը	14
2.1.Ընդհանուր դատողություններ	14
2.2.Վատ վերաբերմունքից պաշտպանության հիմնաքարային երաշխիքները	15
2.3.Այլ միջոցառումներ	16
III.Քննությունը. հիմքերը և նպատակները	17
3.1.Քննության հիմքերը	17
3.2.Քննությունների սկզբունքային նպատակները	18
IIV.Արդյունավետության որոշումը. առանցքային չափանիշները	18
4.1.Անկախությունը և անկողմնակալությունը	18
4.2.Ամրողականությունը	19
4.3.Անհապաղությունը	20
4.4.Իրավասությունը	20
4.5.Տուժողի ներգրավվածությունը և հասարակական վերահսկողությունը	21
V.Քննությունների և պատժի ձևերը	21
5.1.Քննության դատավարական ձևերը	21
5.2.Քննչական համակարգեր	21
5.3.Պատժի ձևերը	22
VI.Արդյունավետության երաշխավորումը	22

Ծանոթագրություն	23
Իրավական իիմքը	23
I. Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պարտականության իիմքերը.....	25
1.1.Վատ վերաբերմունքի բացարձակ արգելք	25
1.2.Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պարտականությունը	26
II. Արդյունավետ քննության հեռանկարներին աջակցելը և քննչական մեխանիզմների հասանելիությունը	33
2.1.Ընդհանուր դատողություններ	33
2.2.Վատ վերաբերմունքից պաշտպանության իիմնաքարային երաշխիքները	34
2.3.Այլ միջոցառումներ.....	40
III.Քննությունը. իիմքերը և նպատակները	50
3.1.Քննության իիմքերը.....	50
3.2.Քննությունների սկզբունքային նպատակները.....	57
IV.Արդյունավետության որոշումը. առանցքային չափանիշները.....	58
4.1.Անկախությունը և անկողմնակալությունը	58
4.2.Ամբողջականությունը	62
4.3.Անհապաղությունը	73
4.4.Իրավասությունը	75
4.5.Տուժողի ներգրավվածությունը և հասարակական վերահսկողությունը.....	78
V. Քննության և պատժի ձևերը	80
5.1.Քննության դատավարական ձևերը	80
5.2.Քննչական համակարգեր	84
5.3.Պատժի ձևեր	87
VI.Արդյունավետության երաշխավորումը	90

Հավելված 1

IX. Անպատճելիության դեմ պայքարը 94

Հավելված 2

X. Մարդու իրավունքների հանձնակատարի դիրքորոշում
Ոստիկանության դեմ ներկայացվող բողոքների
կապակցությամբ անկախ և արդյունավետ
որոշումներ կայացնելու վերաբերյալ 105

Հավելված 3

XI. Խոշտանգումների և այլ դաժան, աննարդկային
կամ արժանապատվությունը նվաստացնող
վերաբերմունքի կամ պատժի արդյունավետ
քննության և փաստաթղթավորման սկզբունքները 141

Հավելված 4

XII. Խոշտանգումների և այլ դաժան, աննարդկային
կամ արժանապատվությունը նվաստացնող
վերաբերմունքի կամ պատժի դեմ կոնվենցիա
Ընդհանուր հանձնարարական թիվ 2
Մասնակից պետությունների կողմից 2-րդ հոդվածի
փոխատեղումը (ինպլեմենտացիան) 146

Ներածություն

Խոշտանգումների և անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի¹ բացարձակ արգելվն ուղղակիորեն բխում է անպատճելիության դեմ պայքարի անհրաժեշտությունից: Անպատճելիության նկատմամբ ներկայիս հետաքրքրությունը պայմանավորված է այն հանգամանքով, որ մարդու իրավունքների միջազգային կառույցներում վերջին ժամանակներու ստացվող բազմաթիվ դիմումներում առկա են մեջբերումներ այն մասին, որ պետությունների կողմից պատշաճ կերպով պատասխանատվության չեն ենթարկվում վատ վերաբերմունք ցուցաբերած անձնիք:

Մարդու իրավունքների եվրոպական դատարանը («**Դատարանը**»), օրինակ, շարունակում է այս ոլորտում բազմաթիվ անցանկալի որոշումներ կայացնել, չնայած որ առկա են վերջինի կողմից տարիների ընթացքում հստակ մշակված համապատասխան չափանիշներ: Այսպես, 2008 թվականին, ի լրումն Մարդու իրավունքների եվրոպական կոնվենցիայի («**ՄԻԵԿ**»)² 3-րդ հոդվածի նյութաիրավական խախտման 140 դեպքերի, հայտնաբերվել են նույն հոդվածի դատավարական կողմի խախտման 55 դեպքեր, որոնք կապված են վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունների և այլ տեղեկությունների արդյունավետ քննության՝ պետություններին ներկայացվող պահանջի խախտման հետ:³ Խնդիրը լրսարանվել է նաև եվրոպայի խորհրդի խոշտանգումների և անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի կանխարգելման կոմիտեի («**CPT**») կողմից, նաև նավավորապես, վերջինի 14-րդ Ընդհանուր գեկույցում⁴, և այցերի արդյունքում կազմված բազմաթիվ գեկույցներում:

Ի հակադրումն այս նախապայմանների, Եվրոպական հանձնաժողովի և Եվրոպայի խորհրդի կողմից նախաձեռնվել է «Վատ վերաբերմունքի և անպատճելիության դեմ պայքարը» վերտառությամբ

¹ Այսուհետ նշվածներն ընդհանուր առմամբ անվանվելու են «վատ վերաբերմունք»:

² ՄիԵԿ-ի 3-րդ հոդվածն արգելում է խոշտանգումը, անմարդկային ու նվաստացնող այլ վերաբերմունքը:

³ Մարդու իրավունքների եվրոպական դատարանի 2008 թվականի տարեկան գեկույց (նախնական հրատարակություն), Եվրոպայի խորհրդ, էջ 131:

⁴ Տե՛ս «Անպատճելիության դեմ պայքարը» վերտառությամբ բաժինը:

միասնական ծրագիր: Այս ծրագրի, որի մաս է հանդիսանում սույն հրատարակությունը, ուշադրության կենտրոնում է գտնվում Եվրոպայի խորհրդի հիմք անդամ պետությունների՝ Հայաստանի, Ադրբեյջանի, Վրաստանի, Մոլդովայի և Ուկրաինայի, ոստիկանական և իրավապահ համակարգերի գործունեությունը:⁵

Սույն հրատարակությունը բաղկացած է երկու մասից:

Առաջին մասում լուսաբանվում են վատ վերաբերմունքի դեպքերի արդյունավետ քննության վերաբերյալ համապատասխան եվրոպական չափանիշները:

Երկրորդ մասը Շանոթագրությունն է, որում մեկնաբանված է, թե պետություններից ինչ քայլեր է պահանջվում ձեռնարկել եվրոպական չափանիշներին համապատասխանելու համար:

Երկու բաժիններն ել բովանդակում են խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի արգելքից բխող դատավարական պարտականությունների հետ կապված ժամանակակից չափանիշների ամբողջական անփոփունը: Ակնկալվում է, որ դրանք կարող են ծառայել որպես համապատասխան նորմների օգտակար անփոփուն, ինչպես նաև հանդիսանալ դրանք լավագույնս կյանքի կոչելու ուղեցույց:

Առաջին մասում ուշադրություն է հրավիրվել իրավակարգը պաշտպանող պաշտոնատար անձանց կողմից դրսկորվող վատ վերաբերմունքի վրա⁶, սակայն ենթադրվում է, որ դրանք կարող են օգտա-

⁵ Հեղինակը Միասնական ծրագրի երկարաժամկետ խորհրդատու է: Այս հրատարակության մեջ առկա տեսակետներն ու կարծիքները պատկանում են ինքնակինն են և դրանց համար Եվրոպայի խորհրդարդը և/կամ Եվրոպական հանձնաժողովը պատասխանատվություն չեն կրում: Դրանք չպետք է դասվեն այնպիսի իրավական միջջոցների շարքին, որոնցում առկա պաշտոնական մեկնաբանությունը կարող է պարտականություններ առաջացնել Սահմանակից պետությունների, Եվրոպայի խորհրդի կանոնադրական կամ Սարդու իրավունքների Եվրոպական կոնվենցիայի կամ խոշտանգումների և ամճարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի կանխարգելման նախն Եվրոպական կոնվենցիայի ուժով ստեղծված մարմինների համար:

⁶ 1979 թվականի դեկտեմբերի 17-ին ՍՍԿ-ի Գլխավոր ասամբլեայի 34/169 բանաձևով ընդունված հրավակարգը պաշտպանող պաշտոնատար անձանց վարպետակերպի կանոնագրքի 1-ին հոդվածում կիրառվում են հետևյալ եզրույթները.

«ա) «իրավակարգը պաշտպանող անձինք» եզրույթը ներառում է այն բոլոր նշանակված կամ ընտրովի պաշտոնատար անձանց, ովքեր կապված

կար կիրառություն ունենալ այնպիսի ոլորտում, ինչպիսին քրեակատարողական հիմնարկների համակարգն է, ինչպես նաև մարդու այլ իրավունքների պաշտպանության ընթացակարգերի համար, ինչպիսին ՄիԵԿ-ի 2-րդ հոդվածում անրագրված կյանքի իրավունքն է⁷:

-
- լինելով օրենքի կիրառման հետ՝ ունեն ոստիկանական, հատկապես իրավախասուներին ծերբակալելու լիազորությունները.
- բ) այն երկրներում, որ ոստիկանական լիազորություններն իրականացնում են գիճուրական իշխանությունների համագետստով կամ քաղաքացիական հագուստով ներկայացուցիչները կամ պետական անվտանգության ուժերը, «իրավակարգը պաշտպանող պաշտոնատար անձինք» հասկացությունն ընդգրկում է նման ծառայությունների աշխատակիցներին.
- գ) նկատի է առնվում, որ հասարակությանը ծառայելը ներառում է, մասնավորապես, հանրության այն անդամներին ծառայություն մատուցելը կամ օգնելը, ովքեր անձնական, տնտեսական, սոցիալական կամ այլ արտակարգ բնույթի պատճառներով անհապաղ օգնության կարիք ունեն.
- դ) նկատի է առնվում, որ այս դրույթն ընդգրկում է ոչ միայն բոլոր բննի, կողովուշական և այլ վնասակար գործողությունները, այլև տարածվում է քրեական օրենքներով սահմանված արգելվների բոլոր ծևերի վրա: Այս դրույթը տարածվում է նաև քրեական պատասխանատվություն կրելու անկարող անձանց վարիդ վրա:

Զափանիշներում և Բացատրականի մեջ «ոստիկանություն» «իրավակարգը պաշտպանող» եզրույթները կիրառվում են փոխարինարար:

Ինչ վերաբերում է վաստ վերաբերնունքի դեպքերն առանձին անհատների կողմից քննելու պարտականությանը՝ տես 97 members of the Gldani Congregation of Jehovah's Witnesses and 4 Others v.. Georgia, 2007 թվականի մայիսի 3-ի վճիռ, գանգատ թիվ 71156/01, կետեր 96 և 97:

⁷ Stev İpek v.. Turkey, 2004 թվականի փետրվարի 17-ի վճիռ, գանգատ թիվ 25760/94, կետեր 182-183. Timurtas v.. Turkey, 2000 թվականի հունիսի 13-ի վճիռ, գանգատ թիվ 23531/94/94, կետեր 91-98. ավելի ուշ ընդունված դատական ակտերից տես Lyanov.a and Aliyev.a v.. Russia, 2008 թվականի հոկտեմբերի 8-ի վճիռ, գանգատներ թիվ 12713/02 և 28440/03, կետեր 116-119:

Հապավումներ

CAT	Խոշտանգումների դեմ Միավորված ազգերի կազմակերպության կոմիտե
CEHRC	Եվրոպայի խորհրդի մարդու իրավունքների հանձնակատար
CPT	Խոշտանգումների և աննարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի կանխարգելման Եվրոպական կոմիտե
ՄԻԵԿ	Մարդու իրավունքների և իիմնարար ազատությունների պաշտպանության մասին Եվրոպական կոնվենցիա
ECPT	Խոշտանգումների և աննարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի կանխարգելման մասին Եվրոպական կոնվենցիա
HRC	ՄԱԿ-ի մարդու իրավունքների կոմիտե
ICCPR	Քաղաքացիական և քաղաքական իրավունքների մասին միջազգային դաշնագիր
Ստամբուլյան արձանագրություն	Խոշտանգումների և այլ դաժան, աննարդկային կամ արժանապատվությունը նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի արդյունավետ քննության և փաստաթղթավորման ուղեցույց
OPCAT	Խոշտանգումների և այլ դաժան, աննարդկային կամ արժանապատվությունը նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի դեմ կոնվենցիայի կամընտիր արձանագրություն
ՄԱԿ	Միավորված ազգերի կազմակերպություն
UNCAT	Խոշտանգումների և այլ դաժան, աննարդկային կամ արժանապատվությունը նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի դեմ Միավորված ազգերի կազմակերպության կոնվենցիա

I. Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պարտականության հիմքերը

1.1 Վատ վերաբերմունքի բացարձակ արգելք

Խոշտանգումների կամ անճարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի կիրառումը ցանկացած իրավիճակում բացարձակապես արգելվում է: Այս արգելքի որևէ սահմանափակում չի թույլատրվում:

1.2 Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պարտականությունը

Առանց վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունները և այլ տեղեկությունները քննելու պոգիտիվ պարտականության արգելքը կլինի տեսական և պատրամքային, դրանով իսկ թույլ տալով իշխանության ներկայացուցիչներին և նրանց ենթականերին գործել անպատճելիության պայմաններում:

Քննության պարտականությունը պահանջում է միջոցառումների փոխկապակցված համակարգի առկայություն, որն ունակ կլինի ապահովել խոշտանգման և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի համար համապատասխան պատասխանատվություն: Այն պահանջում է, որպեսզի պետությունները սահմանեն այնպիսի կառուցակարգեր և ընթացակարգեր, որոնց միջոցով հնարավոր կլինի վարույթ հարուցել և համապատասխանաբար պատժել վատ վերաբերմունքի համար պատասխանատու անձան:

Պետական մարմինները պետք է իրենց դատավարական պարտականություններն իրականացնեն անպատճելիության դեմ պայքարի իրենց պարտականությանը համապատասխան:

II. Արդյունավետ քննության հեռանկարներին աջակցելը և քննչական մեխանիզմների հասանելիությունը

2.1 Ընդհանուր դատողություններ

Պետությունները պետք է սահմանեն կառուցակարգերի և ընթացակարգերի հատակ համակարգ, որի միջոցով կարող են հայտնաբերվել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հաղորդումները, մատնանշումները և ապացույցները:

- 2.1.2 Այս համակարգը պետք է հավասար հիմունքներով հասանելի լինի բոլորին, այդ թվում կալանավորված անձանց համար:
- 2.1.3 Նման համակարգ չձևավորելը կարող է իմքնին հանգեցնել արդյունավետ քննություն իրականացնելու պարտականության խախտման:
- 2.2 Վատ վերաբերմունքից պաշտպանության հիմնաքարային երաշխիքները**
- 2.2.1 Անձի իրեն ծերակալելու փաստի վերաբերյալ երրորդ անձի տեղեկացնելու, պաշտպան ունենալու և բժշկական զննության ենթարկվելու իրավունքներն ամրողությամբ կարևոր են վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ ապացույցների ծեռքբերման և տեղեկության տարածման համար:
- 2.2.2 Այս իրավունքները պետք է տրամադրվեն ազատությունից զրկելու սկզբնական պահից: Ոստիկանության օրինական շահերը կարող են պահանջել բացառապես ծերբակալման մասին երրորդ անձին տեղեկացնելու կամ իր ընտրությամբ պաշտպան ունենալու իրավունքների կարճաժամկետ հետաձգում: Այս սահմանափակումները պետք է հստակ սահմանվեն և ապահովեն համապատասխան երաշխիքներով:
- 2.2.3 Պաշտպան ունենալու իրավունքից բխում են խորհրդապահական տեսակցության և հարցաքննություններին պաշտպանի ներկա գտնվելու իրավունքները: Պետությունները պետք է ապահովեն իրավական ներկայացուցչության համար կճրելու միջոցներ չունեցող անձանց իրավական օգնություն ստանալը:
- 2.2.4 Բժշկական զննություն անցնելու իրավունքից բխում է դրա իրականացումը ոստիկանության և ոչ բժշկական անձնակազմի անդամի լսողության (եթե բժիշկը հակառակը չի խնդրել) և տեսողության դաշտից դուրս: Բժշկական զննության արդյունքները պետք է պատշաճ կերպով արձանագրվեն և հասանելի լինեն ծերբակալված անձի և դրա պաշտպանի համար:
- 2.2.5 Զերբարկալված անձի կողմից բժիշկ իրավիրելու իրավունքը պահանջում է պաշտոնապես ծանաչված դատական բժիշկների ծառայությունների ուղղակի և ազատ հասանելիություն:
- 2.2.6 Անձը պետք է ուղղակիորեն և անհապաղ տեղեկացվի այս հիմնաքարային երաշխիքների և դրանցից բխող իր իրավունքների մասին:

2.3 Այլ միջոցառումներ

- 2.3.1 Ամբողջական ծերբակալման արձանագրությունները կարևոր նշանակություն ունեն վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունների և ապացույցների ճեղքերման համար:
- 2.3.2 Դատախազները և դատավորները պետք է պահանջեն ապահովել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունների և ապացույցների տրամադրումը: Նրանք պետք է անշեղ գործունեություն իրականացնեն ստուգելու իրենց ներկայացված անձանց կողմից թույլ տրված վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունը: Նրանք պետք է վարույթներն այնպես իրականացնեն, որպեսզի համոզվեն, որ անձինք իրական հնարավորություն ունեն բացահայտ հայտարարություն անելու իրենց նկատմամբ դրսևորված վերաբերմունքի մասին:
- 2.3.3 Պաշտոնատար անձանցից (ներառյալ ոստիկաններից և քրեակատարողական հիմնարկների վարչակազմից) պետք է պաշտոնապես պահանջվի իրավասու մարմիններին անմիջապես հայտնել վատ վերաբերմունքի մասին իրենց հայտնի դարձած հայտարարությունների և այլ տեղեկությունների վերաբերյալ: Եթե պաշտոնատար անձինք իրավասու չեն դրանց արձագանքել, ապա այս տեղեկատվություններն ստանալուց հետո նրանք պարտավոր են իրավասու պաշտոնատար անձանց փոխանցել համապատասխան տեղեկությունը:
- 2.3.4 Քրեակատարողական հիմնարկի բժշկական սպասարկման ծառայությունն առանձնահատուկ դեր ունի: Պատշաճ և խորհրդապահական բժշկական զննությունն առանցքային նշանակություն ունի վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունների և ապացույցների փոխանցման ուղիների ապահովման համար: Բժշկական սպասարկման ծառայությունը պետք է պատշաճ կերպով արձանագրի ազատությունից նոր գրկած անձանց կողմից արված յուրաքանչյուր հայտարարություն կամ այդ անձանց մարմնի վրա առկա յուրաքանչյուր վնասվածք և այդ մասին համապատասխանաբար տեղեկացնի իրավասու պաշտոնատար անձին:
- 2.3.5 Պետությունները պետք է ապահովեն միջոցների բազմազանություն, որոնցով անձինք կամ նրանց ներկայացուցիչները կարող են խորհրդապահական կերպով վատ վերաբերմունքի

մասին բողոքներ ներկայացնել իրավասու ներպետական կամ միջազգային մարմիններին, այդ թվում վերադաս մարմիններին և կառավարական կառույցներին, դատական և դատախազական մարմիններին, մասնագիտացված մարմիններին և տեսչական ու ստուգիչ կառուցկարգերին:

- 2.3.6 Անձանց պետք է հնարավորություն տրվի իրականացնելու ՄԻԵԿ-ի 8-րդ հոդվածով նախատեսված իրավունք՝ իրավասու պաշտոնատար անձանց/մարմիններին ուղարկել չվերահսկվող գրավոր հաղորդումներ:
- 2.3.7 Պահանջի դեպքում պետական մարմինները պետք է պարտավորեցվեն գրանցել բոլոր հայտարարությունները, որոնք, ենթադրվում է, որ կարող են վերածվել բողոքների: Յուրաքանչյուր բողոքի ընդունման և դեպքին հետամուտ լինելու հանգամանքի հաստատման համար պետք է համապատասխան ծևառուղը ներկայացվի:
- 2.3.8 Տեսչական և ստուգողական այն կառուցակարգերը, որոնք հնարավորություն են տալիս վեր հանել վատ վերաբերմունքի հանգամանքները, ևս պետք է հավելվեն այս Զափանիշներին:
- 2.3.9 Իրավակարգը պաշտպանող պաշտոնատար անձանց հետ շփորձ անձինք պետք է լիովին տեղյակ լինեն վատ վերաբերմունքին հակազդելու իրենց իրավունքի և իրենց հասանելի կառուցակարգերի և ընթացակարգերի մասին:

III. Քննությունը. հիմքերը և նպատակները

3.1 Քննության հիմքերը

- 3.1.1 Քննություն սկսելու պարտականությունը ծագում է այն ժամանակ, երբ իրավասու պաշտոնատար անձինք ստանում են համոզիչ հայտարարություն կամ վատ վերաբերմունքի հավանական առկայության մասին այլ բավականաշատ հստակ մատնանշում: Այս դեպքում քննությունը պետք է իրականացվի անգամ ուղղակի բողոքի բացակայության պայմաններում:
- 3.1.2 Քննության իրականացումը պարտադիր է այն դեպքում, երբ գործ ունենք ֆիզիկական կամ հոգեկան բռնության, ուժի սահմանազանցող կիրառման կամ վատ վերաբերմունքի լուրջ այլ դեպքերի վերաբերյալ վստահելի հայտարարությունների հետ:

- 3.1.3 Հատկապես պետք է ուշադրություն դարձվի ռասայական կամ այլ խտրականության դրդապատճառների քննությանը, որոնք կարող են ընկած լինել վատ վերաբերնունքի հիմքում:
- 3.1.4 Վատ վերաբերնունքի այն դեպքերի քննությունը, որը պարտադիր չէ, պետք է արդյունավետության նույն չափանիշներն ունենա:
- 3.1.5 Վատ վերաբերնունքի վերաբերյալ քննությունը դադարեցնելու կամ մերժելու մասին որոշումները կարող են կայացվել միայն անկախ և իրավասու պաշտոնատար անձի կողմից բոլոր համապատասխան փաստերի ամբողջական և անհապաղ քննության արդյունքում: Նման որոշումները պետք է պատշաճ հետազոտության առարկա հանդիսանան և իրապարակային ու մրցակցային դատական վերահսկողության ընթացակարգի իմաստով վիճարկելի լինեն:

3.2 Քննությունների սկզբունքային նպատակները

- 3.2.1 Արդյունավետ քննությունը պահանջում է իրական ջանքերի գործադրում վատ վերաբերնունքի վերաբերյալ համապատասխան փաստերի պատշաճ վերհանման և, անհրաժեշտության դեպքում, դրա համար պատասխանատու անձանց բացահայտելու և պատճելու նպատակով:
- 3.2.2 Քննչական մարմինների առջև կարող է նաև խնդիր դրվել սահմաններում և կիրարկել միջոցառումներ վատ վերաբերնունքի կրկնակի դրսւորումների կանխարգելման նպատակով:

IV. Արդյունավետության որոշումը. առանցքային չափանիշները

- 4.1 Անկախությունը և անկողմնակալությունը
- 4.1.1 Քննությունների իրականացմանը ներգրավված պաշտոնատար և որոշում կայացնող բոլոր անձինք պետք է անկախ լինեն քննվող փաստերի հետ առնչություն ունեցող անձանցից:
- 4.1.2 Սա պահանջում է անկախություն գործնական պայմաններ, այլ ոչ միայն ենթակայության կամ ինստիտուցիոնալ հարաբերությունների բացակայություն:
- 4.1.3 Քննությունների իրականացմանը ներգրավված պաշտոնատար և որոշում կայացնող բոլոր անձինք պետք է անկողմնակալ լինեն: Մասնավորապես, նրանք չպետք է առնչված լինեն

Ենթադրյալ տուժողմերի վերաբերյալ կոնկրետ գործով իրականացված քննություններին կամ կայացված որոշումներին:

4.2 Ամբողջականությունը

- 4.2.1 Վատ վերաբերմունքի քննությունը պետք է ներառի համապատասխան դեպք(եր)ի վերաբերյալ ապացույցների պահպանում ապահովելու նպատակով բոլոր ողջամիտ քայլերի ձեռնարկումը:
- 4.2.2 Պահանջվող քննչական միջոցառումների և ապացույցների ցուցակում ներառված են.
- Ենթադրյալ տուժողմերի մանրամասն և ամբողջական հայտարարությունները, որոնք ձեռք են բերվել համապատասխան աստիճանի ջանադրությամբ,
 - պատասխանատու անձանց բացահայտման համար անհրաժեշտ համապատասխան հարցաքննությունները և, անհրաժեշտության դեպքում առելեսումները և առանձին այլ քննչական գործողությունները,
 - Ենթադրյալ տուժողմերի՝ ֆիզիկական և հոգեկան վիճակի՝ խորհրդապահական և հստակ բժշկական (նախընտրելի է դատարձվական) հետազոտությունները: Մրանք պետք է իրականացվեն անկախ և համապատասխան պատրաստվածություն ունեցող անձնակազմի կողմից, ովքեր կարող են ախտորոշել վնասվածքների պատճառները և դրանց համապատասխանությունը հայտարարություններին,
 - այլ բժշկական ապացույցները, այդ թվում կալանավորման վայրերի և բժշկական հիմնարկների կողմից կազմված արձանագրությունները,
 - համապատասխան վկաների ցուցմունքները, հնարավորության դեպքում ներառյալ կալանավորված այլ անձանց, կալանավայրի վարչակազմի, հասարակայնության ներկայացուցիչների, իրավապահ մարմինների և այլ պաշտոնատար անձանց ցուցմունքները,
 - դեպքի տեղի գննությունն իրեղեն ապացույցները, այդ թվում վատ վերաբերմունքի դրսւորման ժամանակ կիրառված գործիքներ, մատնահետքեր, մարմնից արտաքրված հեղուկներ և հյուսվածքներ հայտնաբերելու նպատակով: Զննությանը պետք է մասնակցեն դատարժների և այլ ոլորտի մասնագետներ, ովքեր կարող են հավաքել և հետազոտել ապացույց-

ներ, համապատասխան բանավոր նկարագրության հիման
վրա ուրվագծել անձի դիմանկարը և/կամ վերականգնել դեպ-
քի հանգամանքները, և

- ձերբակալման արձանագրությունների, որոշումների, գործի
նյութերի և կոնկրետ դեպքի վերաբերյալ այլ փաստաթղթերի
ուսումնասիրությունը:

4.2.3 Ապացույցները պետք է հավաքվեն և քննությունները պետք է
իրականացվեն ներպետական դատավարական կանոններին
համապատասխան: Դատավարական խախտումները, որոնք
հանգեցրել են հետազա իրավական ընթացակարգերի խա-
թարման, հանդիսանում են այնպիսի խախտումներ, որոնք
պահանջում են միջադեպի վերաբերյալ ապացույցների ապա-
հովման ողջամիտ բոլոր քայլերի իրականացում:

4.2.4 Վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունը և ապա-
ցույցները պետք է ձեռք բերվեն ամբողջական, հետևողական
և օրյեկտիվ կերպով,

4.2.5 Քննությունները պետք է լինեն բազմակողմանի:

4.3 Անհապաղությունը

4.3.1 Քննությունները և հնարավոր իրավական ընթացակարգերը
պետք է իրականացվեն անհապաղ և ողջամտորեն արագ կեր-
պով:

4.3.2 Անհապաղությունը հասարակական վստահության պահպան-
ման գրավականն է:

4.4 Իրավասությունը

4.4.1 Քննչական մարմինները պետք է լիարժեք իրավասություն
ունենան գործի հանգամանքները պարզելու և անհրաժեշ-
տության դեպքում պատասխանառու անձանց բացահայտելու
և պատժելու համար:

4.4.2 Իրավական կամ փաստական հանգամանքները չպետք է խո-
չընդոտեն քննությամբ:

4.4.3 Քննչական մարմինները պետք է իրավասու լինեն ժամանակա-
վորապես դադարեցնելու վարություն գտնվող անձանց ծա-
ռայության կամ առանձին պարտականությունների իրականա-
ցումը:

4.4.4 Քննչական մարմինները պետք է հնարավորություն ունենան
դիմելու պաշտպանության միջոցների՝ հանգված լինելու հա-

մար, որ Ենթադրյալ տուժողները և քննությանը ներգրավված այլ անձինք չեն ահարեկվում կամ այլ կերպ համոզվում չմասնակցել քննությանը:

4.5 Տուժողի ներգրավվածությունը և հասարակական վերահսկողությունը

- 4.5.1 Կատ վերաբերմունքից Ենթադրյալ տուժողները կամ նրանց ներկայացուցմերը պետք է ներգրավված լինեն քննչական վարույթներին այն չափով, որն անհրաժեշտ է նրանց օրինական շահերը պաշտպանելու համար: *Տուժողները պետք է իրավասու լինեն պահանջելու ծեռնարկել առանձին միջոցներ և անհրաժեշտության դեպքում մասնակցել առանձին քննչական գործողությունների: Նրանք պետք է պարբերաբեր տեղեկացվեն քննության ընթացքի և կայացված բոլոր համապատասխան որոշումների մասին: Նրանց անհրաժեշտության դեպքում պետք է տրամադրվի իրավական օգնություն և նրանք պետք է իրավասու լինեն հասարակական ու մրցակցային դատական վերահսկողության ընթացակարգի իմաստով վիճարկելու քննչական մարդինների գործողությունները կամ անգործությունը:*
- 4.5.2 Առանձնապես լուրջ դեպքերում այս իրավունքի ապահովման համար կարող է պահանջվել իրապարակային քննության իրականացում:

V. Քննությունների և պատժի ձևերը

5.1 Քննության դատավարական ձևերը

- 5.1.1 *Պատշաճ քննչական վարույթները կախված են յուրաքանչյուր գործի փաստական հանգամանքներից, սակայն կարող են ներառել քրեական, կարգապահական և/կամ վարչական ընթացակարգեր:*
- 5.1.2 *Ենթադրյալ տուժողները կարող են նաև օգտվել դատական վարույթ հարուցելու իրավունքից՝ առանց սպասելու իրավասու պաշտոնատար անձանց կողմից դրա իրականացմանը:*

5.2 Քննչական համակարգեր

- 5.2.1 *Քննության տարրեր ձևերը պետք է ներառվեն փոխկապակցած և փոխմերագրող համակարգի մեջ:*

5.2.2 Անկախ և արդյունավետ ոստիկանական բողոքարկման մարմինը պետք է օժտված լինի վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունների քննության իրավասությամբ:

5.3 Պատժի ձևերը

5.3.1 Վատ վերաբերմունքի դրսուրման դեպքերի հայտնաբերումը պետք է հանգեցնի օրենքով նախատեսված և դրսուրված վատ վերաբերմունքի ժանրությանը համանասն համապատասխան վարչական, կարգապահական և/կամ քրեական պատժի:

5.3.2 Յաճաներումները կամ ներումները, որոնք խոչընդոտում են արդյունավետ քննության և համապատասխան պատժի նպատակների իրականացմանը, պետք է արգելվեն:

VI. Արդյունավետության երաշխավորումը

6.1.1 Քննչական համակարգերը պետք է ապահովեն համապատասխան ֆինանսական և տեխնիկական ռեսուրսներով և բարձր պատրաստվածություն ունեցող իրավական, բժշկական և այլ ոլորտների մասնագետներով:

6.1.2 Վատ վերաբերմունքի առնչությամբ քննությունը պետք է գնահատվի փոխկապակցված, միասնական, համապետական համակարգի միջոցով, որը հիմնված կլինի ներկայացված բողոքների, իրականացված քննությունների ու դատական վարույթների և կատարված պատիժների վերաբերյալ հստակ վիճակագրական տվյալների վրա:

6.1.3 Իրավասու պաշտոնատար անձինք պետք է շարունակաբար տեղեկացնեն հասարակական և իրավապահ մարմիններին վատ վերաբերմունքի դեպքերի կապակցությամբ իրականացվող քննությունների, վատ վերաբերմունքի բացահայտված դեպքերի քանակի և, արդյունքում իրականացված գործողությունների մասին:

Ծանոթագրություն

Իրավական հիմքը

Չափանիշները ներառում են այն միջազգային չափանիշները, որոնք ամրագրված են ՄԻԵԿ-ում, Ստրաֆուրդի դատարանի շարունակաբար գրագացող նախադեպային իրավունքում և այլ միջազգային կառուցակարգերում: Դրանք կարևորվում են այն առումով, որ կարող են օգնել պետություններին խուսափելու վատ վերաբերնունքի վերաբերյալ գործերի արդյունավետ քննության դատավարական պարտականությունը չկատարելու կապակցությամբ կայացող անցանկալի վճիռներից:

Ստրաֆուրդի դատարանի նախադեպային իրավունքը որպես ուղեցույց ընդունելով՝ CPT-ն ընդլայնել է երկուստեք իր փաստահավաք գործունեության և հանձնարարականների սահմանները՝ կապված վատ վերաբերնունքի քննության հետ: CPT-ի չափանիշներն ամրագրված են իր 14-րդ ընդհանուր գեկուցում:⁸

Իրենց ակնհայտ արժեքի և որպես համընդիանուր ճանաչում ստացած ցուցանիշներ ունեցած նշանակության շնորհիվ CPT-ի կարծիքները և չափանիշներն այսօր վկայակոչվում են ազատությունից գրկված անձանց իրավունքների վերաբերյալ Դատարանի որոշումների մեջ նաև նաևում:⁹ Սակայն CPT-ի գործունեության կարևորությունն ավելի հեռուն է գնում: Իր պարզաբանումների ուժի, մասնակից պետություններ ի պաշտոնե (ex officio) գուգահեռաբար կատարվող այցերի և կատարման նկատմամբ հսկողություն իրականացնելու իրավասության շնորհիվ CPT-ն կատարում է չափանիշներ սահմանող, քվազիօրենսդիր դեր: Նրա հանձնարարականները, այսպիսով, լուրջ նշանակություն են ծեռք բերում ազա-

⁸ Տե՛ս «Անպատժելիության դեմ պայքարը» վերտառությամբ բաժինը:

⁹ Ի թիվս այլոց տես *Kalashnikov. v.. Russia*, գանգատ թիվ 47095/99, վճիռ, 2002 թվականի հուլիսի 15, կետ 97, *Fedotov. v.. Russia*, 2005 թվականի հոկտեմբերի 25-ի վճիռ, գանգատ թիվ 5140/02, կետեր 54-55, *Mammadov. (Jalaloglu) v.. Azerbaijan*, 2007 թվականի հունվարի 11-ի վճիռ, գանգատ թիվ 34445/04, կետեր 38-39, *Ramishvili and Kokhreidze v.. Georgia*, 2009 թվականի հունվարի 27-ի վճիռ, գանգատ թիվ 1704/06, կետ 70:

տուրքումից զրկված անձանց իրավունքների պաշտպանության առումով:

Չափամիջների շարադրանքում օգտագործված այլ միջազգային աղբյուրների թվին են դասվում ICCPR-ն և UNCAT-ը, ինչպես նաև դրանց կոնվենցիոնալ մարմինների՝ HRC-ի և CAT-ի դիտարկումները, ընդհանուր մեկնաբանությունները և օրենադրությունը: Որպես առանձնահատուկ չափամիջների ամբողջություն հատկապես կարևորվում է հանրահայտ՝ Խոշտանգումների և այլ դաժան, անմարդկային կամ արժանապատվությունը նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատճի արդյունավետ քննության և փաստաթղթակիրման ուղեցույցը («Ստամբուլի արձանագրություն»): Այն առնչվում է վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունների գնահատմանը, փաստաթղթակիրմանը և քննությանը: Այն նաև վկայակոչում է Դատարանի վճիռները:¹⁰

Այս միջազգային փաստաթղթերի կատարումը, որպես կանոն, թողնված է պետության հայեցողությանը, սակայն դրանցով սահմանված շրջանակները հիմք են ստեղծում դրանք ներպետական օրենսդրության մեջ ներմուծելու համար: Դրանցից որոշներն անգամ ուղղակիորեն կիրառելի են առանձին անձանց և իրավիճակների նկատմամբ, ուստի դրանցում ամրագրված չափամիջների պարզաբանումն առանցքային նշանակություն ունի:

¹⁰Bati and Others v.. Turkey, 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, գանգատմեր թիվ 33097/96 և 57834/00, կետ 100:

I. Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պարտականության հիմքերը

1.1 Վատ վերաբերմունքի բացարձակ արգելք

- 1.1.1 Խոշտանգումների կամ անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի կիրառումը ցանկացած իրավիճակում բացարձակապես արգելվում է: Այս արգելքի որևէ սահմանափակում չի թույլատրվում:

Վատ վերաբերմունքի արգելման բացարձակ և անբացառելի բնույթը բխում է ՄիԵԿ-ի տեքստից: 3-րդ հոդվածը սահմանում է, որ՝ «Ոչ ոք չպետք է ենթարկվի խոշտանգումների կամ անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի» և 15(2)-րդ հոդվածն ամրագրում է, որ՝ «Այս դրույթը չի կարող հիմք ծառայել՝ շեղվելու Յոդված 2-ից՝ բացառությամբ պատերազմական օրինական գործողությունների հետևանքով մարդկային զոհերի կապակցությամբ, կամ Յոդված 3-ի, Յոդված 4-ի կետ 1-ի և Յոդված 7-ի դրույթներից»: Սա նաև արտացոլված է Դատարանի կողմից 3-րդ հոդվածի վերաբերյալ գործերով կիրավող ընդունված ձևակերպման մեջ.

«Ինչպես բազմաթիվ դեպքերում Դատարանը նշել է, 3-րդ հոդվածը սահմանում է ժողովրդավարական հասարակության անհնահիմնարար արժեքներից մեկը: Անգամ ամենաբարդ իրավիճակներում, ինչպիսիք են ահաբեկչության և կազմակերպված հանցավորության դեմ պայքարը, Կոնվենցիան բացարձակ արտահայտություններով արգելում է խոշտանգումը և անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքը կամ պատժը: Ի տարբերություն Կոնվենցիայի և 1-ին և 4-րդ Արձանագրությունների շատ ցյուրահրավական դրույթների, 3-րդ հոդվածը, 15-րդ հոդվածի 2-րդ մասում նախատեսված թույլտվությունից բացի, որևէ բացառություն կամ սահմանափակում չի նախատեսված, անգամ ազգի գոյությանը սպառնացող արտակարգ դրության դեպքում [...]:»¹¹

Դամանման կերպով՝ CPT-ի դիրքորոշումն աներկրա է.

«Փաստորեն, հենց արտակարգ դրության ժամանակ է, որ խոշտանգումների և անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի արգելքը հատկապես

¹¹ Zelilof v.. Greece, 2004 թվականի մայիսի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 17060/03, կետ 42:

կարևորվում է, և իրավամբ ստուգման է Ենթարկվում հասարակության մեջ մարմնավորված հիմնարար արժեքների պահպանմանն ուղղված հասարակության պատրաստականությունը:

Ստրկության արգելվի նման, խոշտանգումների և անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի արգելվը հանդիսանում է մարդու այն մի քանի իրավունքներից մեկը, որոնք սահմանափակման չեն Ենթարկվում: «Ենթարկած հավասարակշռություն պահպանելու» վերաբերյալ դասողությունները սխալական են, եթե օրակարգում են մարդու նման իրավունքները: Իհարկե, ահաբեկչության դեմ պայքարելու հանար պահանջվում են հաստատական գործողություններ, սակայն չի կարելի բույլատրել, որ այդ գործողությունները վերածվեն մարդկանց խոշտանգումների կամ անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի ենթարկման: Ժողովրդավարական հասարակությունները պետք է հավատարիմ մնան այլ հասարակություններից իրենց տարբերող իրական արժեքներին»:¹²

Վատ վերաբերմունքի բացարձակ արգելվը նաև Մարդու իրավունքների և ահաբեկչության դեմ պայքարի վերաբերյալ Եվրոպայի խորհրդի Նախարարների կոնժիսի պարզաբանումների հիմնաբարուն է,¹³ և վերջերս հաստատվել է նաև CAT-ի կողմից¹⁴:

1.2 Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պարտականությունը

1.2.1 Առանց վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունները և այլ տեղեկությունները քննելու պողիտիվ պարտականության՝ արգելվը կլինի տեսական և պատրամքային՝ այդպիսով բույլ տալով իշխանության ներկայացուցիչներին և նրանց ենթականներին գործել անպատճելիության պայմաններում:

Չնայած տառացի աճրագրման բացակայությանը՝ 3-րդ հոդվածը սահմանում է ոչ միայն վատ վերաբերմունք դրսևորելուց ձեռնպահ մնալու պարտականություն, այլ նաև պողիտիվ գործողություններ

¹² CPT-ի գործումներության վերաբերյալ 15-րդ ընդիամուր գեկույց, CPT/Inf (2005) 17, Ներածություն:

¹³Տես 2002 թվականի հուլիսի 11-ին Նախարարների խորհրդի կողմից ընդունված տեքստի Զավանիշ II.:

¹⁴ «Դամապատասխանաբար՝ կոնժիսեն գտել է, որ վատ վերաբերմունքի արգելվը ևս կոնվենցիայի հմաստով սահմանափակման ենթակա չպետք է լինի և դրա կանխումը պետք է իրականացվի արդյունավետ և սահմանափակման չենթարկվող միջոցներով»: Ընդհանուր մեկնաբանություն N2, CAT/C/GC/2, կետ 3:

կատարելու պարտականություն է նախատեսում: Պողիտիվ պարտականության հայեցակարգը բխում է 1-ին հոդվածում ամրագրված ՄիԵԿ-ով նախատեսված իրավունքների և ազատությունների ապահովման պահանջից: «Ապահովել» բառը ենթադրում է այնպիսի միջոցներ ձեռնարկելու պողիտիվ պարտականության առկայություն, որոնց արդյունքում կապահովվի իրավունքների երկուստեր՝ տեսական և գործնական պատշաճ պաշտպանություն:

Վատ վերաբերմունքի դեպքերը քննելու պողիտիվ պարտականության այս առկայությունն ուղղակիորեն սահմանվել է Դատարանի կողմից, որը «իշեցնում է, որ Կոնվենցիայի 3-րդ հոդվածը սահմանում է վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարությունների արդյունավետ քննության պողիտիվ պարտականություն (*Assesorov and Others . . . »« 101-106»):¹⁵ Դատարանն իր դիրքորոշումը հիմնավորել է հետևյալ կերպ.*

«Դատարանը իշեցնում է, որ եթե անձը անում է վստահելի հայտարարություն այն մասին, որ ինքը ի խախտումն 3-րդ հոդվածի՝ ենթարկվել է խոշտանգման ռստիկանի կամ նման այլ պետական պաշտոնատար անձի կողմից, ապա այդ դրույթը Կոնվենցիայի 1-ին հոդվածով ամրագրված «իրենց իրավագործության ներքո գտնվող յուրաքանչյուրի համար Կոնվենցիայով սահմանված իրավունքների և ազատությունների ապահովման» պետությունների ընդհանուր պարտականության հետ մեկտեղ ենթադրում է արդյունավետ պաշտոնական քննության առկայություն:.... Այլ կերպ ասած, խոշտանգումների և անճառողկային և նվաստացնող վերաբերմունքի և պատժի ընդհանուր իրավական արգելքը, չնայած իր հիմնարար կարևորությանը, գործնականում ոչ արդյունավետ կլինի և որոշ դեպքերում հնարավոր կլինի պետական մարմինների կողմից խախտել իրենց տրամադրության տակ գտնվող անձանց իրավունքները և փաստացի մնալ անպատճելի (ի թիվս այլ աղբյուրների՝ տես *Labita v. Italy* [GC], գանգատ թիվ 26772/95, կետ 131, ՄիԵԿ 2000-IV):¹⁶

Համանման կերպ՝ CPT-ն նշել է, որ.

«Խոշտանգման և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի արգելքի նկատմամբ վստահելիությունը խարիսխում է ամեն անգամ, եթե նման հանցագոր-

¹⁵ *Afanasyev. v.. Russia*, 2005 թվականի ապրիլի 5-ի վճիռ, գանգատ թիվ 38722/02, կետ 69:

¹⁶ *Bekos and Koutropoulos v.. Greece*, 2005 թվականի դեկտեմբերի 13-ի վճիռ, գանգատ թիվ 15250/02, կետ 53:

ծությունների համար պատասխանառու անձինք չեն պատժվում իրենց արարքների համար: Եթե վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկության վերհանմանը չի հաջորդում անհապաղ և արդյունավետ պատասխանատվությունը, ապա այն անձինք, ովքեր տրամադրված են վատ վերաբերմունք դրսկորել ազատությունից գրկված անձանց նկատմամբ, շատ շուտով կհանոզվեն, և բավական լուրջ հիմքերով, որ կարող են նման կերպ վարվել և անպատճի մնալ»:¹⁷

Խոշտանգման և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի կանխարգելման պարտականություններն առավել ամբողջական սահմանված են UNCAT-ում: Ի լրումն քննելու պարտականության (հոդված 12), այն վկայակոչում է «օրենսդրական, վարչական, դատական և կանխարգելման այլ միջոցներով», ինչպես նաև այնպիսի առանձնահատուկ դրույթների անհրաժեշտությունը, ինչպիսիք են.

- անձի արտաքսման, վերադարձման կամ մեկ այլ պետության հանձնման կանխումը, եթե լուրջ հիմքեր կան ենթադրելու, որ նա կարող է խոշտանգման ենթարկվել (հոդված 3),
- խոշտանգման բոլոր գործողությունների քրեականացումը (հոդված 4),
- խոշտանգումը հանձնման ենթակա հանցագործություն դիտելը, և խոշտանգումների կապակցությամբ հարուցված քրեական վարույթով այլ պետությունների կողմերի հետ համագործակցելը (հոդվածներ 5, 7 և 8),
- ենթադրյալ հանցագործներին կալանավորելը (հոդված 6),
- իրավապահ և համապատասխան այլ մարմինների անձնակազմերի ուսուցումը (հոդված 10),
- իրավապահ գործունեության կանոնների, ցուցումների, մեթոդների և պրակտիկայի պարբերաբար վերանայումը (հոդված 11),
- բողոքարկման պատշաճ համակարգի գործունեությունը (հոդված 13),
- արդար և համապատասխան փոխհատուցման հնարավորությունը (հոդված 14), և

¹⁷ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդիանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 25:

- խոշտանգման արդյունքում տրված ցանկացած վկայության՝ տուժողմների դեմ որպես ապացույց չվկայակուվելու ապահովումը (հոդված 15):

Այս ցանկն սպառիչ չէ և թարմացվել է OPCAT-ի կողմից: Այն ներառում է անկախ փորձագիտական մարմինների կողմից կալանավայրեր պարբերաբար այցելելու համակարգի ձևով մոնիթորինգի միջոցառումների համընդհանուր նվազագույն չափանիշներ, ինչպես նաև ազգային կանխարգելիչ մեխանիզմներ:

Վատ վերաբերմունքի կանխարգելման և քննության իրականացման պարտականության միջև առկա կապը պետության ներկայացուցիչների և հակաահարեկչական ենթատեսատի շեշտադրմանը ուղղակիորեն ընդգծվել է CAT-ի կողմից.

«Կոմիտեն շեշտադրում է, որ խոշտանգումների կանխարգելման պետության պարտականությունը վերաբերում է նաև բոլոր անձանց, ովքեր *de jure* կամ *de facto* գործում են պետական մարմնի ամունից կամ նրա հրահանգով կամ կապված են նրա հետ: Անհրաժեշտ է, որպեսզի յուրաքանչյուր պետական մարմին անմիջականորեն վերահսկի իր ծառայողներին և այն անձանց, ովքեր գործում են իր հրահանգով, և պետք է վերհանի ու կոմիտեին զեկուցի, ի թիվս այլոց, հակաահարեկչական միջոցառումների արդյունքում կիրառված խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի դեպքերի և դրանց քննությանը, պատասխանատու անձանց պատժելուն և ապագայում խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի դեպքերի կանխարգելմանն ուղղված միջոցառումների վերաբերյալ՝ պատշաճ ուշադրություն դարձնելով երկուստեք՝ անմիջական իրավախսախմբերի և դրոշության, համաձայնության կամ թույլտվության հետ կապված գործողությունների դեպքում դեկազրման շղթայում գտնվող պաշտոնատար անձանց հրավական պատասխանատվության հարցերին»:¹⁸

Մարդու իրավունքների պաշտպանության եվրոպական պայմանագրերը նվազ առանձնահատուկ են, փոփոխությունների հնարավորություն են թողնում: Այդ իսկ պատճառով, CPT-ի ուղեցույցն ուսուցողական է: Գործնական մոտեցման այլ տարրերի վերաբերյալ վերջինիս տեսակետները շարադրված են դրա 14-րդ ընդիանուր գեկույցում:

¹⁸ ընդիանուր մեկնաբանություն N2, CAT/C/GC/2, կետ 7:

«26. Անհրաժեշտ է միջոցներ ձեռնարկել, օրինակ՝ ուսուցման եղանակով, առաջ մղելու համար պրոֆեսիոնալ վարքագծի այնպիսի մշակույթը, որի դեպքում ոչ պրոֆեսիոնալ (և առաջնադաշտման առումով ոչ անվտանգ) է համարվում վատ վերաբերմունքի դիմող գործընկերների հետ աշխատելը կամ միավորվելը, և, ընդհակառակը, ճշշտ և պրոֆեսիոնալ առումով գնահատելի է համարվում այն անձանց թվին պատկանելը, ովքեր ծեռնպահ են մնում ննան գործողություններից»:

«42. Վերջում, որևէ մեկի մոտ չկատար է կասկած մնա անպատճելիության դեմ պաքարելու կապակցությամբ պետական մարմինների անվարանության կապակցությամբ: Դա կիրախտափ մնացյալ բոլոր մակարդակներում միջոցառումների ծեռնարկումը: Անհրաժեշտության դեպքում իշխանությունները պետք է բարձր քաղաքական նակարդակում հայտարարություն անեն, որում առկա կլինի հստակ ուղերձ այն մասին, որ խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի նկատմամբ պետք է լինի «զրոյական հանդուրժողականություն»»:

Իր վճռներում Դատարանը վկայակոչում է նաև արգելքի կանխարգելիք բաղադրամասի որոշ տարրեր: Դրանցից մի քանիսը դիտվում են որպես արդյունավետ ներպետական ընթացակարգերի վերաբերյալ պահանջի մաս, այլ կերպ ասած, ՄիԵԿ-ի 3-րդ և 13-րդ հոդվածներից բխող պարտականություններ:¹⁹ Դատարանի կողմից նշվել են նաև Կոնվենցիոն այլ իրավունքներ, որոնք փոխկապակցված են վատ վերաբերմունքի կանխարգելման հետ, դրանց թվին են դասվում.

- ազատությունից ինկոնունիկադո գրկելու արգելքը,
- ձերբակալման պատշաճ արձանագրման պահանջը²⁰ և
- 3-րդ հոդվածի խախտմամբ ձեռք բերված ապացույցների օգտագործման արգելքը:²¹

1.2.2 Քննության պարտականությունը պահանջում է միջոցառումների փոխկապակցված համակարգի առկայություն, որն ունակ կլինի ապահովել խոշտանգման և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի համար համապատասխան պատաս-

¹⁹ Ինչպիսին է փոխհատուցում վճարելու պահանջը, տե՛ս *Balogh v.. Hungary*, 2004 թվականի հուլիսի 20-ի վճիռ, գանգատ թիվ 47940/99, կետ 62:

²⁰ *Meneshov.a v.. Russia*, 2006 թվականի մարտի 9-ի վճիռ, գանգատ թիվ 59261/00, կետ 87:

²¹ *Harutyunyan v.. Armenia*, 2007 թվականի հունիսի 28-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36549/03, կետեր 63-66:

Խանատվություն: Այն պահանջում է, որպեսզի պետությունները սահմանեն այնպիսի կառուցակարգեր և ընթացակարգեր, որոնց միջոցով հնարավոր կլինի վարույթ հարուցել և համապատասխանաբար պատժել վատ վերաբերմունքի համար պատասխանատու անձանց:

- 1.2.3 Պետական մարմինները պետք է իրենց քննչական պարտականություններն իրականացնեն անպատժելիության դեմ պայքարի իրենց պարտականությանը համապատասխան:**

Դատարանն ընդունում է, որ այս պողիտիվ պարտականությունները պահանջում են անպատժելիության դեմ պայքարի իրավական, դատավարական և այլ միջոցներ.

«Դիմումատունները կալանավորման ընթացքում վատ վերաբերմունքի են ենթարկվել: Սակայն դիմողներին վատ վերաբերվելու համար ոստիկանության ոչ մի աշխատակից ոչ քրեական, ոչ ոստիկանության ներքին կարգապահական վարույթի կարգով չի պատժվել: [...] Ապա նա նշում է, որ ոչ պրո. Ծիկրիկասը, ոչ պրո. Ավգերիսսը չեն հեռացվել ծառայությունից՝ չնայած վարչական վարույթի արդյունքների հիման վրա կազմված գեկույցում առկա համձնարարակամներին [...]: Վերջում ներպետական դատարանը բավարարվել է այն պատճառաբանությամբ, որ դիմողները ծերբակալման ժամանակ վնասվածքներ են ստացել թերև հագուստի պատճառով: Այսպիսով, քննությունը արդյունքները շոշափելի չեն եղել և դիմողներն իրենց պահանջների բավարարում չեն ստացել»:²²

Դատարանի վճիռներում առկա են քննություն իրականացնելու պարտականության իրավական բնորոշման վերաբերյալ բազմաթիվ մոտեցումներ: Այն բնորոշվում է կամ միաժամանակ 3-րդ և 13-րդ - հոդվածների²³, կամ ուղղակի 3-րդ հոդվածի լույսի ներքո: Ենթադրելով, որ համապատասխան բնորոշումը հիմնված է գործի փաս-

²² *Bekos and Koutropoulos v.. Greece*, 2005 թվականի դեկտեմբերի 13-ի վճիռ, գանգատ թիվ 15250/02, կետեր 54 և 55:

²³ *Celik and İmret v.. Turkey*, 2004 թվականի հոկտեմբերի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 44093/98, կետեր 54-60, *Yaman v.. Turkey*, 2004 թվականի նոյեմբերի 2-ի վճիռ, գանգատ թիվ 32446/96, կետ 49, *Afanasyev. v.. Ukraine*, 2005 թվականի ապրիլի 5-ի վճիռ, գանգատ թիվ 38722/02, կետեր 69-70, *Cobzaru v.. Romania*, 2007 թվականի հուլիսի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 48254/99, կետեր 80-84:

տական հանգամանքների վրա,²⁴ սակայն ակնհայտ է, որ Դատարանը ելնում է 3-րդ հոդվածում առկա մոտեցումից:²⁵ Յուրաքանչյուր դեպքում ընտրված դասակարգումը չի ազդում պարտականության բնույթի վրա:

Նախադեպային իրավունքից պարզ է դաշնում, սակայն, որ քաղաքացիական և վարչական կարգով վճասների փոխհատուցումը Դատարանը դիտում է որպես 3-րդ հոդվածով սահմանված բուն ընթացակարգից ուղղակիորեն դուրս գտնվող ընթացակարգեր: Դրանք հանդիսանում են ՄԻԵԿ-ի 13-րդ հոդվածով սահմանված պարտականություններին վերաբերող տարրեր ընթացակարգեր: Որպես ընթացակարգ՝ դրա արդյունավետությունը, սակայն, կարող է կախված լինել քննության արդյունքներից:

«Վերոնշյալ պատճառներով չի կարելի ասել, որ կատարված քննությունը համապատասխանում է 13-րդ հոդվածին, որի պահանջները ավելի լայն են, քան 3-րդ հոդվածով սահմանված քննություն կատարելու պարտականությունը (տես *mutatis mutandis*, *Buldan v. Turkey*, թիվ 28298/95, կետ 105, 2004 թվականի ապրիլի 20, *Tanrikulu v. Turkey*, թիվ 23763/94, կետ 119, ՄԻԵԿ 1999-IV, և *Tekdağ*, տես վերը, կետ 98): Դետևաբար, դիմողին տրամադրված ցանկացած այլ ընթացակարգ, ներառյալ վճասների հատուցման վերաբերյալ պահանջը, հաջողությանը չի պսակվի և կիանդիսանա տեսական ու պատրանքային, և դիմողին հնարավորություն չի ընձեռվի փոխհատուցում ստանալ: Քաղաքացիական դատարաններն իրավասու են փաստին անկախ գնահատական տալ, մինչդեռ, գործնականում, նախորդ քրեական վարությին տրված կշիռն այնքան մեծ է լինում, որ անգամ հայցվորի կողմից ներկայացված հակառակը հիմնավորող ամենահամոզիչ ապացույցը հաճախ կարող է մերժվել և այդպիսով նման ընթացակարգը կարող է դառնալ տեսական ու պատրանքային (տես *Menesheva v. Russia*, թիվ 59261/00, կետ 77, 2006 թվականի մարտի 9-ը, և *Corsacov v. Moldova*, թիվ 18944/02, կետ 82, 2006 թվականի ապրիլի 4) [...] Այսպիսով, Դատարանը կարող է հետևություն անել այն մասին, որ գործի կոնկրետ հանգամանքներում վճասների համար ոստիկանի հետապնդման հնարավորությունը միայն տեսական է»:²⁶

²⁴ *Bati and Others v.. Turkey*, 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, գանգատներ թիվ 33097/96 և 57834/00, կետեր 126-127:

²⁵ Տես *Assenov. v.. Bulgaria*, 1998 թվականի հոկտեմբերի 28-ի վճիռ, գանգատ թիվ 24760/94, կետեր 106 և 118:

²⁶ *Cobzaru v.. Romania*, 2007 թվականի հուլիսի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 48254/99, կետ 83:

Միջազգային չափանիշները վկայակոչում են վատ վերաբերմունքի արդյունավետ քննության պարտականության մի շարք տարրեր: Ի լրումն քննության պատշաճությանը, այն ներառում է այնպիսի միջոցներ, որոնք պահովում են քննության հարուցման և իրավախախտների համապատասխան պատժման ուղիները: Քննության պարտականության ներ ընկալման համեմատ, որն անրագրված է մի շարք միջազգային փաստաթղթերում,²⁷ լայն մեկնաբանման պահանջը²⁸ ենթադրում է պարտականության կատարման հետևողականության բարձր աստիճան, որն իրենում ներառում է վատ վերաբերմունքի անպատճելիության նպատակը: Հետևողականության անհրաժեշտությունը հաշվի է առնվում CPT-ի կողմից իր այցերի արդյունքում հանձնարարականների կազմնան ժամանակ:²⁹

II. Արդյունավետ քննության հեռանկարներին աջակցելը և քննչական մեխանիզմների հասանելիությունը

2.1 Ընդհանուր դատողություններ

- 2.1.1 *Պետությունները պետք է սահմանեն կառուցակարգերի և ընթացակարգերի հստակ համակարգ, որի շնորհիվ կարող են հայտնաբերվել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հաղորդումները, մատնանշումները և ապացույցները:*
- 2.1.2 *Այս համակարգը պետք է հավասար հիմունքներով հասանելի լինի բոլոր մարդկանց, այդ թվում՝ կալանավորված անձանց համար:*

²⁷ Տե՛ս Ստամբուլյան արձանագրությունը և Ստամբուլյան սկզբունքները, որոնք, մասնավորապես, խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի քննությունը դիտում են որպես պարզապես աջակցություն քրեական հետապնդմանը կամ կարգապահական սանկցիային (Ստամբուլյան արձանագրության կետ 78): Ներ ընկալումն ունի քննչական տեխնիկաների և մեթոդանությունների վրա ուշադրություն կենտրոնացնելու նպատակի իր հիմնավորումը:

²⁸ Ինչպես երևում է Դատարանի վճիռներից և CPT-ի ուղեցույցից:

²⁹ Տե՛ս 2005 թվականի մայիսի 23-ից հունիսի 3-ն Ալբանիա կատարած այցից հետո CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 24, կետեր 19-55:

2.1.3 Նման համակարգ չձևավորելը կարող է ինքնին հանգեցնել արդյունավետ քննություն իրականացնելու պարտականության խախտման:

Սույն Զափանիշներում ներկայացված երաշխիքները և չափանիշները կազմվել են նկատի ունենալով ազատությունից գրկված անձանց: Սակայն ՄիԵԿ-ի 1-ին հոդվածի հիման վրա դրանք պետք է տրամադրվեն պետության իրավասության տակ գտնվող յուրաքանչյուր անձի: Երաշխիքներ, այսպիսով, պետք է տրամադրվեն վատ վերաբերմունքից տուժած բոլոր անձանց:

2.2 Վատ վերաբերմունքից պաշտպանության հիմնաքառային երաշխիքները

2.2.1 Անձի՝ իրեն ծերակալելու փաստի վերաբերյալ երրորդ անձի տեղեկացնելու, պաշտպան ունենալու և բժշկական զննության ենթարկվելու բոլոր իրավունքները կարևոր են վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ ապացույցների ձեռքբերման և տեղեկության տարածման համար:

Այս հիմնարար երաշխիքներն ստեղծվել են ոչ միայն հետ պահելու համար «Վատ վերաբերմունք դրսնորելու մտադրություն ունեցող անձանց»,³⁰ այլ նաև դրանք անհրաժեշտ են ապահովելու համար վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունները և ապացույցները փոխանցելու արդյունավետ ուղիների ստեղծման համար: Այս կապակցությամբ Դատարանը նշել է, որ.

«տուժողի համար չափազանց դժվար է հիմնավորել ոստիկանությունում կալանավորված լինելու ժամանակ խոշտանգումների ենթարկվելու վերաբերյալ հայտարարությունները, եթե նա մեկուսացված է եղել արտաքին աշխարհից և չի հանդիպել բժշկի, իրավաբանի, ընտանիքի անդամների կամ ընկերների, ովքեր կարող են հիմնավորել և հավաքել անհրաժեշտ ապացույցներ (տե՛ս Aksoy [...] կետ 97):³¹

³⁰ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 6-րդ ընդիամուր գեկույց, CPT/Inf (96) 21, կետ 15:

³¹ Mammadov. (Jalaloglu) v.. Azerbaijan, 2007 թվականի հունվարի 11-ի վճիռ, գանգատ թիվ 34445/04, կետ 74:

Յետևաբար, Երաշխիքների չտրամադրումը կարող է հանգեցնել «քննության չկատարմանը»:³²

«...սույն գործով լրացուցիչ բժշկական հետազոտություն չկատարելու արդյունքում Բուլենթ Գեղիկը, Մուստակ Երիանը և Արզու Կեմանօղլուն զրկվել են իրենց՝ որպես կալանավորված անձանց պատկանող հիմնարար Երաշխիքներից: Սա ոչ միայն *հանդիսացել է քննության չկատարում*, այլ նաև կարող էր հանգեցնել «անմարդկային և նվաստացնող վերաբերմունքի» (տես *Algür v. Turkey*, թիվ 32574/96, կետ 44, 2002 թվականի հոկտեմբերի 22):»³³

Վատ վերաբերմունքի արգելքը, մասնավորապես չիմնավորված կալանավորման ոլորտում, սերտորեն կապված է ազատության և անձեռնմխելիության իրավունքի հետ: Յետևաբար, որոշ Երաշխիքներ Դատարանի կողմից քննարկվել են 5-րդ հոդվածի լույսի ներքո:³⁴ Սա չի նվազեցնում, սակայն, վատ վերաբերմունքի արգելքի համար այս տարրերի կարևորությունը:

Ինչ վերաբերում է CPT-ին, ապա դուք համար վերոշարադրյալ հիմնարար Երաշխիքները նույնպես առանցքային են.

«CPT-ն անդրադառնում է ոստիկանության կողմից ծերբակալված անձանց երեք իրավունքների առանձնահատուկ կարևորությանը. ծերբակալված անձի կողմից իր ծերբակալման փաստի մասին իր ընտրությամբ երրորդ անձի (ընտանիքի անդամ, ընկեր, հյուպատոսություն) հայտնելու իրավունքը, պաշտպան ունենալու իրավունքը և իր ընտրած բժշկի կողմից հետազոտության ենթարկվելու իրավունքը (ի լրումն ոստիկանության կողմից իրավիրված բժշկի կողմից իրականացված հետազոտության):»³⁵

³² Տե՛ս *Bati and Others v.. Turkey*, 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, գանգատմեր թիվ 33097/96 և 57834/00, կետեր 134 և 143 (հետագա հղումների հետ մեկտեղ):

³³ Տե՛ս նույն տեղում, կետ 143, ներառյալ շեղատառերը:

³⁴ Դամեմատության համար տես *Orhan v.. Turkey*, թիվ 25656/94, կետեր 354-355, 2002 թվականի հունիսի 18. «Դատարանը գտնում է, որ իշխանությունների կողմից Օրմանիսի գյուղացիներին 1993 թվականի փետրվարի 20-ին կալանավորելուց հետո վերջիններիս գտնվելու վայրի մասին նրանց մերձավորներին չտեղեկացնելը հանդիսանում է ոչ թե Կոնվենցիայի 3-րդ, այլ 5-րդ հոդվածի խախտում, և այս ենթատերսում կընմարկվի ստորև (տես *Orhan v.. Turkey*, թիվ 25656/94, կետեր 354-355, 2002 թվականի հունիսի 18):

³⁵ Այս իրավունքը վերջերս վերաձևակերպվել է որպես բժշկ ունենալու իրավունք, որը ներառում է իր ընտրած բժշկի կողմից հետազոտվելու իրավունքը, եթե կալանավորված ամձը նման ցանկություն է հայտնում (ի

2.2.2 Այս իրավունքները պետք է տրամադրվեն ազատությունից գրկելու ամենավաղ պահից: Ոստիկանության օրինական շահերը կարող են պահանջել բացառապես ձերբակալման մասին երրորդ անձին տեղեկացնելու կամ իր ընտրությամբ պաշտպան ունենալու իրավունքների կարծագամկետ հետաձգում: Այս սահմանափակումները պետք է հստակ սահմանվեն և ապահովվեն համապատասխան երաշխիքներով:

CPT-ն ընդգծել է այս «երեք իրավունքները» որպես վատ վերաբերմունքի դեմ երաշխիքների անհրաժեշտ նախատարր և շեշտադրել է, որ «դրանք պետք է տրամադրվեն ազատությունից գրկելու ամենավաղ փուլերից՝ անկախ այն հանգամանքից, թե կոնկրետ իրավական համակարգում ինչպես է կոչվում ազատությունից գրկելը (ձերբակալում, կալանավորում և այլն)³⁶: Դատարանն ընդունել է այս մոտեցումը և չի հանդուրժում անգամ կարծագամկետ հետաձգումները:³⁷ Հավասարապես, սակայն, CPT-ն շեշտադրել է, որ երեք իրավունքները պետք է ապահովվեն առանց ոստիկանության կողմից իր պարտականությունների պատշաճ կատարմանը չափազանց խոչընդոտելու:

«CPT-ն ճանաչում է, որ ոստիկանական քննության օրինական շահերը պաշտպանելու համար կարող է անհրաժեշտ լինել որոշակի ժամկետով հետաձգել ձերբակալված անձի կողմից իր ընտրությանք պաշտպան ունենալու իրավունքը: Սակայն, դա չպետք է հանգեցնի պաշտպան ունենալու իրավունքը՝ քննարկվող ժամանակահատվածով համատարած հետաձգումների: Նման դեպքերում պետք է ապահովվի մեկ այլ անկախ պաշտպան ունենալու իրավունքը».³⁸

«Նման բացառությունները պետք է հստակ սահմանված լինեն և խիստ ժամանակային սահմանափակում ունենան, ինչպես նաև դրանց կիրառումը

³⁶ Լրումն ոստիկանության ծառայողների կողմից իրավիրված բժշկի կողմից կատարված ցանկացած հետազոտության), CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 2-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (92) 3, կետ 36:

³⁷ *Şteu Անյան տեղում:*

³⁸ *Yüksel v.. Turkey*, 2004 թվականի հուլիսի 20-ի վճիռ, գանգատ թիվ 40154/98, կետ 27:

³⁹ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 12-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2002) 15, կետ 41:

պետք է ուղեկցվի համապատասխան երաշխիքների ապահովմամբ (այսինքն՝ ձերբակալման յուրաքանչյուր հետաձգում պետք է համապատասխան պատճառների նշնամբ արձանագրվի և հաստատվի գործի մեջ չներդրավված վերադաս ոստիկանության ծառայողի կամ դատախազի կողմից):³⁹

Դեռևս CPT-ն չի վկայակոչել բժիշկ ունենալու իրավունքի որևէ սահմանափակում՝ բացառելով նաև, որ կարող է անհրաժեշտություն առաջանալ, որպեսզի կալանավորված անձի ընտրած բժշկի կողմից հետազոտությունն իրականացվի իրավասու մարմնի նշանակած բժշկի ներկայությամբ: Այս երաշխիքը տրամադրվում է ոստիկանությունում պահպող յուրաքանչյուր անձի՝ անկախ նրա կարգավիճակից:⁴⁰

2.2.3 Պաշտպան ունենալու իրավունքից բխում է խորհրդապահական տեսակցության և հարցաքննություններին պաշտպանի ներկայության իրավունքները: Պետությունները պետք է ապահովեն իրավական ներկայացուցչության համար վճարելու միջոցներ չունեցող անձանց իրավական օգնություն ստանալը:

«Պաշտպան ունենալու չափանիշը սահմանվել է վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունը կալանավորված անձի կողմից իր պաշտպանին փոխանցելն ապահովելու համար: Այն ներառում է առանձին գրուցելու, ոստիկանությունում իրականացվող հարցաքննությանը պաշտպանի նաևնակցության և անհրաժեշտության դեպքում իրավական օգնություն ստանալու իրավունքը»:⁴¹

2.2.4 Բժշկական զննություն անցնելու իրավունքից բխում է դրա իրականացումը ոստիկանության և ոչ բժշկական անձնակազմի անդամի լսողության (եթե բժիշկը հակառակ չի

³⁹ Տես նոյն տեղում, կետ 43:

⁴⁰ Տես 2000 թվականի 14-ից 26-ը ֆրանսիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2001) 10, կետ 35:

⁴¹ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 12-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2002) 15, կետ 41:

խնդրել) և տեսողության դաշտից դուրս: Բժշկական զննության արդյունքները պետք է պատշաճ կերպով արձանագրվեն և հասանելի լինեն ձերբակալված անձի և նրա պաշտպանի համար:

Բժիշկ ունենալու չափանիշը հետապնդում է երկու հիմնական նպատակ. (i) այն ապահովում է վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունը կալանավորված անձի կողմից բժշկին փոխանցելու հնարավորությունը և (ii) այն առանցքային նշանակություն ունի ապացույցներ հավաքելիս:⁴² CPT-ն պարզաբանել է, որ բժշկի հետ տեսակցելու՝ կալանավորված անձի պահանջը միշտ պետք է բավարարվի, որ կալանավորված անձինք պետք է իրենց ընտրած բժշկի կողմից հետազոտությունները պետք է իրականացվեն ոստիկանության լսողության և տեսողության դաշտից դուրս, եթե բժշկի կողմից հակառակը չի պահանջվել: Այն շեշտում է, որ հետազոտության արդյունքները պետք է հասանելի լինեն կալանավորված անձին և նրա պաշտպանին, և որ բժշկական տեղեկությունները պետք է գաղտնի պահպեն:⁴³

Դատարանը նշել է, որ այս ոլորտում CPT-ի չափանիշները, ինչպես նաև Ստամբուլյան արձանագրության որոշ պայմաններ հանդիսանում են արդյունավետ քննության իրականացման, մասնավորապես՝ ապացույցների հավաքման կարևոր տարրեր:⁴⁴ Բացի դրանից, բժիշկները պարտականություն են կրում ինչպես հետազոտության ենթարկվող անձի, այնպես էլ ընդհանուր առնամբ հասարակության առաջ, քանի որ վերջինս շահագրգիռ է արդարադատության իրականացման և չարաշահումների համար պատասխանատու անձանց՝ դատարանի առջև կանգնելու հարցում:⁴⁵

⁴² Տես Եվրոպական չափանիշների կետ 4.2.2:

⁴³ 2002 թվականի նոյեմբերի 24-ից դեկտեմբերի 6-ն Աղբբեջան կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2004) 36, կետ 36:

⁴⁴ *Mehmet Eren v.. Turkey*, 2004 թվականի ապրիլի 6-ի վճիռ, գանգատ թիվ 21689/93, կետ 355:

⁴⁵ Տես նաև Եվրոպական չափանիշների 2.3.4-րդ կետի մեկնաբանությունները, ստորև:

2.2.5 Զերբակալված անձի կողմից բժիշկ հրավիրելու իրավունքը պահանջում է պաշտոնապես ծանաչված դատական բժիշկների ծառայությունների ուղղակի և ազատ հասանելիություն:

Դատարբժկական ապացույցները երբեմն առանցքային են վատ վերաբերնունքի վերաբերյալ հայտարարության արդյունավետ քննության համար: Դրա կարևորությունը բազմիցս շեշտվել է Դատարանի կողմից:

«Իշխանությունները պետք է ողջամիտ քայլեր ծեռնարկեն ապահովելու համար միջադեպին վերաբերող ապացույցների պահպանությունը՝ ներառյալ *inter alia* դատարբժկական ապացույցները: Քննության յուրաքանչյուր թերություն, որը խարիսխում է վճասվածքի պատճառները կամ պատասխանատու անձանց բացահայտման հնարավորությունը, կարող է դիտվել որպես այս չափանիշներն արատավորող» (տե՛ս *Batt and Others v. Turkey*, թիվ 33097/96 և 57834/00, կետ 134, ՄիԵԿ 2004-IV (քաղվածքներ)): Ապա Դատարանը գտնում է, որ դատարբժկական ապացույցները ժամանակային առումով չափահովելու հանդիսանում է սույն գործով ոչ արդյունավետ քննություն իրականացնելու հիմնական գործոններից մեկը: Ժամանակին կատարված բժշկական հետազոտությունը բժշկին հնարավորություն կտար վճասվածքների պատճառման ժամանակի և դրանց պատճառների վերաբերյալ առավել որոշակի եզրակացության հանգել»:⁴⁶

Նմանապես, CPT-ն շեշտել է, որ չափոր է լինեն «խոչընդոտություն» դատական բժիշկների և վատ վերաբերնունքի վերաբերյալ հայտարարություն անող անձանց միջև՝ անկախ այն հանգամանքից, թե այդ բժշկական ծառայությունը ծևական առումով իրականացվում է քննչական, դատախազական կամ այլ մարմնի պահանջի հիման վրա:⁴⁷

Այս ոլորտում CPT-ի պահանջները Ստամբուլյան արձանագրության հետևյալ սահմանափակող և ինչ-որ տեղ երկիմաստ դրույթներից հեռուն են գնում.

⁴⁶ Mammadov. (*Jalaloglu*) v.. Azerbaijan, 2007 թվականի հունվարի 11-ի վճիռ, գանգատ թիվ 34445/04, կետ 74:

⁴⁷ Տե՛ս, օրինակ, 2005 թվականի մայիսի 23-ից հունիսի 3-ը Ալբանիա կատարած այցելու արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 24, կետ 49:

«123. Կալանավորված անձանց դատարժշկական գնահատումը պետք է իրականացվի հանրային մեղադրողների կամ այլ համապատասխան պաշտոնատար անձանց գրավոր պահանջի հիման վրա: Բժշկական գնահատականի պահանջը, որը ներկայացվել է իրավապահ մարմինների կողմից, չի կարող պատշաճ համարվել, եթե բացակայում է հանրային մեղադրողի գրավոր պահանջը: Կալանավորված անձինք, նրանց պաշտպանները կամ մերժավորները, սակայն, իրավունք ունեն պահանջելու բժշկական հետազոտություն անցկացնել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ ապացույցներ հայտնաբերելու համար»:⁴⁸

2.2.6 Անձը պետք է ուղղակիորեն և անահապաղ տեղեկացվի այս հիմնաքարային երաշխիքների և դրանցից բխող իրենց իրավունքների մասին:

Այս երաշխիքների արդյունավետ կիրառումը կախված է կալանավորված անձանց՝ իրենց իրավունքների վերաբերյալ տեղեկացված լինելուց: CPT-ի կարծիքով, «իմակերատիվ» է, որ այս պարտականությունը կատարվի առանց հետաձգման: Այն նշում է, որ այս չափանիշը բովանդակող իրավունքները պետք է տրամադրվեն կալանավորված բոլոր անձանց, և որ կալանավորված անձինք պետք է լրացնեն իրենց իրավունքների վերաբերյալ տեղեկացված լինելը հավաստող ձևաթուղթը:⁴⁹

2.3 Այլ միջոցառումներ

2.3.1 Ամբողջական ձերբակալման արձանագրությունները կարևոր նշանակություն ունեն վատ վերաբերմունքի առնչությամբ տեղեկությունների և ապացույցների ձեռքբերման համար:

Ամբողջական և հավասարի ձերբակալման արձանագրությունը պարտադիր է երկուստեք՝ ազատության իրավունքն ապահովելու և վատ վերաբերմունքն արգելելու համար: CPT-ն հատկապես շեշտադրում է այս երաշխիքը.

⁴⁸ Ստամբուլյան արձանագրության 123-րդ կետ:

⁴⁹ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 12-րդ Ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2002) 15, կետ 44:

«CPT-ն գտնում է, որ ոստիկանությունում կալանավորված անձին տրամադրվող հիմնարար երաշխիքներն ավելի կամրապնդվեն (և ոստիկանության ծառայողների գործունեությունը հնարավորինս կրեթեացվի), եթե ծերբակալված յուրաքանչյուր անձի վերաբերյալ կազմվի մեկ ամբողջական արձանագրություն, որում կամրագրվեն նրա ծերբակալման բոլոր կողմերը և դրանց կապակցությամբ ծեռնարկված միջոցառումները (եթե է զրկվել ազատությունից և որոնք են հանդիսացել դրա պատճառները, եթե է ծանոթացվել իր իրավունքներին, վնասվածքների, հոգեկան հիվանդության նշաններ առկա են, թե՝ ոչ, եթե է կապվել մերձավորի/հյուպատոսության և փաստաբանի հետ և եթե են վերջիններս այցելել նրան, եթե է նրան մոնունդ առաջարկվել, եթե է հարցաքննվել, եթե է տեղափոխվել կամ ազատ արձակվել և այլն): Տարբեր իրավիճակներում (օրինակ՝ անձի մոտ իրերի առկայության, իրավունքների վերաբերյալ տեղեկացված լինելու և դրանց իրականացումը պահանջելու կամ դրանցից հրաժարվելու դեպքերում), անհրաժեշտ է կալանավորված անձից ստորագրություն վերցնել և, անհրաժեշտության դեպքում, բացատրել ստորագրության բացակայության պատճառները: Նետագայում, կալանավորված անձի պաշտպանը պետք է իրավունք ունենա ծանոթանալու նշված ծերբակալման արձանագրությանը»:⁵⁰

Զերբակալման արձանագրության վերաբերյալ Դատարանի չափանիշները ներկայացվել են ազատության և անձեռնմիսնելիության իրավունքի լույսի ներքո.

«.... ծերբակալման արձանագրության բացակայությունը, որում նշված կլիներ ծերբակալման վերաբերյալ տեղեկություն, ծերբակալման ժամանակը և տեղը, ծերբակալված անձի անունը, ինչպես նաև ծերբակալման պատճառները և այն կատարող անձի անունը, պետք է դիտել որպես Կոնվենցիայի 5-րդ հոդվածի նպատակների հետ անհամատեղելի (տե՛ս *Orhan v. Turkey*, թիվ 25656/94, կետ 371, 2002 թվականի հունիսի 18)»:⁵¹

Այնուամենայնիվ, արձանագրության կազմման կարևորությունը՝ ենթադրյալ կատ վերաբերմունքի քննության ուղիների ինաստով, չպետք է թերագնահատվի:⁵²

⁵⁰ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 2-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (92) 3, կետ 41:

⁵¹ *Khadisov. and Tsechoyev. v.. Russia*, 2009 թվականի փետրվարի 5-ի վճիռ, գանգատ թիվ 21519/02, կետ 148: Տե՛ս նաև *Meneshev.a v.. Russia*, 2006 թվականի մարտի 9-ի վճիռ, գանգատ թիվ 59261/00, կետ 87:

⁵² Տե՛ս *Barabanshchikov. v.. Russia*, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետ 44:

2.3.2 Դատախազները և դատավորները պետք է պահանջեն ապահովել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունների և ապացույցների փոխանցումը: Նրանք պետք է անշեղ գործունեություն իրականացնեն ստուգելու համար իրենց ներկայացված անձանց կողմից բույլատրված վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունը: Նրանք պետք է վարույթներն այնպես իրականացնեն, որպեսզի համոզված լինեն, որ անձինք իրական հնարավորություն ունեն բացահայտ հայտարարություն անելու իրենց նկատմամբ դրսնորված վերաբերմունքի մասին:

Դատախազները և դատավորները ևս կարևոր դերակատարություն ունեն վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունների արդյունավետ փոխանցման և քննության ապահովման համար: CPT-ն նշել է, որ.

«Եթե իրավապահ մարմինների կողմից ձերբակալված անձինք տարվում են դատախազական և դատական մարմինների մոտ, նման անձանց համար ապահովում է արժեքավոր հնարավորություն նշելու՝ իրենք ենթարկվել են խոշտանգման, թե՝ ոչ: Յետագայում, անգամ ուղղակի բողոքի բացակայության պայմաններում այս պաշտոնատար անձինք պարտավորված կլինեն ժամանակին համապատասխան միջոցներ ծեռնարկել, եթե առկա են այլ հատկանիշներ, որ առկա է եղել վատ վերաբերմունք (օրինակ՝ ակնհայտ վնասվածքներ, անձի ընդհանուր տեսքը կամ վարքագիծը):⁵³

CPT-ն հաճախ գտնում է, սակայն, որ դատավորները և դատախազները նվազ հետաքրքրություն են ցուցաբերում վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ դիմումներին կամ իրենց մոտ բերված անձանց հարցեր չեն տալիս ակնհայտ վնասվածքների մասին:⁵⁴ 3-րդ հոդվածի վերաբերյալ մի շարք գործերով, ինչպիսին է Ակսոյի գործը, Դատարանը ևս ուսումնասիրել է դատախազական և դատական մարմինների արձագանքը վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունների կամ այլ մատնամշումների առնչությամբ.

«Իհարկե, Թուրքիայի օրենսդրության իմաստով դատախազը պարտավոր է քննություն կատարել: Սակայն, անկախ այն հանգանանքից, թե պրո. Ակսոյը նորան ուղղակիորեն բողոք ներկայացրել էր, թե ոչ, նա նշանակություն չի տվել վերջինիս խոշտանգելու վերաբերյալ ակնհայտ ապացույց-

⁵³ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 28:

⁵⁴ Տես նույն տեղում:

ներին (տես վերը՝ կետ 56 վերևում) և որևէ քննություն չի հրականացրել»։ Որևէ ապացույց չի ներկայացվել Դատարան իհմնավորելու համար, որ չնայած դիմողի վնասվածքների վերաբերյալ դատախազի տեղյակ լինելուն, որևէ միջոցառում չի ծերնարկվել։

Ավելին, Դատարանի կարծիքով, պր. Ակսոյի գործի հանգամանքներում քրեական հանցագործությունները քննելու պարտականություն ունեցող պաշտոնատար անձի կողմից նման վերաբերմունք դրսելորելը համարժեք է եղել հնարավոր բոլոր այլ ընթացակարգերի արդյունավետության խարիսխանք»։⁵⁵

2.3.3 Պաշտոնատար անձանցից (ներառյալ ոստիկաններից և քրեակատարողական իհմնարկների վարչակազմից) պետք է պաշտոնապես պահանջվի իրավասու մարմիններին անմիջապես հայտնել վատ վերաբերմունքի մասին իրենց հայտնի դարձած հայտարարությունների և այլ տեղեկությունների վերաբերյալ։ Եթե պաշտոնատար անձինք իրավասու չեն դրանց արձագանքել, ապա այս տեղեկություններն ստանալուց հետո նրանք պարտավոր են իրավասու պաշտոնատար անձանց փոխանցել համապատասխան տեղեկությունը։

CPT-ի կարծիքով.

«...պատախանատվության իրավական շրջանակներն ավելի ամուր կլինեն, եթե պաշտոնատար անձինք (ոստիկանները, քրեակատարողական իհմնարկների դեկավարմները և այլն) ծնականորեն պարտավորված լինեն իրավասու պաշտոնատար անձանց անհապաղ տեղեկացնել իրենց հայտնի դարձած վատ վերաբերմունքի յուրաքանչյուր մատնանշման նասին»։⁵⁶

Այս մոտեցումն ընդունվել է Դատարանի կողմից, վերջինս ընդգծելէ համապատասխան տեղեկությունն իրավասու մարմնին հասցնե-

⁵⁵ *Aksøy v.. Turkey*, 1996 թվականի դեկտեմբերի 18-ի վճիռ, գանգատ թիվ 21987/93, կետ 59։ Վատ վերաբերմունքի լուրջ դեպքերի վերաբերյալ գրավոր ապացույցների առկայության պայմաններում դատական իշխանությունների պարտականությունները քննարկելու նպատակով տես *Ahmet Özkan and Others v.. Turkey*, 2004 թվականի ապրիլի 6-ի վճիռ, գանգատ թիվ 21689/93, կետ 359։

⁵⁶ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 27։

լու անհրաժեշտությունը:⁵⁷ Պաշտոնատար անձինք, ովքեր օժտված չեն անհրաժեշտ իրավասությամբ, պետք է ծեռնպահ մնան բողոքների կապակցությամբ որոշում կայացնելուց և, մասնավորապես, դրանք որպես անվստահելի կամ անհիմն որակելուց:

2.3.4 Քրեակատարողական հիմնարկի բժշկական սպասարկման ծառայությունն առանձնահատուկ դեր ունի: Պատշաճ և խորհրդապահական բժշկական զննությունն առանձքային նշանակություն ունի վաստ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունների և ապացույցների փոխանցման ուղիների ապահովման համար: Բժշկական սպասարկման ծառայությունը պետք է պատշաճ կերպով արձանագրի ազատությունից նոր գրկված անձանց կողմից արված յուրաքանչյուր հայտարարություն կամ նրանց վրա առկա յուրաքանչյուր վնասվածք և այդ մասին տեղեկացնի համապատասխան իրավասուու պաշտոնատար անձի:

Քրեակատարողական հիմնարկների վարչակազմերը ազատությունից գրկված անձանց և իրավապահ կամ դատական մարմիններից ինստիտուցիոնալ առումով անկախ պաշտանատար անձանց շփման առաջին կետերից մեկն են: Քրեակատարողական հիմնարկում, որպես կանոն, կալանավորված անձն առաջին անգամ հնարավորություն է ստանում պատշաճ բժշկական հետազոտություն անցնել.⁵⁸ Քրեակատարողական հիմնարկների բժշկական ծառայությունները, այսպիսով, գտնվում են վաստ վերաբերմունքի անպատճելիության դեմ պայքարի հանակարգի կիզակետում: CPT-ն սահմանել է պահանջների որոշակի ամբողջություն, որոնք կրկնվում են իր այցերի արդյունքում կազմվող գեկույցներում.

⁵⁷ Ahmet Özkan and Others v.. Turkey, 2004 թվականի ապրիլի 6-ի վճիռ, գանգատ թիվ 21689/93, կետ 359:

⁵⁸ Այն պետություններում, որտեղ բժշկական հետազոտությունը իրականացվում է ոստիկանության կալանատան կառույցների կողմից, նույն սկզբունքները կիրառելի են այս կարգի կառույցների նկատմամբ ևս: Սակայն իրենց փոքր կշի և անկախության բացակայության պատճառով դրանք չեն կարող փոխարինել քրեակատարողական հիմնարկների բժշկական ծառայություններին: Տես 2001 թվականի դեկտեմբերի 2-ից 17-ը Լիտվա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2003) 30, կետ 40:

«CPT-ն առաջարկում է, որպեսզի նոր ժամանած կալանավորի բժշկական հետազոտությանը հաջորդող արձանագրությունը, որը կազմվում է քրեակատարողական հիմնարկի բժշկի կողմից, բովանդակի (i) կոնկրետ անձի կողմից արված հայտարարությունների ամբողջական ամրագրումը, որոնք կապված են բժշկական հետազոտության հետ (ներառյալ իր առողջական վիճակի նոր նկարագրությունը և վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ յուրաքանչյուր հայտարարություն), (ii) նանրամասն հետազոտության վրա հիմնված բժշկական տեղեկությունների ամբողջական ամրագրում, և (iii) (i) և (ii) կետերի լույսի ներքո բժշկի կողմից արված եզրակացությունները, որոնք նատնանշում են արված հայտարարությունների և օբյեկտիվ բժշկական տեղեկությունների միջև առկա համապատասխանության աստիճանը: Եթե արձանագրված վճառվածքները համապատասխանում են վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ արված հայտարարություններին, արձանագրությունը պետք է ներկայացվի համապատասխան պաշտոնատար անձի ուշադրությանը: Դետագյայում, յուրաքանչյուր հետազոտության արդյունքները, ներառյալ վերոնշյալ հայտարարությունները և բժշկի եզրակացությունները, պետք է հասանելի լինեն կալանավորված անձին և նոր պաշտպանին:

CPT-ն նաև ցանկանում է շեշտել այն, որ բոլոր բժշկական հետազոտությունները պետք է կատարվեն իրավապահ մարմինների և բժիշկ չհանդիսացող այլ աշխատակիցների լսողության և, եթե կոնկրետ դեպքում բժիշկն ուղղակիորեն չի պահանջում հակառակը, լսողության դաշտից դուրս»:⁵⁹

Բժշկական ոլորտի մասնագետները պետք է հավասարակշռեն իրենց հիվանդների հանդեպ ունեցած պարտականություններն ընդհանուր առմանը հասարակության առջև ունեցած իրենց պարտականությունների հետ: Սա կարող է բարդությունների հանգեցնել, օրինակ, եթե տուժողը չպահանջի կամ չհանձնանի արձանագրել վատ վերաբերմունքի ապացույցները: Ստանդրույան արձանագրությունն ընդունում է այս խնդիրի առկայությունը: Այն է ընդգծում քայլ առ քայլ նոտեցման անհրաժեշտությունը: Արձանագրությունն առաջարկում է հայտարարություններն արձանագրել ոչ անձ-

⁵⁹ 2002 թվականի նոյեմբերի 24-ից դեկտեմբերի 6-ն Աղբբեջան կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2004) 36, կետ 26: Տես նաև 2003 թվականի հուլիսի 13-ից 18-ն Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 22, կետեր 45-49: 2004 թվականի փետրվարի 17-ից 24-ը Լիտվա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 9, կետ 96:

նավորված եղանակով կամ դրամք հանձնել անմիջական ենթակայության տակ զգտնվող պատասխանատու մարմնին»:⁶⁰

Հավասարապես, Ստամբուլյան արձանագրությունը ճանաչում է, որ բժշկական անձնակազմը.

«կարող է հայտնաբերել անբույլատրելի բռնության այնպիսի ապացույցներ, որոնց վերաբերյալ կալանավորված անձինք հայտնելու իրական հնարավորություն չունեն: Նման իրավիճակներում բժիշկները պետք է չնորանան իրենց հիվանդների շահերի լավագույն ապահովման, այդ անձանց վերաբերյալ խորհրդապահություն պահպանելու իրենց պարտականության մասին, սակայն վատ վերաբերմունքի ապացույցի նաև հայտնելու՝ բժշկի պարտականության բարոյական փաստարկները ևս լուրջ են, քանի որ կալանավորված անձինք հաճախ գրկված են անձանք դա արդյունավետ կերպով անելու հնարավորությունից: Եթե կալանավորված անձինք համաձայնում են տեղեկությունը հայտնելուն, ապա որևէ հեկասություն չի առաջանում և բարոյական պարտականությունը հստակ է: Եթե կալանավորված անձը չի թույլատրում տեղեկությունը հայտնել, ապա բժիշկները պետք է գմահատեն ինչպես այս, թե քրեակատարողական հիմնարկի վարչակազմին դեմ դուրս եկող այդ հիվանդն ինչ ոփակի և հնարավոր վտանգի է ենթարկվում, այնպես էլ չարաշահումների կանխարգելմանն ուղղված հասարակության շահագրգռությունը»:⁶¹

CPT-ն ծերնպահ է մնացել այս հիմնախնդիրներին լուծումներ առաջարկելուց: Նրա համընդիմանուր հանձնարարականը հետևյալն է.

«...բժշկի կողմից վնասվածքներ արձանագրելուց հետո, որոնք համապատասխանում են վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ կալանավորի կողմից արված հայտարարություններին, արձանագրությունը պետք է անհապաղ ներկայացվի համապատասխան դատախազի ուշադրությանը»:⁶²

⁶⁰ Տես Ստամբուլյան արձանագրության կետեր 68-70, 72-73:

⁶¹ Տես նույն տեղում, կետ 73:

⁶² 2004 թվականի փետրվարի 17-ից 24-ը Լիստվա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 9, կետ 96: Սակայն CPT-ն չի խուսափում առկա իրավական պարտականությունները լուսաբանելուց, ինչպես երևում է այցի արդյունքում կազմված գեկույցի քաղվածքից. «Քրեակատարողական, ոստիկանության նախնական կալանքի հիմնարկների և գինվրդական հոսպիտալի բժշկական աշխատակազմները պետք է չնորանան քրեական դատավարության օրենսգրքի 282-րդ հոդվածով նախատեսված իրենց պարտականությունների մասին», 2003 թվականի հուլիսի 13-ից 18-ը Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 22, կետ 49:

- 2.3.5** *Պետությունները պետք է ապահովեն միջոցների բազմազանություն, որոնցով անձինք կամ նրանց ներկայացուցիչները կարող են խորհրդապահական կարգով վատ վերաբերմունքի մասին բողոքներ ներկայացնել իրավասու ներպետական կամ միջազգային մարմիններին, այդ թվում՝ վերադաս մարմիններին և կառավարական կառույցներին, դատական և դատախազական մարմիններին, մասնագիտացված մարմիններին և տեսչական ու ստուգողական կառուցակարգերին:*
- 2.3.6** *Անձանց պետք է հնարավորություն տրվի իրականացնել ՄիԵԿ-ի 8-րդ հոդվածով նախատեսված իրավունքները՝ իրավասու պաշտոնատար անձանց/մարմիններին ուղարկելով չվերահսկվող գրավոր հաղորդումներ:*

Նամակագրության գաղտնիության իրավունքը ևս առանցքային նշանակություն ունի համոզվելու համար, որ վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունը հասել է համապատասխան պաշտոնատար անձանց: Սա հատկապես կարևորվում՝ հաշվի առնելով կալանավորված անձանց խոցելիությունը:

Դժվար է գտնել որևէ գործնական հիմնավորում, որը հնարավոր կլինի դնել Չափանիշների 2.3.5-րդ կետում նշված մարմինների հետ հաղորդակցվելու՝ կալանավորված անձի իրավունքի իրականացմանը խոչընդոտելու հիմքում: Դամապատասխան մարմինները, որպես կանոն, սահմանված են ներպետական օրենսդրության մեջ, սակայն կան նաև միջազգային շրջանակներ, որոնք սահմանվում են այնպիսի դրույթներին համապատասխան, ինչպիսն է ՄիԵԿ-ի 34-րդ հոդվածը: Ստրասբուրգի Դատարանի կողմից մշակվել է նախադապային իրավունք, որը վերաբերում է կալանավորված անձանց նամակագրության գաղտնիության իրավունքին: Նա քննադատում է այն դրույթները, որոնք չեն սահմանազատում անձանց և մարմինների այն կատեգորիաները, ում կալանավորված անձինք կարող են նամակներ ուղարկել:⁶³

⁶³ Niedbala v.. Poland, 2000 թվականի հուլիսի 4-ի վճիռ, գանգատ թիվ 27915/95, կետ 81:

Կալանավորված անձը պետք է նաև իրավումք ունենա հաղորդակցվելու համապատասխան մարմինների հետ՝ առանց ճնշման կամ հաշվեհարդարի երկյուղի.

«Դատարանը կրկնում է, որ 34-րդ հոդվածով սահմանված անհատական հանրագրի (պետիցիայի) համակարգի արդյունավետ գործունեության համար չափազանց կարևոր է, որպեսզի իրական կամ հնարավոր դիմողները կարողանան ազատ հաղորդակցվել Դատարանի հետ՝ առանց իրենց բողոքները հետ վերցնելու կամ փոփոխելու նպատակով իշխանությունների կողմից ճնշումների տարրեր ծևերի ենթարկվելու [...] Այս իմաստով «Ճնշումները» ներառում են ոչ միայն ուղղակի բռնություններ և սարսափեցման ուղղված ակնհայտ գործողություններ, այլ նաև այլ անուղղակի ոչ պատշաճ գործողություններ կամ շփումներ՝ ուղղված դիմողներին կոնվենցիոն ընթացակարգերն իրականացնելուց հետ պահելուն կամ խոչընդունելուն [...]».⁶⁴

СРТ-ի այցերի արդյունքում կազմվող գեկույցներում շեշտադրվում է, որ անձինք պետք է իրավասու լինեն խորհրդապահական կարգով հաղորդակցվելու միջազգային մարմինների հետ».⁶⁵

2.3.7 Պահանջի դեպքում պետական մարմինները պետք է պարտավորեցվեն գրանցել բոլոր հայտարարությունները, որոնք ենթադրվում են, որ կարող են բողոքների վերածվել։ Յուրաքանչյուր բողոքի ընդունման և դեպքին հետամուտ

⁶⁴ Popov. v..Russia, 2006 թվականի հուլիսի 13-ի վճիռ, գանգատ թիվ 26853/04, կետեր 246-247:

⁶⁵ 2005 թվականի հոկտեմբերի 9-ից 21-ն Ուկրաինա կատարած այցի արդյունքում կազմված СРТ-ի գեկույցը, СРТ/Inf (2007) 22, կետ 151: Ոստիկանությունում կալանավորմանն առանձնահատուկ հղում կատարելով՝ CEHRC-ը թվարկել է վաստ վերաբերունքի վերաբերյալ տեղեկության տարածման տարբեր ուղիներ, սակայն չի նկարագրել, թե ինչպես այս ուղիները կարող են ապահովվել. «Բողոքարենի կամ նրա ներկայացուցչի կողմից ոստիկանական բողոքարկման համակարգին դիմելը կարող է իրականացվել բազմաթիվ մեթոդներով՝ ներառյալ անձանք ոստիկանություն ներակայանալով բողոքարկման հիմք հանդիսացած դեպքի ընթացքում կամ դրանից հետո, ոստիկանություն կամ IPCB զանգահարելու, ոստիկանություն կամ IPCB ֆաքսինիլային հաղորդագրություն, ոստիկանություն կամ IPCB նամակ ուղարկելու, կամ էլեկտրոնային եղանակով՝ էլեկտրոնային փոստի կամ համաշխարհային համացանցի միջոցով»: Ոստիկանության դեմ ներկայացվող բողոքների անկախ և արդյունավետ լուծման վերաբերյալ Եվրոպայի խորհրդի մարդու իրավունքների հանձնակատար Թոմաս Յամարերգի կարծիքը, ommDH(2009)4, կետ 46. Այսուհետ՝ «CEHRC-ի դիրքորոշում»:

լինելու հանգամանքի հաստատման համար պետք է ներկայացվի համապատասխան ծևաթուղթ:

CPT-ն առաջարկել է լրացուցիչ երաշխիքներ՝ համոզվելու համար, որ վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ բոլոր հայտարարությունները և տեղեկությունները հասել են համապատասխան, իրավասու պաշտոնատար անձանց.

«Ուղղակիորեն պետական մարմնին բողոք ներակայացնելու անձի հնարավորությունից բացի, այնպիսի պաշտոնատար անձանց համար, ինչպիսիք ոստիկաններն են, պարտադիր պետք է լինի գրանցել բոլոր հայտարարությունները, որոնք կարող են բողոք հանդիսանալ. այս առօնմով, պետք է համապատասխան ծևաթղթեր ներկայացվեն հաստատելու համար բողոքի ընդունման և հիմնավորման դեպքին հետամուտ լինելու հանգամանքը».⁶⁶

Եվրոպական չափանիշները պահանջում են գրանցում «անհրաժեշտության դեպքում»: Այս որակումը նպատակ է հետապնդում վերջինս համաձայնեցնելու Եվրոպական չափանիշներում առկա՝ խորհրդապահության պահանջի հետ:

2.3.8 Տեսչական և ստուգողական այն կառուցակարգերը, որոնք հնարավորություն են տալիս վեր հանել վատ վերաբերմունքի հանգամանքները, ևս պետք է հավելվեն սույն Եվրոպական չափանիշներին:

Եվրոպական չափանիշները հաշվի են առնում, որ ներպետական տեսչական և մոնիթորինգի կառուցակարգերը կարող են նաև իրավասու լինել քննելու և լուծում տալ որոշ հայտարարությունների, բողոքների և վատ վերաբերմունքի այլ մատնանշումների: Տրամաբանական է ակնկալել, որ այս դերակատարությունն իրականացնելիս նրանք պետք է նաև պահպանեն համապատասխան չափանիշները:

2.3.9 Իրավակարգը պաշտպանող պաշտոնատար անձանց հետ շփվող անձինք պետք է լիովին տեսյակ լինեն վատ վերաբերմունքին հակազդելու իրենց իրավունքի և իրենց հասանելի կառուցակարգերի և ընթացակարգերի մասին:

⁶⁶ CPT-ի գործումներության վերաբերյալ 14-րդ ընդիամուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 38:

Եվրոպական չափանիշներն արտացոլում են վատ վերաբերմունքի դեմ առկա երաշխիքներից բխող իրավունքների վերաբերյալ անձանց տեղեկացնելու պահանջը:⁶⁷ CEHRC-ի դիրքորոշման մեջ առկա են այս կապակցությամբ ցանկալի պրակտիկայի օրինակներ.

- « - ոստիկանության իրապարակած տեղեկությունների դեմ ներկայացված բողոքների վերաբերյալ տեղեկության տրամադրում,
- բողոքարկման վերաբերյալ տեղեկությունների մշտական առկայություն ոստիկանության բոլոր կառույցներում, մասնավորապես՝ ծերակալնան և կալանավորման վայրերում,
- ոստիկանության կառույցներում կալանավորված բոլոր անձինք պետք է գրավիր տեղեկացվեն, թե ինչպես կարող են ազատ արձակման վերաբերյալ պահանջ ներկայացնել,
- երբ ոստիկանության հերթապահ աշխատակիցը պարտավոր է լրացնել «բողոքների վերաբերյալ տեղեկությունների քարտեր», որոնք կարող են տրամադրվել ոստիկանությունից նժոգուհ հասարակայնության ներկայացուցիչներին,
- քրեական արդարադատության մարմինների, ներառյալ՝ դատախազության, այլընտրանքային պատիժների կատարման, քրեակատարողական և դատական հաճակարգերի կողմից վերահսկվող հասարակական վայրերում ոստիկանության գործողությունների բողոքարկման վերաբերյալ տեղեկությունների առկայություն, և
- քրեական արդարադատության համակարգի հովանու ներքո չգտնվող հասարակական վայրերում, ներառյալ՝ հասարակական, խորհրդատվական և բարեգործական կազմակերպություններում ոստիկանության գործողությունների բողոքարկման վերաբերյալ տեղեկությունների առկայություն».⁶⁸

III. Քննությունը. հիմքերը և նպատակները

3.1 Քննության հիմքերը

3.1.1 Քննություն սկսելու պարտականությունը ծագում է այն ժամանակ, երբ իրավասու պաշտոնատար անձինք ստանում են համոզիչ հայտարարություն կամ վատ վերաբեր-

⁶⁷ Տես Եվրոպական չափանիշների 2.2.6-րդ կետը և դրա՝ վերոշարադրյալ մեկնաբանությունները:

⁶⁸ CEHRC-ի դիրքորոշում, կետ 43:

մունքի հավանական առկայության մասին այլ բավականչափ հստակ մատնանշում: Այս դեպքում քննությունը պետք է իրականացվի անգամ ուղղակի բողոքի բացակայության պայմաններում:

Մինչև վերջերս Դատարանը պահանջում էր «ապացուցելի դիմումի» առկայություն վատ վերաբերմունքի կապակցությամբ քննություն սկսելուն պարտավորեցնելու համար:⁶⁹ Բազմաթիվ տարբեր իրավիճակների հանդիպելով՝ Դատարանը նեղացրել է 3-րդ հոդվածի իր չափանիշները՝ պահանջելով քննություն անգամ հստակ դիմումի բացակայության պայմաններում: Խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի կապակցությամբ քննություն հարուցելու պարտականությունը ներկայուն առկա է այն դեպքում, երբ «բավականաչափ հստակ մատնանշումներ» կան այն մասին, որ վատ վերաբերմունք է «տեղի ունեցել»:⁷⁰

Այս մոտեցումը համապատասխանում է Ստամբուլյան սկզբունքներին⁷¹ և CPT-ի չափանիշներին:⁷² Այդ պատճառով քննություններ պետք է իրականացվեն այն դեպքերում, երբ հնարավոր վատ վերաբերմունքն ակնհայտ է տեսանելի վնասվածքերով, անձի ընդհանուր տեսքով կամ վարքագծով, և այլ համապատասխան նշաններով:⁷³ Ստրասբուրգի դատարանը նաև ամրագրում է, որ քննության իրականացումն անհրաժեշտ է այն դեպքերում, երբ «իրավասուր պաշտոնատար անձինք ստանում են հայտարարություն, որը փաստորեն անհնարին չէ կամ առկա են այլ բավականաչափ հստակ մատնանշումներ, որ լուրջ վատ վերաբերմունք է տեղի

⁶⁹ Տե՛ս Kuznetsov. v.. Ukraine, 2003 թվականի ապրիլի 29-ի վճիռ, գանգատ թիվ 39042/97, կետ 105 և İpek v.. Turkey, 2004 թվականի փետրվարի 17-ի վճիռ, գանգատ թիվ 25760/94:

⁷⁰ Bati and Others v.. Turkey, 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, գանգատներ թիվ 33097/96 և 57834/00, կետ 100, 97 members of the Gldani Congregation of Jehovah's Witnesses and 4 Others v.. Georgia, 2007 թվականի մայիսի 3-ի վճիռ, գանգատ թիվ 71156/01, կետ 97:

⁷¹ Ստամբուլյան սկզբունքների 2-րդ կետ:

⁷² CPT-ի գործումներության վերաբերյալ 14-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 27:

⁷³ CPT-ի գործումներության վերաբերյալ 14-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 28:

ունեցել»:⁷⁴ Յամապատասխանաբար, Զափանիշները ենթադրում են, որ «Ծշմարտացի հայտարարություններ կամ վատ վերաբեր-նունքի այլ մատնանշումներ» կամ «վատ վերաբերնունքի վերա-բերյալ արժանահավատ հաշվետվություններ» արտահայտութ-յունները պետք է կիրառվեն ապահովելու համար քննության հա-րուցման հեռանկարները և ուղիները:

3.1.2 Քննության իրականացումը պարտադիր է այն դեպքում, եթե գործ ունենք ֆիզիկական կամ հոգեկան բռնության, ուժի սահմանագանցող կիրառման կամ վատ վերաբեր-նունքի լուրջ այլ դեպքերի վերաբերյալ վստահելի հայտա-րությունների հետ:

Յամապատասխան հաշվետվությունների սկզբնական փուլերում դժվար է պարզել խոշտանգումների և վատ վերաբերնունքի այլ ձևերի միջև առկա սահմանների շեմը և տարրերությունները:⁷⁵ Բա-ցի դրանից, ոչ միայն լուրջ ֆիզիկական և հոգեկան բռնություն-ներն են այս ինաստով կարևորվում և քննություն կատարելու պարտականություն առաջացնում:⁷⁶ Այս թե ինչու չկա այս պար-տականության կատարումն առաջացնող իրավիճակների և մատ-նանշումների սպառիչ ցանկ:⁷⁷ Գործերի միջև առկա հնարավոր տարրերությունները հաշվի առնելով՝ Զափանիշները համակար-ծիք են Դատարանի հետ, որն այս նպատակով օգտագործում է վատ վերաբերնունքի «լրջություն» հասկացությունը.

«Դատարանը կրկնում է, որ այն դեպքում, եթե անձն ապացուցելի դիմում է ներկայացնում այն մասին, որ, ի խախտումն 3-րդ հոդվածի, լուրջ վատ

⁷⁴ Տես 97 members of the Gldani Congregation of Jehovah's Witnesses and 4 Others v.. Georgia, 2007 թվականի մայիսի 3-ի վճիռ, գանգատ թիվ 71156/01, կետ 97: Զափանիշների նպատակներից ելնելով այս արտահայտությունը փոխարինաբար կիրառվում է «արժանահավատ հաշվետվություններ» արտահայտության հետ, եթե հակառակը չի նշվում:

⁷⁵ Տես Ընդիանություն մեկնաբանություն N2, CAT/C/GC/2, կետ 3:

⁷⁶ Տես Ա.Ռեյդի, Խոշտանգումների արգելք. Սարդու իրավունքների եվրոպական կոնվենցիայի 3-րդ հոդվածի կիրառման ուղեցույց. Մարդու իրավունքների սեղանի գիրք, թիվ 6, Եվրոպայի խորհուրդ, 2002: Զափանիշների առանձնահատուկ հիմնավորման, շեշտադրումների և սահմանների պատճառով դրանք չեն առնչվում արգելքի էական խախտումների սահմանումներին և դասակարգմանը: Ուստի նույն մոտեցումը ցուցաբերված է ECHRC- դիրքորոշման մեջ:

⁷⁷ Տես Եվրոպական չափանիշների 5.1.1-րդ կետը:

վերաբերմունքի է Ենթարկվել ոստիկանության կողմից, ապա այդ դրույթը, Կոնվենցիայի 1-ին հոդվածով նախատեսված՝ «իրենց իրավազորության ներքո գտնվող յուրաքանչյուրի համար Կոնվենցիայով սահմանված իրավունքների և ազատությունների ապահովման» պետությունների ընդհանուր պարտականության հետ մեկտեղ Ենթադրում է արդյունավետ պաշտոնական քննության առկայություն»:⁷⁸

Դատարանի նախադեպային իրավունքը, սակայն, արտացոլում է այն հիմնական սցենարները, որոնց առկայության դեպքում քննություն իրականացնելու պարտականությունն առկա է: Առաջին հերթին, այն պարտադիր է ֆիզիկական կամ հոգեկան բռնության, սպառնալիքի և դիտավորությանը կատարվող վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի կապակցությամբ:⁷⁹ Մասնավոր հանգամանքների բազմազանությունը, որն առաջանում է ՄիԵԿ-ի 3-րդ հոդվածի համապատասխան խախտումների արդյունքում, կարող է ներկայացվել նաև սպանված սիրելի անձնավորության խեղման արդյունքում առաջացած՝ մերձավորի տառապանքի ձևով:⁸⁰

Խոշտանգման և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի արգելքի նյութական սահմանների ընդլայնման հետ մեկտեղ, ընդլայնվում է այն հանգամանքների շարքը, որոնց առկայության դեպքում քննություն կատարելու պարտականություն է առաջանում: Այսպիսով, Ենթադրում է, որ պետք է ելնել ունեցվածքի դիտավորյալ ոչնչացումից:

«Եթե անձը ներկայացնում է ապացուցելի դիմում այն նասին, որ իր ունեցվածքը նպատակադրված ոչնչացվել է պետության ներկայացուցիչների կողմից, 13-րդ հոդվածը պահանջում է, որ ի լրումն փոխիատուցման՝ իրականացվի համակողմանի և արդյունավետ քննություն, որը կիամնեցնի պատասխանատու անձանց բացահայտման և պատժման քննության ընթա-

⁷⁸ *Maslov.a and Nalbandov. v.. Russia*, 2008 թվականի հունվարի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 839/02, կետ 91:

⁷⁹ *Maslov.a and Nalbandov. v.. Russia*, 2008 թվականի հունվարի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 839/02, կետ 91:

⁸⁰ *Akkum v.. Turkey*, 2005 թվականի մարտի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 21894/93, կետեր 259, 265:

ցակարգին, արդյունավետ կերպով կներառի դիմողին (տե՛ս վերը՝ *Mentes and Others*, էջեր 27, 15-16, կետ 89):⁸¹

2-րդ հոդվածի նախադասային իրավունքի անալոգիայով քննություն կատարելու պարտականությունը ծագում է նաև իրավապահ կամ ոստիկանական գործունեության ընթացքում ուժի անհամաշափ կիրարուման վերաբերյալ հայտարարությունների կապակցությամբ:⁸²

Ըստ դատարանում վարույթի ցուցանիշների, կալանավորված և վերոնշյալ անձանց վերահսկողության տակ գտնվող անձանց վնասվածքների վերաբերյալ ապացույցներ ներկայացնելու պարտականությունը դրված է պաշտոնատար անձանց վրա: Սա ազդեցություն ունի ներպետական քննությունների վրա՝ սահմանելով պաշտոնատար անձանց պարտականությունը՝ հաշվետու լինելու անձանց պատճառված վնասվածքների համար, քանի դեռ նրանք գտնվում են իրենց վերահսկողության ներքո:⁸³ Դետևաբար, դրանք դիտվում են որպես վատ վերաբերմունքի լուրջ մատնանշումներ, որոնք ենթակա են քննության:

3.1.3 Դատկապես պետք է ուշադրություն դարձվի ռասայական կամ այլ խորականության դրդապատճառների քննությանը, որոնք կարող են ընկած լինել վատ վերաբերմունքի հիմքում:

Դասիզմը և խորականության այլ ձևերը կարող են ակնհայտորեն ծանրացնել վատ վերաբերմունքի զոհերին պատճառվող տառապանքները: Այս հանգամանքի գիտակցումը հանգեցնում է առանձնահատուկ չափանիշի զարգացման, որը պահանջում է քննության առկայություն, եթե առկա են խորականության բավականաշափ հստակ հիմքեր կամ առկա են նաև նաև նաև վարդապետ խնդիրներ՝ կապված հասարակությունում կամ պետությունում խորականության ձևի հետ: Եթե առկա են նման խնդիրներ, ապա պետք է ենթադրել, որ պաշ-

⁸¹ *Altun v.. Turkey*, 2004 թվականի հունիսի 1-ի վճիռ, գանգատ թիվ 24561/94, կետ 71: Տե՛ս նաև *Ayder and Others v.. Turkey*, 2004 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 23656/94, կետեր 122-129:

⁸² *Zeliloglu v.. Greece*, 2004 թվականի մայիսի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 17060/03, կետ 55:

⁸³ *Mikheev. v.. Russia*, 2006 թվականի հունվարի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 77617/01, կետ 127:

տոնատար ամձինք տեղյակ են դրանց մասին, և սա կարող է ինք-նին առաջացնել քննության *prima facie* պարտականություն:⁸⁴ Դա-տարանի դիրքորոշումը հետևյալ կերպ ամբողջականացվել է Կոր-գարուի վերաբերյալ Վճռում՝ կապված Ռումինիայում ռոմաների (զնչու) բնակչության հետ.

«Անկասկած, ննան միջադեպերը, ինչպես նաև ռոմաների նկատմամբ խորա-կանության դեմ պայքարի նպատակով Ռումինիայի բարձրագույն պաշտո-նատար անձանց որդեգրած քաղաքականությունը սույն գործով հայտնի է եղել կամ պետք է հայտնի լիներ քննչական մարմիններին, և, հետևաբար, առանձնահատուկ հոգածություն պետք է ցուցաբերվելու բռնությունների հիմքում ընկած հնարավոր ռասայական շարժափերի քննության նկատմամբ»:⁸⁵

Դատարանը շարունակել է նկարագրել այս պարտականության բո-վանդակությունը, որը միայն պահանջում է պետությունից ողջա-միտ քայլեր ձեռնարկել խորականության շարժափերը բացահայ-տելու համար: Դատարանը նաև գտել է, որ վատ վերաբերմունքի մեջ ներառվող հնարավոր խորականության կապակցությամբ պատշաճ քննություն չկատարելը կարող է ինքնին հանդիսանալ Միեկ-ի 14-րդ հոդվածի էական խախտում:⁸⁶

3.1.4 Վատ վերաբերմունքի այն դեպքերի քննությունը, որը պարտադիր չէ, պետք է արդյունավետության նույն չափա-միշներն ունենա:

Ստրասբուրգի դատարանի նախադեպային իրավունքը և այլ կառու-ցակարգեր ենթադրում են, որ 3-րդ հոդվածով արգելված խոշտան-գումների ոչ բոլոր ձևերն են հանգեցնում քննություն կատարելու պարտականության: Սակայն ձևական քննությունը կարող է իրա-կանացվել նաև կալանավորման ոչ պատշաճ պայմանների կամ բժշկական հետազոտության կամ վատ վերաբերմունքի արգելքի այլ, համեմատաբար նվազ խախտումների կապակցությամբ: Դա-

⁸⁴ Նման գործորով դատարական վարույթներում ապացուցման չափանիշների վերաբերյալ, տե՛ս նաև *Bekos and Koutropoulos v.. Greece*, 2005 թվականի ուկտեմբերի 13-ի վճիռ, գանգատ թիվ 15250/02, կետեր 59-62:

⁸⁵ *Cobzaru v.. Romania*, 2007 թվականի հուլիսի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 48254/99, կետ 97, շեղատառերը ներառյալ:

⁸⁶ Տե՛ս նաև *Cobzaru v.. Romania*, 2007 թվականի հուլիսի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 48254/99, կետեր 96-101:

բուցվելու դեպքում, դրանք պետք է կատարվեն այն նույն չափա-նիշներով, ինչ պարտադիր քննությունները:

Այս չափանիշի ներառումը հետևանք է ապացուցողական այն արժեքի, որը Ստրասբուրգի դատարանը տալիս է նման «ոչ պարտադիր» քննություններին, դա երևում է կալանավորման պայմանների վերաբերյալ քննության պատշաճության նորա՝ ստորև շարադրված գնահատականից:

«Կառավարության փաստարկներից շատերը հիմնված են ներքին քրեական քննության արդյունքների վրա և նպատակ ունեն հիմնավորել, որ պատճի պայմանների վերաբերյալ առաջին դիմողի փաստարկները ճշնարիտ չեն: Սակայն Դատարանն այդ եզրակացությամբ չի բավարարվում: Առաջին հերին, քննությունը չի կարող արդյունավետ համարվել, քանի որ այն հարուցվել է առաջին դիմողի կողմից դատախազական մարմիններին բողոք ներկայացնելուց միայն չորս ամիս հետո՝ այդպիսով քրեակատարողական հիմնարկի վարչակազմին բավարար ժամանակ տալով վերանորոգելու քննարկվող բանտախուցը: Երկրորդ, քննությունը չի կարող ողջամտորեն օբյեկտիվ համարվել, քանի որ այն կատարվել է առանց առաջին դիմողի փաստարանների մասնակցության, և դրա եզրակացություններն առավելաբեր հիմնված են եղել քրեակատարողական հիմնարկի վարչակազմի ցուցմունքների վրա, որի դեմ բողոք է ներկայացվել (տես, իրվա այլոց, *Gharibashvili v. Georgia*, թիվ 11830/03, կետեր 60-63, 2008 թվականի հուլիսի 29, *Barbu Anghelescu v. Romania*, թիվ 46430/99, կետ 66, 2004 թվականի հոկտեմբերի 5, *Corsacov v. Moldova*, թիվ 18944/02, կետ 70, 2006 թվականի ապրիլի 4)».⁸⁷

Դեռևս հարց է, թե Դատարանը կը նդլայնի պարտադիր քննության սահմանները՝ դրանում ներառելով կալանավորման ոչ պատշաճ պայմանները:⁸⁸

3.1.5 Վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ քննությունը դադարեց-նելու կամ մերժելու մասին որոշումները կարող են կայաց-վել միայն անկախ և իրավասու պաշտոնատար ամձի կող-մից բոլոր համապատասխան փաստերի ամբողջական և անհապաղ քննության արդյունքում: Նման որոշումները պետք է պատշաճ հետազոտության առարկա հանդիսանան

⁸⁷ *Ramishvili and Kokhreidze v.. Georgia*, 2009 թվականի հունվարի 27-ի վճիռ, գանգատ թիվ 1704/06, կետ 80:

⁸⁸ *Տես Fedotov. v.. Russia*, 2005 թվականի հոկտեմբերի 25-ի վճիռ, գանգատ թիվ 5140/02, կետեր 63, 69-70.

և հասարակական ու մրցակցային դատական վերահսկողության ընթացակարգի իմաստով վիճարկելի լինեն:

Դայտարարության անհիմն լինելու մասին որոշումը հավասարացր է քննություն իրականացնելը մերժելուն և ենթադրյալ տուժողին՝ քննության պարտականությունից բխող իրավունքներից զրկելուն։ Նման որոշումը պետք է, հետևաբար, ստուգման բարձր աստիճան ունենա:

3.2 Քննությունների սկզբունքային նպատակները

3.2.1 Արդյունավետ քննությունը պահանջում է իրական ջանքերի գործադրում վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ համապատասխան փաստերի պատշաճ վերիանման և, անհրաժեշտության դեպքում, դրա համար պատասխանատու անձանց բացահայտելու և պատժելու նպատակով։

Չափանիշները նախատեսում են քննության երկու հիմնական նպատակ՝ փաստերի հայտնաբերում և անհրաժեշտության դեպքում իրավախախտների պատժում։ Դրանք ընդունում են, որ բոլոր գործերով չեն, որ փաստերը կարող են հայտնաբերվել, և որ երբեմն բավարար ապացույցներ չեն լինի իրավախախտներին պատժելու համար։⁸⁹

Սակայն պաշտոնատար անձինք պետք է իրական ջանք գործադրեն արդյունքի հասնելու համար։ Այս Չափանիշներն արտացոլում են այս ոլորտում Դատարանի կողմից կիրառվող ընդհանուր հասկացությունները։

«Քննություն իրականացնելու պարտականությունը «հանդիսանում է ոչ թե արդյունքի, այլ միջոցների պարտականություն»։ Ոչ բոլոր քննությունները պետք է հաջողությամբ ավարտվեն կամ հանգեցնեն դեպքի վերաբերյալ դիմողի հայտարարությանը համապատասխանող եզրակացության, սակայն այն պետք է սկզբունքորեն հնարավորություն ունենա հանգեցնելու գործի հանգամանքների պարզմանը և, եթե հայտարարությունը կիանապատասխանի իրականությանը, պատասխանատու ամձանց հայտնաբերմանը և պատժմանը։ Այսպիսով, լուրջ հայտարարությունների վերաբերյալ քննությունը պետք է համակողմանի լինի։ Դա նշանակում է, որ պաշտոնատար անձինք պետք է միշտ լուրջ ջանքեր գործադրեն պարզելու

⁸⁹ Տե՛ս նաև Չափանիշների 3.1.1-րդ և 3.1.5-րդ կետերը։

համար,թե ինչ է տեղի ունեցել և քննությունն ավարտելիս կամ որոշումները կայացնելիս չպետք է հիմնվեն հապճեաւ և անհիմն եզրակացությունների վրա».⁹⁰

3.2.2 Քննչական մարմինների առջև կարող է նաև խնդիր դրվել սահմանել և կիրարկել միջոցառումներ վատ վերաբերմունքի կրկնակի դրսորումների կանխարգելման նպատակով:

Կանխարգելիչ միջոցառումներ կիրառելիս քննչական մարմինների դեռ լուսաբանված է Երկուստեք՝ Ստամբուլան սկզբունքներում⁹¹ և CEHRC-ում:⁹² Թեև այս դերը պետք է լրացվի այլ կառուցակարգերի և ինստիտուտների կողմից, սակայն պաշտոնատար անձինք իրենց գրադերած դիրքով կարող են պարզել այն միջոցները, որոնք անհրաժեշտ է ձեռնարկել ապագայուն վատ վերաբերմունքի դեպքերի կանխարգելման նպատակով:

IV. Արդյունավետության որոշումը. առանցքային չափանիշները

Թեև Ստրասբուրգի դատարանի և այլ միջազգային մարմինների կողմից և ակտերում կիրառվող եզրութարամությունը կարող է տարբեր լինել,⁹³ սակայն համընդհանուր չափանիշները ներառում են անկախությունը և անկողմնակալությունը, ամբողջականությունը, անհապաղությունը, համապատասխան իրավասությունը, տուժողի ներգրավվածությունը և հասարակական վերահսկողությունը:

4.1 Անկախությունը և անկողմնակալությունը

4.1.1 Քննությունների իրականացմանը ներգրավված պաշտոնատար և որոշում կայացնող բոլոր անձինք պետք է ան-

⁹⁰ Barabanshchikov. v.. Russia, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետ 54:

⁹¹ Ստամբուլան սկզբունքների 1.6 սկզբունք:

⁹² CEHRC-ի դիրքորոշումը, կետ 22:

⁹³ Տե՛ս CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդիանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28 կետեր 31-36; Ստամբուլան արձանագրություն, կետեր 79-82, CEHRC-ի դիրքորոշումը, կետեր 62-79:

Կախ լինեն քննվող փաստերի հետ առնչություն ունեցող անձանցից:

Անկախությունը առանցքային նշանակություն ունի արդյունավետ քննության և ենթադրյալ տուժողի և ամբողջ հասարակության վստահության պահովման համար.⁹⁴ Ստրասբուրգի դատարանը քննության անկախության վերլուծության բավական զարգացած նախադեպային իրավունք ունի, և անկախության պարտականությունը կարող է դրվել քննության ընթացքում որոշում կայացնող և կայացմանն աջակցող յուրաքանչյուր անձի վրա (ներառյալ քննության առանձին փուլերում ներգրավվող անձինք, ⁹⁵ դատական բժիշկները, ⁹⁶ հսկող դատախազները, ⁹⁷ և հատուկ մարմինները ⁹⁸):

Քննությունն իրականացնող մարմինների անկախության բացակայության վերաբերյալ Դատարանի կարծիքը հանգեցրել է ներառյալ կամ հնատիտուցիոնալ հարաբերությունների բացակայություն։

4.1.2 Սա պահանջում է անկախության գործնական պայմանների առկայություն, այլ ոչ միայն ենթակարգության կամ հնատիտուցիոնալ հարաբերությունների բացակայություն։
Եթեմն Դատարանը կարող է անկախության բացակայությունը դուրս բերել քննչական մարմիններ ներառող ինստիտուցիոնալ ենթա-

⁹⁴ Տե՛ս CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ Ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 32, Ստամբուլի արձանագրություն, կետ 74, Ստամբուլյան սկզբունքներ, կետ 2, CEHRC-ի դիրքորոշում, կետեր 63-66:

⁹⁵ Տե՛ս Mikheev. v.. Russia, 2006 թվականի հունվարի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 77617/01, կետ 116: Դատարանը ոստիկանության աշխատակցի անկախության բացակայությունը հիմնավորել է վկաներին հայտնաբերելու հրավասության բացակայությանը:

⁹⁶ Այսախով, Դատարանը պահանջում է, որ դատական բժիշկն ունենա պաշտոնական և de facto անկախություն, ունենա մասնագիտական կրթություն և իրավասությունների լայն շրջանակ: Barabanshchikov. v.. Russia, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետ 62:

⁹⁷ Տե՛ս Ramsahai and Others v.. the Netherlands, 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, գանգատ թիվ 52391/99, կետեր 62-63, Barabanshchikov. v.. Russia, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետեր 62-63:

⁹⁸ Տե՛ս İpek v.. Turkey, 2004 թվականի փետրվարի 17-ի վճիռ, գանգատ թիվ 25760/94, կետ 207:

⁹⁹ Տե՛ս Ramsahai and Others v.. the Netherlands, 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, գանգատ թիվ 52391/99, կետեր 258-267:

կարգությունների համառոտ վերլուծությունից: Օրինակ՝ *Ոեհրուկի* որոշման մեջ այն նշել է, որ.

«Քննությունն իրականացվել է Սլովենիայի քաղաքային ոստիկանության վարչակազմի կողմից, որի անդամները մասնակցել են դիմողի ձերբակալմանը»:¹⁰⁰

Բացի դրանից, վերլուծությունները հաճախ ավելի հեռուն պետք է գնան և ուսումնասիրեն այն, թե գործնականում առկա եղել է անկախություն.

«Այս իմաստով այն կրկնում է, որ Կուլպի շրջանային կառավարիչը նշանակում է Կուլպի շրջանային ոստիկանության պետին, ով հանդիսանում է այն ոստիկանների ենթակարգային վերադասը, ովքեր ենթադրաբար ներգրավված են եղել միջադեպին՝ որպես քննություն իրականացնող պաշտոնատար անձինք: Վկաների ցուցնունքներից պարզ է դարձնում նաև, որ Կուլպի շրջանային ոստիկանության պետը հետագայում գործուղել է Կուլպի ոստիկանության բաժնի պետին դեկավարելու քննությունը: Հաշվի առնելով այն փաստը, որ Կուլպի ոստիկանությունը ենթադրաբար մեղավոր էր դիմոնի տունը իրկիզելուն ներգրավված լինելու մեջ, Դատարանը անընդունելի է համարում այն, որ նույն ոստիկանության բաժնին գործուղվել է հայտարարությունների կապակցությամբ իրականացվող քննությունը դեկավարելու»:

Նույն մոտեցումը որդեգրվել է CPT-ի կողմից.

«Բացի այդ, եթե անգամ ոստիկանության կողմից դրսկորված վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարությունների կապակցությամբ նախնական քննություն իրականացնելու պաշտոնական պարտականություն կրող ոստիկանը կարող է նման հայտարարություն անել պատասխանատու ոստիկանության աշխատակիցներից անկախ, ապա նույնը չի կարելի ասել ոստիկանության այն աշխատակիցների մասին, ովքեր իրականում կատարում են այդ քննությունը: Հանձնախմբի կողմից ուսումնասիրված շատ դեպքերում քննությունն իրականացնող քրեական ոստիկանության ծառայողներն աշխատում են ոստիկանության այն նույն հիմնարկում, ինչ քննության տակ գտնվող ոստիկանները: CPT-ի կարծիքով, ակնհայտ է, որ նման քննություններն ի վերջո պետք է իրականացվեն ոստիկանության այն աշխատակիցների կողմից, ովքեր կցված չեն ոստիկանության նույն հիմնարկին (օրինակ, ոստիկանության ընդհանուր տեսչությունը կամ ներ-

¹⁰⁰ Rehbock v.. *Slov.enia*, 2000 թվականի նոյեմբերի 28-ի վճիռ, գանգատ թիվ 29462/95, կետ 74: Տե՛ս նաև Mikheev. v.. *Russia*, 2006 թվականի հունվարի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 77617/01, կետ 115:

թին գործերի դեպարտամենտին կցված ոստիկանության աշխատակիցները»:¹⁰¹

Տարբեր պաշտոնատար անձանց և մարմինների միջև կապը, հետևաբար, կարող է բարդ լինել և մանրամասն ուսումնասիրություն պահանջել: Այսպիսով, դա կիրառվում է այն դեպքերում, երբ ինստիտուցիոնալ առումով անկախ պաշտոնատար անձինք առավելապես հիմնվում են այն անձանց կողմից տրամադրված տեղեկությունների վրա, ովքեր կապված են քննության հետ, կամ քննությունն իրականացվում է այն ստորաբաժանման կողմից, որի աշխատակից են նրանք հանդիսանում:

«Ինչևէ, Դատարանը գտնում է, որ արդյունավետ քննության համապատասխան սկզբունքներին հակասում է այն, որ ԹօՂԳ [Թթիլիսիի քաղաքային դատախազության գրասենյակը] առավելապես հիմնվել է ՈԾՂԳ [Ուսւառավիի շրջանային դատախազության գրասենյակի] կողմից տրամադրված տեղեկության վրա, այն դեպքում, երբ Ուսւառավիի ոստիկանության աշխատակիցները ուղղակի կամ անուղղակի կերպով ներգրավված են եղել վիճարկվող դեպքերին...».¹⁰²

Հաճախ քննություն իրականացնող անձինք կարող են սերտ համագործակցություն ունենալ ոստիկանության համապատասխան ծառայության հետ: Նման իրավիճակ առկա է եղել Ռումինիայի գինվորական դատախազության վերաբերյալ Ստրասբուրգի գործով: Քննությունն իրականացնող անձինք ծառայում էին նույն գինվորական համակարգում, ինչ քննության տակ գտնվող ոստիկանները:¹⁰³

Քննությունների իրականացմանը ներգրավված պաշտոնատար և որոշում կայացնող բոլոր անձինք պետք է անկողմնակալ լինեն: Մասնավորապես, նրանք չպետք է առնչված լինեն ենթադրյալ տուժողների վերաբերյալ

¹⁰¹ 2003 թվականի հուլիսի 13-ից 18-ը Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf(2006) 22, կետ 40:

¹⁰² Gharibashv.ili v.. Georgia, 2008 թվականի հուլիսի 29-ի վճիռ, գանգատ թիվ 11830/03, կետ 73:

¹⁰³ Տես Barbu Anghelescu v.. Romania, 2004 թվականի հոկտեմբերի 5-ի վճիռ, գանգատ թիվ 46430/99, կետ 67:

Կոնկրետ գործով իրականացված քննություններին կամ կայացված որոշումներին:

Միջազգային իրավական ակտերը հանգամանորեն չեն անդրադառնուն քննություն իրականացնող անձանց անկախության ակնհայտ պահանջն, դա կարգավորվում է Ստրասբուրգի դատարանի նախադատային իրավունքով:¹⁰⁴ Բացի դրանից, քննություն իրականացնող մարմինները հաճախ երկակի դերակատարություն են ունենում ենթադրյալ տուժողների դեմ հարուցված գործերով, քանի որ պատասխանատու են նաև վատ վերաբերմունքի մասին նրանց հայտարարությունների քննության համար.

«[Դատարանը] զարմացած է այն հանգամանքից, որ 2001 թվականի օգոստոսի 9-ի մասնագիտական փորձաքննությունը նշանակվել էր ոստիկանության նույն քննիչի՝ տիկին Զ.-ի կողմից, ով հարցաքննել էր դիմողին նրա ձերակալությունից հետո և հավանական է, որ ենթադրյալ ծեծի ականատեսը եղած լիներ...»:¹⁰⁵

CPT-ն նմանապես ընդգծել է, որ «շահերի բախում կարող է առկա լինել այն ժամանակ, երբ ենթադրվող վատ վերաբերմունքի քննությունն իրականացնող անձը ներգրավված լինի վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարություն տված անձի վերաբերյալ քրեական գործի քննությանը»:¹⁰⁶

4.2 Ամբողջականությունը

4.2.1 Վատ վերաբերմունքի քննությունը պետք է ներառի համապատասխան դեպք(եր)ի վերաբերյալ ապացույցների պահպանությունն ապահովելու նպատակով բոլոր ողջամիտ քայլերի ձեռնարկումը:

¹⁰⁴ Տես 97 members of the Gldani Congregation of Jehovah's Witnesses and 4 Others v.. Georgia, 2007 թվականի մայիսի 3-ի վճիռ, գանգատ թիվ 71156/01, կետ 117:

¹⁰⁵ Barabanshchikov. v.. Russia, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետ 48: Տես նաև Totev.a v.. Bulgaria, 2004 թվականի մայիսի 19-ի վճիռ, գանգատ թիվ 42027/98, կետ 63:

¹⁰⁶ 2005 թվականի մայիսի 23-ից հունիսի 3-ը Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 24, կետ 50:

Ամբողջականության չափանիշն ապահովելու համար անհրաժեշտ քննչական գործողությունների սպառիչ ցանկ հնարավոր չէ նախատեսել: Սակայն Ստրասբուրգի դատարանի կողմից զարգացվել է «ողջամիտ բոլոր քայլերը» ձեռնարկելու կամ պատշաճ ջանահրություն ցուցաբերելու ընդհանուր պահանջը: Իր վճիռներուն նա հաճախ նշում է ցանկալի միջոցառումների բացատրական և ոչ սպառիչ ցանկ.

«Պաշտոնատար անձինք պետք է ձեռնարկեն հնարավոր բոլոր ողջամիտ քայլերն ապահովելու համար միջադեպին վերաբերող ապացույցների պահպանումը, ներառյալ, *inter alia*, հայտարարության վերաբերյալ ենթադրյալ տուժողի, ականատես վկաների ցուցմունքները, դատարժկական ապացույցները և, անհրաժեշտության դեպքում, լրացուցիչ բժշկական հավաստագրեր՝ համապատասխանաբար ապահովելու համար վնասվածքների ամբողջական և հստակ արձանագրումը և մասնավորապես վնասվածքների պատճառների վերաբերյալ բժշկական եզրակացությունների օբյեկտիվ վերլուծությունը: Քննության յուրաքանչյուր թերացում, որը կիանքեցնի վնասվածքների պատճառների և պատասխանատու անձի բացահայտման հնարավորության թուլացմանը, կարող է դիտվել որպես այս չափանիշներին հակասող»:¹⁰⁷

Այլ միջազգային իրավական ակտեր, որպես կանոն, մեկնաբանում են այն միջոցները, որոնք ակնկալելի են:¹⁰⁸

4.2.2 Պահանջվող քննչական միջոցառումների և ապացույցների ցուցակի մեջ ներառված են.

Եվրոպական չափանիշներում ներկայացված՝ հիմնական քննչական միջոցառումների ցանկը նկարագրական է: Այն հիմնված է Ստրասբուրգի դատարանի նախադեպային իրավունքում և CPT-ի այցերի արդյունքում կազմված գեկույցներում առկա տիպական օրինակների վրա:

- ենթադրյալ տուժողների մանրամասն և ամբողջական հայտարարությունները, որոնք ձեռք են բերվել համապատասխան աստիճանի ջանադրությամբ,

¹⁰⁷ *Bati and Others v.. Turkey*, 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, գանգատմեր թիվ 33097/96 և 57834/00, կետ 134:

¹⁰⁸ Ստամբուլյան արձանագրություն, կետեր 88-106, CEHRC-ի դիրքորոշում, կետ 69, CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 33:

Շատ դեպքերում տուժողների հարցաքննություն կամ ընդհանրապես չի իրականացվում կամ պաշտոնատար անձանց կողմից չեն պարզաբանվում առանձին դրույթներ, որոնք կոնկրետ հանգամանքներում առանցքային են: Նման խախտումներն արժանացել են Ստրասբուրգի դատարանի քննադատությանը.

«Հատկանշական է նաև այն, որ դիմողը կապտուկների ծագման առնչությամբ չի հարցաքննվել ոչ այն ժամանակ, երբ հայտարարություն է ներկայացրել այն մասին, որ Կրինել Մ.-ն ծեծել է իրեն, ոչ այն բանից հետո, երբ նա դատախազին բողոք է ներկայացրել այն մասին, որ ծեծի է ենթարկվել ոստիկամի կողմից: Նմանապես, ոստիկաններից ոչ որից, ով արձանագրել էր, որ դիմողը ոստիկանության բաժին բերվել է կապտուկներով, չի պարզվել, թե ինչու նա իր կապտուկների ծագման մասին չի հարցաքննվել ոչ 1997 թվականի հուլիսի 4-ին ոստիկանության բաժին բերվելու ժամանակ, ոչ դրանից հետո, երբ նրանք պարզել են, որ նա հիվանդանոցում է գտնվել: Պաշտոնատար անձանց կողմից որևէ բացատրություն չի ներկայացվել, թե ինչու քայլեր չեն ձեռնարկվել պարզելու համար Կրինել Մ.-ի կողմից ծեծված լինելու ենթադրյալ հանգամանքը»:¹⁰⁹

Դոգեբանական վատ վերաբերմունքից տուժած անձանց խոցելիությունը, մասնավորապես, պահանջում է, որ նրանք հարցաքննվեն առանձնահատուկ հոգատարությամբ: Ստամբուլան արձանագրությունն այս կապակցությամբ մանրամասն դատողություններ է պարունակում:¹¹⁰

- պատասխանառու անձանց բացահայտման համար անհրաժեշտ համապատասխան հարցաքննությունները և, անհրաժեշտության դեպքում, առերեսումները և այլ առանձնահատուկ քննչական գործողությունները,

Ենթադրյալ իրավախախտների և վատ վերաբերմունքի կապակցությամբ իրականացվող բոլոր քննությունների այլ պարտադիր տարրերի բացահայտմանն ու հարցաքննությանն ուղղված իրական ջանքեր: Իր նախադեպային իրավունքում Ստրասբուրգի դատա-

¹⁰⁹ Cobzaru v.. Romania, 2007 թվականի հուլիսի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 48254/99, կետ 71:

¹¹⁰ Ստամբուլան արձանագրություն, կետեր 120-160: Որպես տուժողների պաշտպանության լրացուցիչ միջոցներ տես Եվրոպական չափանիշների 4.4.3-րդ, 4.4.4-րդ կետերը և ստորև նշված համապատասխան մեկնաբանությունները:

րամն այս կապակցությամբ բազմաթիվ թերություններ է արձանագրել.

«Դատարանի համար հատկապես զարմանալի է այն, որ թեև դիմողը 1995 թվականի մարտի 9-ին կրկնել է, որ կարող է ճանաչել քրեակատարողական հիմնարկի համապատասխան աշխատակցին, ոչինչ չի արվել նրան այդ հնարավորությունն ընծեռելու համար, և միայն ինն օր անց պետական նեղադրողի գրասենյակը պահանջել և ստացել է իրավունք գործ արխիվացնելու ոչ թե այն հիմքով, որ հայտարարությունը հիմնավորված չէ, այլ այն պատճառով, որ պատասխանատու անձը չի հայտնաբերվել»:¹¹¹

- Ենթադրյալ տուժողների՝ ֆիզիկական և հոգեկան վիճակի՝ խորհրդապահական և հստակ բժշկական (նախընտրելի է դատարժշկական) հետազոտություն։ Մրանք պետք է իրականացվեն անկախ և համապատասխան պատրաստվածություն ունեցող անձնակազմի կողմից, ովքեր կարող են ախտորոշել վնասվածքների պատճառները և դրանց համապատասխանությունը հայտարարություններին,
- այլ բժշկական ապացույցները, այդ թվում՝ կալանավորման վայրերի և բժշկական հիմնարկների կողմից կազմված արձանագրությունները,

Ստամբուլյան արձանագրությունը շեշտադրում է Ենթադրյալ տուժողների ֆիզիկական և հոգեբանական հետազոտության, ախտորոշչի թեստերի և միասնական փաստաթղթավորման կարևորությունը։¹¹²

«Բժշկական հետազոտությունը պետք է իրականացվի՝ անկախ խոշտանգումից անցած ժամանակահատվածի տևողության, սակայն եթե Ենթադրվում է, որ այն տեղի է ունեցել նախորդ վեց շաբաթների ընթացքում, ապա նման հետազոտությունը պետք է անհապաղ իրականացվի՝ նախքան ակնհայտ հետքերի անհետացումը։ Հետազոտությունը պետք է ներառի վնասվածքների և հիվանդությունների բուժման, հոգեբանական օգնության, խորհրդատվության և հսկողության անհրաժեշտութ-

¹¹¹ *Labita v.. Italy*, 2000 թվականի ապրիլի 6-ի վճիռ, գանգատ թիվ 26772/95, կետ 72; *Sü's նաև Bati and Others v.. Turkey*, 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, գանգատներ թիվ 33097/96 և 57834/00, կետ 142, *Barabanshchikov. v.. Russia*, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետ 44:

¹¹² Տես Ստամբուլյան արձանագրությունը, գլուխմներ V.-V.I, լրացումներ II-IV.:

յան գնահատումը (ֆիզիկական հետազոտության և դատարժշկական գնահատականի բնութագրությունը տես իինգերորդ գլխում): Ենթադրյալ խոշտանգման տուժողի հոգեբանական գնահատումը միշտ անհրաժեշտ է և կարող է հանդիսանալ ֆիզիկական հետազոտության մաս կամ, եթե չկան ֆիզիկական նշաններ, կարող է ինքնին իրականացվել (հոգեբանական գնահատականի նկարագրությունը տես վեցերորդ գլխում):»¹¹³

Դամանման միտումով՝ Ստրասբուրգի դատարանի վճիռները և CPT-ի այցերի արդյունքում կազմվող գեկույցներում առկա դատողությունները լուսաբանում են այս մարմինների պահանջները.

«Ապա Դատարանը կրկնում է, որ պատշաճ բժշկական հետազոտությունները հանդիսանում են վատ վերաբերմունքի դեմ անհրաժեշտ երաշխիքներ: Դատական բժիշկը պետք է պաշտոնապես և *de facto* անկախություն ունենա, ունենա նաև ազգային պահանջմանը համապատասխան կրթություն և իրավասությունների լայն շրջանակ (տես *Akkoy v. Turkey*, թիվ 22947/93 և 22948/93, կետ 55 և կետ 118, ՄիԵԿ 2000-X): Վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարություն տված անձի հետազոտության արդյունքում գեկույցի կազմումից հետո չափազանց կարևոր է, որ բժիշկը արձանագրի վատ վերաբերմունքի մասին պատմության հետևողականության աստիճանը [...]:»¹¹⁴

«Նաև հղումներ պետք է արվեն ավելի ուշ իրականացված նախնական քննությանը, որը հարուցվել է 2006 թվականի հունիսի 2-ին «Բ.-ի» նկատմամբ: Այս կալամանվորը տեղափոխվել էր թիվ 1 ԶՊԿ 2006 թվականի մայիսի 23-ին, և բերվելուց հետո իրականացված բժշկական հետազոտության արդյունքում հայտնաբերվել են բազմաթիվ մարմնական վնասվածքներ, որոնք նրա հայտարարությանը ինքն ստացել էր ORB-2 աշխատակիցների կողմից ծեծի ենթարկվելու արդյունքում: Քրեական գործ հարուցելու մերժելու վերաբերյալ որոշումը կայացվել է IVS-ի բժշկական գրանցանային և ֆելչերի բացատրության հիման վրա, որոնց համաձայն՝ «Բ.-ն» 2006 թվականի մայիսի 13-ին IVS բերվելուց հետո ցույց է տվել ծերակալման ժամանակ ստացած վնասվածքները. որևէ դատարժշկական հետազոտություն երբեք չի պահանջվել»:¹¹⁵

¹¹³ Ստամբուլյան արձանագրություն, կետ 104:

¹¹⁴ Barabanshchikov. v.. Russia, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետ 59:

¹¹⁵ Ուսաստանի Դաշնության Զենիհայի Հանրապետության վերաբերյալ 2007 թվականի մարտի 13-ի CPT-ի Հրապարակային հայտարարության առաջին հավելվածը, CPT/Inf(2007) 17, կետ 48:

- համապատասխան վկաների ցուցմունքները, հնարավորության դեպքում, ներառյալ կալանավորված այլ անձանց, կալանավայրի վարչակազմի, հասարակայնության ներկայացուցիչների, իրավապահ մարմինների և այլ պաշտոնատար անձանց ցուցմունքները,

Վատ վերաբերմունքը, որպես կանոն, տեղի է ունենում գաղտնի: Այնուամենայնիվ, քննությունը պետք է իրական ջանքեր գործադրի քննարկվող միջադեպի հնարավոր ականատեսներից ցուցմունքներ ստանալու համար կամ ունակ լինի լույս սփռել դրան գուգակցող հաճգամանքների վրա: Այս պահանջներն արտացոլված են Ստամբուլյան արձանագրության մեջ, որի համաձայն:

«Տեղեկություն պետք է ծեռք բերվի քննությանը հետաքրքրող շեմքում կամ վայրում ներկա գտնված յուրաքանչյուր անձից պարզելու համար, թե նրանք հանդիսացել են, արդյոք, ենթադրյալ խոշտանգման միջադեպի վկա»:¹¹⁶

Հավասարապես, Դատարանը հաճախ մատնանշել է համապատասխան անձանց չհարցաքննելու հետ կապված խախտումը.

«Քննիչը չի փորձել հայտնաբերել և հարցաքննել 1998 թվականի սեպտեմբերի 10-ից 19-ը Բոգորոդսկ և Լենինսկի ոստիկանության բաժիններում դիմողի հետ կալանավորված անձանց, ովքեր կարող էին ինքնասպանության փորձից առաջ դիմողի վարքագիր վերաբերյալ օգտակար տեղեկության տիրապետել, և պարզ չէ, թե Վ.-Շ՝ դիմողի հետ նույն խցում պահպող անձանցից մենքը, երբեք հարցաքննվել է քննիչի կողմից»:¹¹⁷

- դեպքի տեղի գննությունն իրեղեն ապացույցներ, այդ թվում՝ վատ վերաբերմունքի դրսևորման ժամանակ կիրառված գործիքներ, մատնահետքեր, մարմնի արտադրած հեղուկներ և հյուսվածքներ հայտնաբերելու նպատակով: Զննությանը պետք է մասնակցեն դատարժշկական և այլ ոլորտի մասնագետներ, ովքեր կարող են վերցնել և հետազոտել ապացույցներ, համապատասխան բանավոր նկարագրության հիման վրա ուրվագծել անձի դիմանկարը և/կամ վերականգնել դեպքի հանգամանքները, և

¹¹⁶ Ստամբուլյան արձանագրություն, կետ 103:

¹¹⁷ Mikheev. v.. Russia, 2006 թվականի հունվարի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 77617/01, կետ 112: Տե՛ս նաև Barabanshchikov. v.. Russia, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետ 62:

Դեպքի տեղի գննության արդյունքում ձեռք բերված ապացույցներն առանցքային նշանակություն ունեն յուրաքանչյուր դեպքի հանգամանքները պարզելու համար և հատկապես կարևոր են վատ վերաբերնունքի դեպքերի քննության ժամանակ, ինչպես ընդգծվել է Ստրասբուրգի դատարանի¹¹⁸ և CPT-ի կողմից:¹¹⁹ Դեպքի տեղի գննության արդյունքում ձեռք բերված ապացույցների վերաբերյալ Զավիանիշները ևս վկայակոչում են Ստամբուլյան արձանագրության (ոչ սպառիչ) դրույթները.

«Բոլոր ապացույցները պետք է պատշաճ կերպով հավաքվեն, վերցվեն, փաթեթավորվեն, կնքվեն և տեղադրվեն անվտանգ պահպանման վայրերում կանխելու համար դրանց փչացումը, վնասումը կամ կորուստը: Եթե խոշտանգումը համեմատարար վերջերս է տեղի ունեցել և համապատասխան այնպիսի ապացույցներ, ինչպիսիք են՝ մարմնի արտադրած հեղուկները (արյուն կամ սերմնահեղուկ), մազ, հյուսվածք կամ մանրաթելեր, պահպանվել են, ապա դրանք պետք է վերցվեն, կնքվեն և պատշաճ կերպով պահպանվեն: Յուրաքանչյուր գործիք, որը կարող է օգտագործված լինել խոշտանգման ժամանակ, անկախ այն հանգանանքից, թե դա նախատեսված է եղել այդ նպատակով օգտագործելու, թե օգտագործվել է կոնկրետ իրավիճակում, պետք է վերցվի և պահպանվի: Եթե դեպքը համեմատարար վերջերս է տեղի ունեցել, թողնված մատնահետքերը պետք է վերցվեն և պահպանվեն: Պետք է պատրաստվի այն շենքի կամ վայրի՝ նշագրված, մասշտաբային գծագիրը, որտեղ ենթադրվում է, որ խոշտանգում է տեղի ունեցել, այդ գծագրում պետք է ցույց տրված լինեն համապատասխան բոլոր մանրանամաները, ինչպիսիք են շենքի հարկերի, սենյակների, մուտքերի, պատուհանների, կահույքի դասավորությունը և շրջակայքը: Նույն անհրաժեշտ է արձանագրել նաև գունավոր նկարներով: Պետք է կազմվի ենթադրյալ խոշտանգման վայրում գտնված բոլոր անձանց ինքնությունը, այդ բվում՝ նրանց ամբողջական ամունք, հասցեն և հեռախոսի համարը կամ այլ կոնտակտային տեղեկությունը, պարզելու վերաբերյալ արձանագրություն: Եթե խոշտանգումը համեմատարար վերջերս է տեղի ունեցել, ապա խոշտանգման վերաբերյալ հայտարարություն տված անձի հագուստը պետք է նկարագրվի և լաբորատոր փորձաքննության ենթակ-

¹¹⁸ *Altun v.. Turkey*, 2004 թվականի հունիսի 1-ի վճիռ, գամգատ թիվ 24561/94, կետ 73: *Sé's նաև Mikheev v.. Russia*, 2006 թվականի հունվարի 26-ի վճիռ, գամգատ թիվ 77617/01, կետ 112:

¹¹⁹ Ոուսաստանի Դաշնության Զեշնիայի Հանրապետության վերաբերյալ 2007 թվականի մարտի 13-ի CPT-ի Հրապարակային հայտարարության առաջին հավելվածը, CPT/Inf(2007) 17, կետ 49:

վի հնարավորության դեպքում մարմնի մասեր կամ այլ իրեղեն ապացույցներ ձեռք բերելու նպատակով»:¹²⁰

- **Ճերբակալման արձանագրությունների, որոշումների, գործի նյութերի և կոնկրետ դեպքի վերաբերյալ այլ փաստաթղթերի ուսումնասիրությունը:**

Ճերբակալման արձանագրությունները, գործի նյութերը և կալանավորմանը, ուժի կիրառմանը կամ այլ գործողությունների կատարման առնչվող այլ փաստաթղթերը պահպանելու պարտականությունը պայմանավորված է քննության ընթացքում նման նյութերի կիրառման անհրաժեշտությամբ:¹²¹ Համապատասխանաբար, Ստամբուլյան արձանագրությունը սահմանում է, որ.

«Համապատասխան յուրաքանչյուր թուղթ, արձանագրություն կամ փաստաթուղթ պետք է պահպանվի որպես ապացույց կիրառելու կամ դատաձեռնագրաբանական փորձաքննության համար»:¹²²

4.2.3 Ապացույցները պետք է հավաքվեն և քննությունները պետք է իրականացվեն ներպետական դատավարական կանոններին համապատասխան: Դատավարական խախտումները, որոնք հանգեցրել են հետագա իրավական ընթացակարգերի խաթարման, հանդիսանում են այնպիսի խախտումներ, որոնք պահանջում են միջադեպի վերաբերյալ ապացույցների ապահովման ողջամիտ բոլոր քայլերի իրականացում:

Սահմանելով վատ վերաբերմունքի համար պատասխանատու անձանց պատժելու նպատակը՝ քննության ընթացքում թույլ տրված դատավարական խախտումները, որոնց արդյունքում ոչ պիտանի են դառնում այդ անձանց դեմ հավաքված ապացույցները, հանգեցնում են արդյունավետ քննության չափանիշների չպահպանման: Այս Չափանիշն արտացոլում է Ստրասբուրգի դատարանի դատական պրակտիկան:¹²³

¹²⁰ Ստամբուլյան արձանագրություն, կետ 103:

¹²¹ Տես նաև Եվրոպական չափանիշների 2.3.1-րդ կետը և վերոնշյալ չափանիշները:

¹²² Ստամբուլյան արձանագրություն, կետ 103:

¹²³ *Maslov.a and Nalbandov. v.. Russia, Mikheev. v.. Russia*, 2008 թվականի հունվարի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 839/02, կետ 95:

4.2.4 Վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկությունը և ապացույցները պետք է ձեռք բերվեն ամբողջական, հետևողական և օրյեկտիվորեն:

Քննություններն ի սկզբանե պետք է իրականացվեն անբողջական, հետևողական և փոխկապակցված եղանակով: Ինչպես նշել է CPT-ն, պետք է խուսափել «հասգեական կամ անհիմն եզրակացություններից»¹²⁴.

«Վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարությունների պատշաճ գնահատումը հաճախ ոչ այնքան ակնհայտ հարց է հանդիսանում: Վատ վերաբերմունքի որոշ ձևեր (ինչպիսիք են խեղդումը կամ էեկտրահարող սարքի կիրառումը) ակնհայտ հետքեր չեն թողնի, եթե գործադրովել են որոշակի հմտությամբ: Նման կերպ, եթե անձին ստիպեն մի քանի ժամ անհարմար դիրքով ուղղակի կամ ծնկաչքը կանգնել կամ քնից գրկեն, ապա դա դժվար թե հստակ տեսանելի հետքեր թողնի: Անգամ մարմնին հասցված հարվածները կարող են թերև ֆիզիկական հետքեր թողնել, որոնք դժվար են կատել և որոնք շուտ անհետանում են: Դետևաբար, երբ վատ վերաբերմունքի նման ձևերի մասին դիմումները հասմում են դատախազական կամ դատական մարմնիներին, վերջիններս պետք է հատկապես զգույշ լինեն որպեսզի մեծ ուշադրություն չդարձնեն ֆիզիկական հետքերի բացակայությամբ: Անգամ *a fortiori* դա վերաբերում է հոգեկան բնույթի վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարություններին, այն դեպքում, երբ բողոքարկվող վատ վերաբերմունքն ունի առավելապես հոգեբանական բնույթ (սեռական նվաստացում, ձերբակալված անձի և/կամ նրա ընտանիքի կյանքի կամ ֆիզիկական անբողջականության նկատմամբ սպառնալիք և այլն): Վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարությունների պատշաճ գնահատման համար կարող է պահանջվել բոլոր համապատասխան անձանցից ցուցմունքներ վերցնելը և ժամանակին տեղում ստուգում և/կամ բժշկական հետազոտություն կատարելը»:¹²⁵

«Անհապաղության» նկատմամբ Եվրոպական դատարանի մոտեցումը երևում է հետևյալ վճռից:

«[...] Քննիչը պետք է ոստիկանության աշխատակիցների ցուցմունքները որպես արժանահավատ գնահատի՝ չնայած այն հանգանաքին, որ նրանց ցուցմունքները կարող են հանդիսանալ պաշտպանության ռազմավարության մաս և նպատակ հետապնդել կասկած հարուցելու

¹²⁴ Տե՛ս վերևում մեջբերումը՝ 90-րդ հերթի հետ մեկտեղ:

¹²⁵ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ Ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28 կետ 29:

դիմողի հայտարարության արժանահավատության նկատմամբ: Դատարանի կարծիքով, քննության իրականացումը սահմանում է ցուցմունքների գնահատման այլ չափանիշներ այն ժամանակ, երբ սուբյեկտիվ են թվում դիմողի և ոչ թե ոստիկանության աշխատակցի տվյալ ցուցմունքները: Վերջինիս ցուցմունքների արժանահավատությունը ևս պետք է կասկածի տակ դրվի, քանի որ քննությունն իրականացվում է պարզելու համար, թե պաշտոնատար անձննը արդյոք ենթակա են պատասխանատվության կարգապահական կամ քրեական մեղադրանքների հիմքով (տես *Ognyanova and Choban v. Bulgaria*, թիվ 46317/99, կետ 99, 2006 թվականի փետրվարի 23):¹²⁶

Այս մոտեցումն ուղղակիորն համապատասխանում է CEHRC-ի դիրքորոշմանը, որն ընդգծում է պաշտոնատար անձանց պարտականությունը.

«Քննությունների շարք իրականացնել հիմնավոր կասկածի հիման վրա և չանտեսել բողոքը հիմնավորող ապացույցը կամ անքննադատ կերպով ընդունել բողոքը ժխտող ապացույցը, մասնավորապես՝ ոստիկամի ցուցմունքը»:¹²⁷

4.2.5 Քննությունները պետք է համակողմանի լինեն

Քննությունները պետք է համակողմանի լինեն, հատկապես, եթե դրանցում մերառված են մեկից ավելի միջադեպեր կամ փոխկապակցված փաստերի ամբողջություն: Սա արտացոլում է CPT-ի այցերի արդյունքում կազմվող գեկույցների բովանդակությունը.

«Քննությունը ևս պետք է բազմակողմանի լինի: CPT-ն բախվել է այնպիսի իրավիճակների, երբ, չնայած վատ վերաբերմունքի հետ կապված բազմաթիվ միջադեպերի և փաստերի վերաբերյալ հաղորդումներին, քննության ծավալը չափազանց սահմանափակ է եղել, Կարևոր դրվագներ և դրանց ուղեկցող հանգամանքներ, որոնք վատ վերաբերմունքի մասին էին վկայում, բողնվել են առանց քննության»:¹²⁸

Փաստերի նման ամբողջության օրինակ է համորիսանում այն, երբ վատ վերաբերմունքը տեղի է ունենում ոստիկանության՝ ուժի կի-

¹²⁶ Barabanshchikov. v.. Russia, 2009 թվականի հունվարի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36220/02, կետեր 46, 59, 61:

¹²⁷ CEHRC-ի դիրքորոշումը, կետ 69:

¹²⁸ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդիմուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28 կետ 33: Տես նաև 2003 թվականի հուլիսի 13-ից 18-ն Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված գեկույցը, CPT/Inf (2006) 22, կետ 30:

րառում Ենթադրող պլանավորված գործողությունների ժամանակ: Քննություն իրականացնող անձինք պետք է պարզեն, թե օպերացիան պլանավորվել և իրականացվել է ուժի սահմանազանցող կիրառման հաճապատասխան ռիսկի գնահատմամբ և նախազգուշական միջոցների ծերնարկմամբ, և ապա ուսումնասիրեն այն, թե գործողությունը եղել է, արդյոք, հետապնդվող ամբողջական նպատակին համաչափ: ¹²⁹ Այլ օրինակներ ներառում են հնարավոր խորհականության շարժառիթներ կամ գույքի վնասման հատկանիշներ պարունակող իրավիճակներ: ¹³⁰

Բացի դրանից, քննության սահմանները որոշելիս պաշտոնատար անձինք պետք է հաշվի առնեն վատ վերաբերմունքի դաֆանությանը նպաստող բազմաթիվ գործոններ և հերթականությամբ հանգամանորեն ուսումնասիրեն դրանցից յուրաքանչյուրը: Այս նոտեցումը համընկնում է տառապանքի խստությունը գնահատելու վերաբերյալ Դատարանի հաճապատասխան մոտեցման հետ:

«Դա վերաբերում է գործի բոլոր հանգամանքներին, ինչպիսիք են վերաբերմունքի տևողությունը, դրա ֆիզիկական կամ հոգեկան ազդեցությունը և, որոշ դեպքերում, տուժողի սեռը, տարիքը և առողջական վիճակը և այլն»: ¹³¹

Չափանիշներում առկա ոչ սպառիչ թվարկումը մատնացույց է անում տառապանքի աստիճանի վրա ազդող պատճառների երկու խմբի՝ օրյեկտիվ գործոններ, ինչպիսիք են տևողությունը, պատճառված վնասվածքները և սուրյեկտիվ գործոնները, որոնք կապված են տուժողի անձը բնութագրող հանգամանքների հետ: ¹³²

¹²⁹ Տե՛ս *Tsekov*, v.. *Bulgaria*, 2006 թվականի փետրվարի 23-ի վճիռ, գանգատ թիվ 45500/99 և *Nachov*.a v.. *Bulgaria*, 2004 թվականի փետրվարի 26-ի վճիռ, գանգատներ թիվ 43577/98 և 43579/98 հետագա հղումներով:

¹³⁰ Տե՛ս Եվրոպական չափանիշների 3.1.2-րդ և 3.1.3-րդ կետերը և վերոնշյալ հաճապատասխան մեկնարանությունները:

¹³¹ *Selmouni* v.. *France*, Դատարանի 1999 թվականի հուլիսի 28-ի վճիռ, գանգատ թիվ 25803/94, կետ 100:

¹³² *Aydin* v.. *Turkey* որոշման մեջ Դատարանը հաշվի է առել դիմողի սեռը և տարիքը: Այլ գործով նա գտել է, որ անձի կալանավորման անօրինականությունը, չնայած դրա՝ հարաբերականորեն կարծ տևողությանը, նրա հոգեկան ցավը և տառապանքը խորացել են անընդունելի պայմաններում կալանավորված լինելու պատճառով, *Trepashkin* v.. *Russia*, Դատարանի 2007 թվականի հուլիսի 19-ի վճիռ, գանգատ թիվ 36898/03, կետ 94:

4.3 Անհապաղությունը

4.3.1 Քննությունները և հնարավոր իրավական ընթացակարգերը պետք է իրականացվեն անհապաղ և ողջամիտ արագությամբ:

Եվրոպական չափանիշների 4.3.1-ոդ կետը սահմանում է, որ ապացույցը կարող է կորցնել իր արժեքը կամ որոշ ժամանակ անց այն ձեռք բերելն անհնարին կլինի, ինչպես դա արտացոլված է համապատասխան բոլոր միջազգային իրավական ակտերում, CPT-ի պարզաբանումներում,¹³³ Ստամբուլյան արձանագրությամ¹³⁴ և CEHRC-ի դիրքորոշման մեջ:¹³⁵ Այս առումով ամենանարածան պարզաբանումը, սակայն, տրված է Դատարանի նախադեպային իրավունքում.

«...քննությունը պետք է լինի նպատակահարմար: Կոնվենցիայի 2-րդ և 3-րդ - հոդվածներով նախատեսված դեպքերում, երբ կարևորվում է պաշտոնական քննության արդյունավետությունը, Դատարանը հաճախ գնահատում է այն, թե տվյալ ժամանակահատվածում պաշտոնատար անձինք արդյոք անհապաղ արձագանքել են ներկայացված բողոքներին (տես *Labita v. Italy* [GC], թիվ 26772/95, կետ 133 և հաջորդները, Միեկ 2000-IV). Մեկնարանություններ են տրվել նաև քննություն սկսելու, հարցաքննություններ կատարելը հետաձգելու (տես *Timurta v. Turkey*, թիվ 23531/94, կետ 89, Միեկ 2000-VI, և *Tekin v. Turkey*, 1998 թվականի հունիսի 9-ի վճիռը, Զեկույցներ 1998-IV, կետ 67), և նախական քննության տևողության վերաբերյալ (տես *Indelicato v. Italy*, թիվ 31143/96, կետ 37, 2001 թվականի հոկտեմբերի 18):¹³⁶

Ժամանակին լինելը կարևոր է բժշկական հետազոտության արդյունավետության¹³⁷ վկաների հարցաքննության պիտանիության և արժամահավատության համար, ինչպես դա բազմիցս ընդգծվել է Դատարանի կողմից.

¹³³ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդիանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28 կետ 35:

¹³⁴ Տես կետեր 14, 83, 179:

¹³⁵ CEHRC-ի դիրքորոշում, կետեր 70-73:

¹³⁶ *Mikheev. v.. Russia*, Դատարանի 2006 թվականի հունվարի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 77617/01, կետ 109:

¹³⁷ Տես Ստամբուլյան արձանագրության 104-րդ կետը:

«Երրորդ, բազմաթիվ քննչական գործողություններ կատարվել են շատ ուշաց-
մանք: Դիմողի դատարժշկական հետազոտության արձանագրությունը,
օրինակ, թվագրված է 26 հոկտեմբերի 1998 թվական, ինչը ենթադրյալ
վատ վերաբերմունքից ավելի քան ինգ շարաթ հետո է: Վատ վերաբեր-
մունքի մեջ կասկածվող ոստիկանության աշխատակիցները դիմողի ճա-
նաչմանն են ներկայացվել միջադեպից երկու տարի հետո: Դիմողի մայրը
հարցաքննվել է միայն 2000 թվականին, և թիվ 33 հիվանդանոցի բժիշկ
պր. Դ.-Ն չի հարցաքննվել մինչև 2001 թվականը, չնայած որ եղել է միջա-
դեպից հետո դիմոդին տեսնող առաջին անձանցից մեկը: Քննիչը մինչև
2000 թվականի հունվարը չի հարցաքննել թիվ 39 հիվանդանոցի անձնա-
կազմին և հիվանդներին (բացառությամբ Բ.-ի և բժիշկ Կ.-ի, ովքեր հար-
ցաքննվել են նախնական քննության ընթացքում): Ի վերջո, դիմոդի հոգե-
բուժական հետազոտությունը կատարվել է միայն 2001 թվականին՝ հա-
կառակ այն բանի, որ նրա հոգեվիճակը պաշտոնատար անձանց ենթադ-
րությանք հանդիսացել է նրա ինքնասպանության փորձի հիմնական բա-
ցատրությունը և վարույթի դադարեցման հիմքը»:¹³⁸

Չափանիշները նաև ենթադրում են անհապաղության անհրաժեշտութ-
յուն նախնական քննությունից մինչ վերջնական իրավական ըն-
թացակարգ ընկած ժամանակահատվածում: Դրանք չեն նախա-
տեսում ժամանակային սահմանափակումներ, սակայն կիրառվող
չափանիշները պետք է արտացոլեն ՄիԵԿ-ի 5-րդ հոդվածի 3-րդ -
մասի վերաբերյալ Դատարանի մոտեցումները, որոնցում Դատա-
րանը մեկնաբանել է «ողջամիտ ժամկետ» հասկացությունը՝ որ-
պես «առանձնահատուկ ջանապիրություն» և «մանրանասն
քննություն» պահանջող երևույթ:¹³⁹ Գնահատականը շատ դեպքե-
րում կախված է գործի հանգամանքներից:¹⁴⁰

4.3.2 Անհապաղությունը հասարակական վստահության ապահովման բանալին է

Ստրասբուրգի դատարանը պարբերաբար ընդգծում է անհապաղութ-
յան անհրաժեշտությունը հասարակայնության վստահությունը և

¹³⁸ Mikheev. v.. Russia, 2006 թվականի հունվարի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 77617/01, կետ 113: Տե՛ս նաև կետ 114:

¹³⁹ Տե՛ս համապատասխան փոփոխություններով Wemhoff v.. Germany, 1968 թվականի հունիսի 27-ի վճիռ, գանգատ թիվ 2122/64, կետ 17:

¹⁴⁰ Տե՛ս համապատասխան փոփոխություններով Scott v.. Spain, 1996 թվականի դեկտեմբերի 18-ի վճիռ, գանգատ թիվ 21335/93, կետ 17:

աջակցությունը ծեռք բերելու համար: Սա երևում է *Բատիի և այլոց* գործով կայացված վճռում:

«136. Անկասկած, անհապաղության և ողջամիտ արագության պահանջն այս ենթատեքստում ենթադրվում են: Վատ վերաբերմունքի հայտարարությունների քննության ժամանակ պաշտոնատար անձանց կողմից դրսերպահ անհապաղ արձագանքը, որպես կանոն, անհրաժեշտ է իրենց կողմից օրենքի գերակայության պահպաննան և գաղտնի համաձայնության ցանկացած դրսերման կամ ոչ իրավաչափ վարքագիր հանդեպ հանդուրժողականության կանխարգելման նկատմամբ հասարակական վստահության ապահովման համար (տե՛ս, ի թիվս այլոց, *Indelicato v. Italy*, թիվ 31143/96, կետ 37, 2001 թվականի հոկտեմբերի 18, և *Özgür Kılıç v. Turkey* (dec.), թիվ 42591/98, 2002 թվականի սեպտեմբերի 24):»

4.4 Իրավասությունը

- 4.4.1 **Քննչական մարմինները պետք է լիակատար իրավասություն ունենան գործի հանգամանքները պարզելու և անհրաժեշտության դեպքում պատասխանատու անձանց բացահայտելու և պատժելու համար:**
- 4.4.2 **Իրավական կամ փաստական հանգամանքները չպետք է խոչընդոտեն քննությանը:**

Դատարանը սահմանել է, որ առանձին քննչական մարմիններ, իրավասության բացակայության պատճառով, ունակ չեն արդյունավետ դերակատարություն ունենալ վատ վերաբերմունքի համար պատասխանատու անձանց հայտնաբերելիս կամ պատժելիս: Մահվան դեպքերի քննությունները հաճախ այս խնդիրն են դասվում, հատկապես, իրենց ձևի առումով դրանք սահմանափակված են նահացածի ինքնությունը հաստատելու և մահվան ժամանակը, տեղը և պատճառները պարզելու անհրաժեշտությամբ և չեն պարտադրում մահ պատճառելու մեջ կասկածվող անձանց ցուցմունք տալը:¹⁴¹

Դատարանը նաև անընդունելի է դիտել այն առանձնահատուկ դրույթները, որոնք կանխարգելում են իրավապահ մարմինների առան-

¹⁴¹ Տես *Hugh Jordan v.. the UK* , 2001 թվականի մայիսի 4-ի վճիռ, գանգատ թիվ 24746/94, կետեր 125-130:

ծին խմբերի նկատմամբ քննության իրականացումը:¹⁴² CPT-ն հավասարապես քննադատել է նման կարգավորումները: Օրինակ՝ այն անդրադարձել է առանձին իրավական դրույթների, որոնք կանխարգելում են հատուկ ծառայությունների անդամների բացահայտումն անգամ վատ վերաբերնունքի կապակցությամբ նրանց նկատմամբ իրականացվող քննության նպատակներից ելնելով: Այն արձագանքել է հետևյալ կերպ:

«44. Քրեական քննության շրջանակներում կալանավորված անձանց նկատմամբ վատ վերաբերնունք դրսերելու մեջ կասկածվող հատուկ և արագ միջամտության ծառայությունների անդամների ինքնությունը չբացահայտելու պրակտիկան ընդունելի չէ: Եթե դեպքերի նման ընթացքը շարունակվում է, ապա դա հավասարագոր է հատուկ և արագ միջամտության ծառայությունների անդամներին իրենց պարտականությունների կատարման կապակցությամբ քրեական պատասխանատվությունից բացարձակ ազատություն շնորհելուն [...]»:¹⁴³

CPT-ն հավասարապես քննադատում է արդյունավետ քննության ոչ պաշտոնական խոչընդոտները, ինչպիսիք են ոստիկանության կամ քրեակատարողական հիմնարկի աշխատակիցների կողմից դիմակներ կրելը: Սա նույն գործնական արդյունքն ունի, ինչ ձևական իրավական խոչընդոտները.

«34. [...] Այս պրակտիկան պետք է խստորեն վերահսկվի և կիրառվի միայն պատշաճ կերպով հիմնավորված բացարիկ դեպքերում, հազվադեպ կիրառման դեպքում այն պետք է արդարացված լինի ազատությունը սահմանափակելու ենթատեքստում»:¹⁴⁴

4.4.3 Քննչական մարմինները պետք է իրավասություն ունենան ժամանակավորապես դադարեցնել քննության տակ

¹⁴² Տե՛ս նույն տեղում, կետ 135: Սույն գործով Դատարանը գտել է, որ հասարակական շահի պաշտպանության ապահովումը քննարկվող դեպքում փաստորեն արդյունավետ քննության համար ճակատագրական չի եղել:

¹⁴³ 2003 թվականի հուլիսի 13-ից 18-ն Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 22, կետ 44:

¹⁴⁴ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-որ ընդհանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 34: CPT-ն նաև քննադատել է կալանավորների աչքերը կապելը՝ որպես միջոց, որը կարող է խոչընդոտել վատ վերաբերնունքի համար պատասխանատու անձանց հայտնաբերմանը:

գտնվող անձանց կողմից ժառայության կամ առանձին պարտականությունների իրականացումը:

- 4.4.4 Քննչական մարմինները պետք է հնարավորություն ունենան դիմելու պաշտպանության միջոցների՝ համոզված լինելու համար, որ ենթադրյալ տուժողները և քննությանը ներդրավված այլ անձինք չեն ահարեկվում կամ այլ կերպ համոզվում չմասնակցել քննությանը:**

Չափանիշները չեն պահանջում, որպեսզի վատ վերաբերմունքի կատարման մեջ կասկածվող անձինք ծերրակալվեն, սակայն քննչական մարմինները պետք է գոնե իրավասու լինեն քննության ընթացքում ժամանակավորապես դադարեցնելու նրանց գործունեությունը կամ կիրառել այլ միջոցներ: Կասկածյալների գործունեությունը ժամանակավորապես չդադարեցնելը քննադատվել է Դատարանի կողմից.

«Դատարանը նաև ընդգծում է քննության կամ դատական վարույթի տակ գտնվող պաշտոնատար անձի գործունեության ժամանակավոր դադարեցման, ինչպես նաև դատապարտվելու դեպքում նրա աշխատանքից հեռացման կարևորությունը (տե՛ս խոշտանգումների դեմ Միավորված ազգերի կազմակերպության կոմիտեի եզրակացությունները և հանձնարարականները. Թուրքիա, 2003 թվականի մայիսի 27, CAT/C/CR/30/5)»:¹⁴⁵

Ստամբուլյան արձանագրությունը սահմանում է, որ նման միջոցները պետք է ապահովեն քննությանը ներգրավված և քննությունն իրականացնող անձանց անվտանգությունը.

«Նրանք, ովքեր կասկածվում են խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի մեջ, պետք է հեռացվեն բողոքաբերների, վկաների և նրանց ընտանիքների անդամների, ինչպես նաև քննությունն իրականացնող մարմինների նկատմամբ ուղղակի կամ անուղղակի հսկողություն կամ իրավագորություն ունեցող բոլոր դիրքերից»:¹⁴⁶

Արձանագրությունը նաև նպատակ է հետապնդում պաշտպանել նրանց «բռնություններից, բռնության սպառնալիքներից կամ ահարեկման ցանկացած այլ ձևեր», որը կարող է կապված լինել

¹⁴⁵ Yaman v.. Turkey, 2004 թվականի նոյեմբերի 2-ի վճիռ, գանգատ թիվ 32446/96, կետ 55: St'e նաև Bekos and Koutropoulos v.. Greece, 2005 թվականի դեկտեմբերի 13-ի վճիռ, գանգատ թիվ 15250/02, կետ 54:

¹⁴⁶ Ստամբուլյան արձանագրություն, կետ 80:

համապատասխան քննության հետ»:¹⁴⁷ Ի լրումն, այն առաջարկում է համապատասխան սահմանների և ապահովմանն ուղղված ռազմավարության այլ տարրերի մանրամասն ուրվագծում։¹⁴⁸

Այս ոլորտում CPT-ի չափանիշներն ավելի ընդհանուր են, պահանջում են միայն որ պաշտոնատար անձի վատ վերաբերմունքից տուժած անձանց չհամոզեն բողոք չներկայացնել կամ բողոքին հետամուտ չլինել։¹⁴⁹ CPT-ն նաև պահանջում է, որ նման բողոքների կատարվեն անվտանգ պայմաններում։ Քննության ընթացքում ենթադրյալ տուժողները ոչ մի դեպքում չպետք է վերաբարձվեն այն կալանավայրեր, որտեղ նրանց պնդմամբ իրենք ենթարկվել են վատ վերաբերմունքի։¹⁵⁰

Դատարանը նաև ուշադիր է տուժողներին իրենց դիմումները հետ վերցնելու հարցում համոզելու կամ այլ կերպ հետապնդումից հրաժարվելու վերաբերյալ մատնանշումների նկատմամբ։ Այսպիսով, այն գտնում է, որ բողոքների հետ վերցնելը բնավ չի նշանակում, որ քննություն այլևս չպետք է իրականացվի։ Հետ վերցնելը պետք է գնահատվի համապատասխան այլ հանգամանքների և ապացույցների հետ մեկտեղ։¹⁵¹

4.5 Տուժողի ներգրավվածությունը և հասարակական վերահսկողությունը

Համապատասխան միջազգային չափանիշները շեշտադրում են տուժողի ներգրավման անհրաժեշտությունը, մասնավորապես, հասարակական վերահսկողության անհրաժեշտությունից ելնելով։ Այս-

¹⁴⁷ Տե՛ս նույն տեղում, կետեր 80, 88, 95, 99, 112, 113:

¹⁴⁸ Տե՛ս նույն տեղում, կետեր 89-97:

¹⁴⁹ CPT-ի գործումներության վերաբերյալ 14-րդ ընդիանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 39:

¹⁵⁰ 2005 թվականի մայիսի 23-ից հունիսի 3-ը Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 24, կետ 52: Տե՛ս նաև Ոլտսաստանի Դաշնության Զեչնական հանրապետության վերաբերյալ 2007 թվականի մարտի 13-ի CPT-ի Հրապարակային հայտարարության առաջին հավելվածը, CPT/Inf (2007) 17, կետ 53:

¹⁵¹ Chitayev. and Chitayev. v. Russia, 2007 թվականի հունվարի 18-ի վճիռ, գանգատ թիվ 59334/00, կետ 164:

պիտով, CPT-ն հաստատում է Դատարանի նախադեպային իրավունքը¹⁵² սահմանելով, որ.

«36. Ի լրումն արդյունավետ քննության վերոնշյալ չափանիշների, պետք է լինեն քննության և դրա արդյունքների նկատմամբ հասարակական վերահսկողության բավարար տարրեր՝ ապահովելու համար հաշվետու լինելը ինչպես տեսականորեն, այնպես էլ գործնականում։ Վերահսկողության պահանջվող աստիճանը տարբեր գործերով կարող է տարրեր լինել։ Դատկապես լուրջ գործերով հասարակական միջամտությունը պետք է համապատասխան լինի։ Բոլոր գործերով տուժողը (կամ, որ հնարավոր է, տուժողի մերձավոր ազգականը) պետք է ներգրավված լինի վարույթին այնչափ, որքան դա անհրաժեշտ է նրա օրինական շահերն ապահովելու համար»։¹⁵³

4.5.1 Վատ վերաբերմունքի ենթադրյալ տուժողները կամ նրանց ներկայացուցչները պետք է ներգրավված լինեն քննչական վարույթներին այն չափով, որն անհրաժեշտ է նրանց օրինական շահերը պաշտպանելու համար։ Տուժողները պետք է իրավունք ունենան պահանջելու ծեռնարկել առանձնահատուկ միջոցներ և անհրաժեշտության դեպքում մասնակցելու առանձնահատուկ քննչական գործողությունների։ Նրանք պետք է պարբերաբեր տեղեկացվեն քննության ընթացքի և կայացված բոլոր համապատասխան որոշումների վերաբերյալ։ Նրանց պետք է անհրաժեշտության դեպքում տրամադրվի իրավական օգնություն, և նրանք պետք է իրավասու լինեն հասարակական ու մրցակցային դատական վերահսկողության ընթացակարգի իմաստով վիճարկելու քննչական մարմինների գործողությունները կամ անգործությունը։

Տուժողի ներգրավվածությունը չի հանդիսանում ՄԻԵԿ-ի 6-րդ հոդվածի կամ անգամ առավել սահմանափակ՝ 5-րդ հոդվածի 4-րդ նասով նախատեսված՝ արդար դատական քննության պաշտոնական երաշխիք։ Սակայն Եվրոպական չափանիշներով նախատեսված են «օրինական շահերի ապահովման անհրաժեշտության սահ-

¹⁵² Տե՛ս *Bati and Others v.. Turkey*, 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, գանգատմեր թիվ 33097/96 և 57834/00, կետ 137։

¹⁵³ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդիանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 36։

մանները»: Սա համապատասխանում է Ստրասբուրգի դատարանի մի շարք վճիռներին, ներաջալ հետևյալը.

«Վերջապես, ինչ վերաբերում է քննությանը մերձավոր ազգականի ներգրավմանը, ապա ուշադրության է արժանի այն հանգանանքը, որ դիմողները չեն կարողացել քննության ընթացքին անընդհատ հետևել՝ չնայած տեղեկություն տրամադրելու վերաբերյալ նրանց փաստաբանների խնդրանքներին [...]»:¹⁵⁴

«Բացի այդ, չի երևում, որ դիմողներին կամ նրանց ներկայացուցիչներին հնարավորություն ընձեռնվել է ծանոթանալու քննության նյութերին կամ գրնե նրանց տրամադրվել է 2002 թվականի հունվարի 7-ի որոշման պատճենը»:¹⁵⁵

Եվրոպական չափանիշներում նաև ամրագրված է, որ տուժողները պետք է իրավունք ունենան պահանջելու առանձին քննչական գործողությունների կատարում: Այս իրավունքը բխում է Դատարանի մի շարք վճիռներից»:¹⁵⁶

4.5.2 Առանձնապես լուրջ դեպքերում այս պահանջը ապահովելու համար կարող է պահանջվել իրապարակային քննության իրականացում:

Եվրոպական չափանիշների 4.5.2-րդ կետը նախատեսված է էական հասարակական հետաքրքրություն ներկայացնող լուրջ դեպքերի համար և արտացոլում է CPT-ի դիրքորոշումը:¹⁵⁷

V. Քննության և պատժի ձևերը

5.1 Քննության դատավարական ձևերը

5.1.1 Պատշաճ քննչական վարույթները կախված են յուրաքանչյուր գործի փաստական հանգանքներից, սակայն

¹⁵⁴ *Ognyanov.a and Choban v.. Bulgaria*, 2006 թվականի փետրվարի 23-ի վճիռ, գանգատ թիվ 46317/99, կետ 115:

¹⁵⁵ *Chitayev. and Chitayev. v.. Russia*, 2007 թվականի հունվարի 18-ի վճիռ, գանգատ թիվ 59334/00, կետ 165: *Stev նաև Khadisov. and Tsechoyev. v.. Russia*, 2009 թվականի փետրվարի 5-ի վճիռ, գանգատ թիվ 21519/02, կետ 122: *Ste նաև Gharibashv.ili v.. Georgia*, 2008 թվականի հուլիսի 29-ի վճիռ, գանգատ թիվ 11830/03, կետ 74:

¹⁵⁶ *Ste նաև Slimani v.. France*, 2004 թվականի հուլիսի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 57671/00, կետ 49:

¹⁵⁷ *Ste 153-րդ հղումը վերևում:*

Կարող են ներառել քրեական, կարգապահական և/կամ վարչական ընթացակարգեր:

Եվրոպական չափանիշների 5.1.1-րդ կետը ներառում է պաշտոնական քննությունների պատշաճության գնահատման ժամանակ Դատարանի կողմից կիրառվող հասկացությունները:¹⁵⁸ Պատշաճ ընթացակարգը տարբեր երկրներում անխուսափելիորեն տարբեր է և, հետևաբար, թողնված է յուրաքանչյուր պետության «գնահատման տիրութին»: Ստրասբուրգի դատարանը պահանջում է միայն, որ իրականացվող ընթացակարգերը լինեն «արդյունավետ»:¹⁵⁹

Առանձին պետություններ սահմանափակում են որոշակի դատավարական ընթացակարգի բացակայությամբ իրականացվող քննության տևողությունը: Օրինակ՝ նախքան նախնական քրեական քննության հարուցումը դատարժշկական փորձաքննությունների և առերեսումների իրականացումը պետք է բացառվի:

Քննության ձևը կարող է կախված լինել ենթադրյալ վատ վերաբերմունքի ծանրության աստիճանին համապատասխան պատժի ձևի հետ: Այսպիսով, Դատարանը չի առաջարկում սանկցիաների համապատասխանության ձևական աստիճանավորում՝ կապված վատ վերաբերմունքի առանձին ձևերի հետ: Սակայն, մարդու իրավունքների միջազգային իրավական պաշտպանության շրջանակներում կայուն ձևավորված նորմ է հանդիսանում այն, որ խոշտանգումը պետք է հանգեցնի քրեական պատասխանատվության և պատժի:¹⁶⁰ UNCAT-ի 4-րդ հոդվածում սա աներկրայորեն ամրագրված է և պահպանվում է Եվրոպական երկրներում: Տարածաշանային պայմանագրերում կարող է նախատեսվել, որ պետությունները քրեականացնեն և քրեական պատասխանատվություն նախատեսեն ֆիզիկական կամ հոգեկան բռնության և անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի այլ լուրջ ձևերի համար, որոնք կիրառելի կլինեն պաշտոնատար ան-

¹⁵⁸ İpek v.. Turkey, 2004 թվականի փետրվարի 17-ի վճիռ, գանգատ թիվ 25760/94, կետ 169:

¹⁵⁹ Տես բաժին IV. և համապատասխան մեկնաբանությունները վերևում:

¹⁶⁰ Տես Bati and Others v.. Turkey, 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, գանգատներ թիվ 33097/96 և 57834/00, կետեր 145-146, Mikheev. v.. Russia, 2006 թվականի հունվարի 26-ի վճիռ, գանգատ թիվ 77617/01, կետեր 120 և 135:

ծանց նկատմամբ: Այս կապակցությամբ Ստրասբուրգի դատարանը հետևյալ մոտեցումն է արտահայտել:

«Այս կապակցությամբ Դատարանը նշում է, որ ոստիկանի կողմից դիմողին ծեծելու փաստը աներկայորեն հաստատվել է՝ Պատճառված վնասի փոխհատուցման պետության պարտականության ակտի հիման վրա իրականացվող փոխհատուցման վարույթի ընթացքում: Միակ հանգամանքը, որը պետք է հաստատվեր, ծեծն իրականացնող ոստիկանների ինքնությունն էր՝ նրանց նկատմամբ քրեական վարույթ հարուցելու նպատակով»:¹⁶¹

CPT-ն ևս սահմանում է քրեական պատասխանատվություն 3-րդ հոդվածի բազմաթիվ խախտումների համար.

«27. CPT-ի այցելած շատ պետություններում պաշտոնական պարտականությունների կատարման ժամանակ խոշտանգումների կիրառումը և վատ վերաբերմունքի դրսնորումը, ցուցնունք տալուն հարկադիրը, իշխանությունը չարաշահելը և այլն, հանդիսանում են պետական ծառայության դեմ ուղղված (ex officio) հանցագործություններ: CPT-ն ողջունում է ննան իրավական դրույթների առկայությունը».¹⁶²

Խոշտանգումների վերաբերյալ քննությունը, հետևաբար, պետք է համապատասխանի քրեական դատավարությունը կանոնակարգող՝ ներաբետական օրենսդրության պահանջներին:

Այլ նվազ լուրջ խախտումները պետք են, ի վերջո, ներաբետական օրենսդրությանը և դատավարությանը համապատասխան հանգեցնեն կարգապահական, վարչական կամ քաղաքացիական պատասխանատվության, և որևէ վատ վերաբերմունք չպետք է անպատիճ մնա: ¹⁶³ CPT-ն շեշտադրում է կարգապահական վարույթների կարևոր դերը քննչական համակարգում.

«37. Կարգապահական վարույթը հանդիսանում է վատ վերաբերմունքի փոխհատուցման լուացուցիչ ձև և կարող է իրականացվել գործի դատական քննությանը զուգահեռ: Կարգապահական պաշտոնատար անձանց պա-

¹⁶¹ Krastanov. v.. Bulgaria, 2004 թվականի սեպտեմբերի 30-ի վճիռ, գանգատ թիվ 50222/99, կետ 59: Նույն եզրակացության կարելի է հանգել այլ գործերից: Տես նաև Okkali v.. Turkey, 2006 թվականի հոկտեմբերի 16-ի վճիռ, գանգատ թիվ 52067/99, կետեր 71-78:

¹⁶² CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդիանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 27:

¹⁶³ Տես, օրինակ, Zelilof v.. Greece, Դատարանի՝ 2004 թվականի մայիսի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 17060/03, կետ 58, տես' նաև Meneshev.a v.. Russia, 2006 թվականի մարտի 9-ի վճիռ, գանգատ թիվ 59261/00, կետ 68:

տասխանատվությունը պետք է քննարկման առարկա դարձվի՝ անկախ այն հանգամանքից, որ քննարկվող պաշտոնեական հանցագործությունը հանդիսանում է քրեական իրավախախտում: Այս կապակցությամբ CPT-ն առաջարկել է ապահովել մի շարք դատավարական երաշխիքներ, օրինակ՝ ոստիկանների նկատմամբ հարուցված կարգապահական վարույթը քննելու նպատակով ծևավորված հանձնաժողովում պետք է ներառված լինի առնվազն մեկ անկախ անդամ»:¹⁶⁴

5.1.2 Ենթադրյալ տուժողները կարող են նաև օգտվել դատական վարույթ հարուցելու իրավունքից՝ առանց սպասելու, որ իրավասու պաշտոնատար անձինք այն անեն:

Որոշ իրավական համակարգերում վատ վերաբերմունքի ենթադրյալ տուժողներին իրավասությունը է վերապահված հարուցելու դատական վարույթ՝ քրեական մեղադրանք ներկայացնելու միջոցով: Դատարանն ուղղակի վերապահում է արել, թե կիրառելի են, արդյոք, նման ընթացակարգերը 3-րդ հոդվածով սահմանված պարտականությունները կատարելիս, եթե որևէ *ex officio* քննություն պաշտոնատար անձանց կողմից չի հարուցվել.

«Ի վերջու, ինչ վերաբերում է դիմողի կողմից ոստիկանին քրեական մեղադրանք ներկայացնելու հետո սկսված դատական վարույթին, ապա Դատարանն առաջին հերթին գտնում է, որ իրավասու պաշտոնատար անձինք *ex officio* դատական քննություն հարուցել են միայն դիմողի կողմից քրեական մեղադրանք ներկայացնելուց հետո»:¹⁶⁵

Եթե դատական քննությունները հանգեցնում են միայն փոխհատուցման վճարմանը և ոչ թե վատ վերաբերմունքի համար պատասխանատու անձանց պատմելուն, ապա դրանք չեն կարող դիտվել որպես վատ վերաբերմունքի արդյունավետ քննության համակարգի մաս»:¹⁶⁶

¹⁶⁴ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդիանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 27, տես նաև Եվրոպական չափանիշների 5.2.1-րդ կետը:

¹⁶⁵ *Zelilof v.. Greece*, 2004 թվականի մայիսի 24-ի վճիռ, գանգատ թիվ 17060/03, կետ 62:

¹⁶⁶ *Krastanov. v.. Bulgaria*, 2004 թվականի սեպտեմբերի 30-ի վճիռ, գանգատ թիվ 50222/99, կետ 60: Տես նաև Չափանիշների 1.2.4-րդ կետը և համապատասխան մեկնարամությունները:

5.2 Քննչական համակարգեր

5.2.1 Քննության տարրեր ձևերը և ներառվեն փոխկապակցված և փոխներազդող համակարգում:

Հատ իրավական համակարգերում քրեական, կարգապահական և վարչական ընթացակարգերն իրականացվում են տարրեր օրենսդրական շրջանակներում և տարրեր պաշտոնատար անձանց կողմից: Վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ գործերի բարդությունը հաճախ պահանջում է համախմբված և գուգահեռ մոտեցում, որը ներառում է այս շրջանակների ակնհայտ փոխագրեցություն: Ստրասբուրգի դատարանն ընդգծում է նման գուգահեռ գործողությունը.

«Դատարանը նշում է, որ ոչ քրեական վարույթի ընթացքում, ոչ այն ժամանակ, երբ քրեական դատավարության արդյունքները պարզ են դարձել, ոստիկանության աշխատակիցների նկատմամբ որևէ կարգապահական միջոցառում չի իրականացվել (համեմատելու համար տես՝ *Fazıl Ahmet Tamer and Others v. Turkey*, թիվ 19028/02, կետ 97, 2007 թվականի հուլիսի 24):»¹⁶⁷

CPT-ն նաև շեշտադրել է քրեական, վարչական և կարգապահական ոլորտների փոխագրեցության կարևորությունը:¹⁶⁸

Ինչպես Դատարանն է ընդգծել, նախնական հարցումները կամ ըստ եռական քննություն սկսելու համար անհրաժեշտ հիմքերի որոշման այլ ձևերը ևս պետք է դիտվեն որպես ամբողջական քննության մաս և որպես այդպիսին պետք է արդյունավետության համապատասխան չափանիշներ ուժինանան.

¹⁶⁷ *Ali and Ayşe Duran v.. Turkey*, 2008 թվականի ապրիլի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 42942/02, կետ 70: Տես՝ նաև *Okkali v.. Turkey*, 2006 թվականի հոկտեմբերի 16-ի վճիռ, գանգատ թիվ 52067/99, կետ 71:

¹⁶⁸ 2003 թվականի հուլիսի 13-ից 18-ը Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 22, կետ 38: Սա հանգեցրեց այն մեկնարանությանը, որ «Վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ վարույթներին ներգրավված պաշտոնատար անձանց կարգապահական պատասխանատվությունը պարբերաբար անուր է քննության առնվի՝ անկախ այն հանգամանքից, թե պաշտոնատար անձի ոչ իրավաչափ վարքագիծը հանգեցնում է քրեական պատասխանատվության, թե՝ ոչ», տես՝ նույն տեղում, կետ 41: Տես՝ նաև CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ Ընդիանության գեկույցի 27-րդ կետը:

«Վերոշարադրյալ դատողությունների լույսի ներքո Դատարանը գտնում է, որ կալանավայրում վատ վերաբերմունքի մասին դիմողի հայտարարության կապակցությամբ քրեական վարույթ հարուցելը մերժելիս իրավասու պաշտոնատար անձանց կողմից հիմք ընդունված հարցումները ակնհայտորեն գուրև են անկախությունից և ամբողջականությունից»:¹⁶⁹

5.2.2 Անկախ և արդյունավետ ոստիկանական բողոքարկման մարմինը պետք է օժտված լինի վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունների քննության իրավասությամբ:

Թեև Ստրասբուրգի դատարանն այնքան հեռու չի գնացել, որ հիմնավորի ոստիկանության ղեկավարության ներքո հատուկ և անկախ քննչական մարմինների ստեղծումը, սակայն մի քանի միջազգային պայմանագրեր արդեն արել են դա: Օրինակ՝ Ստամբուլյան արձանագրությունը.

«85. Այն դեպքերում, եթե պաշտոնատար անձինք կասկածվում են խոշտանգմանը մասնակից լինելու մեջ, ներառյալ այն դեպքերը, եթե խոշտանգումն իրականացվում է նախարարների, նախարարների օգնականների կողմից կամ նախարարների, նախարարություններում, զինվորական համակարգերում ղեկավար պաշտոններ գրադեցնող անձանց տեղեկությամբ կամ նշված անձանց թողտվությամբ, ապա օբյեկտիվ և անկողմնակալ քննությունը հիարավությամբ կարող լինել, եթե քննություն իրականացնող հատուկ հանձնաժողով չձևավորվի: Քննություն իրականացնող հանձնաժողովի ձևավորումը կարող է անհրաժեշտ լինել նաև այն դեպքում, եթե քննիչների մասնագիտական որակները և անկողմնակալությունը կասկածի տակ են դրված»:¹⁷⁰

Ենթադրվում է, որ նճան մարմինները պետք է անկախ լինեն և ապահոված համապատասխան տեխնիկական և վարչական անձնակազմով: Նրանց նաև պետք է անկողմնակալ իրավական խորհրդատվություն տրամադրվի հաստատելու համար, որ քննության արդյունքում ծերոք են քերպել թույլատրելի ապացույցներ, որոնք կարող են օգտագործվել քրեական դատավարության ընթացքում: Մասնակից պետությունն, այսպիսով, անհրաժեշտ ռեսուլսներ և

¹⁶⁹ Gharibashvili v.. Georgia, 2008 թվականի հուլիսի 29-ի վճիռ, գանգատ թիվ 11830/03, կետեր 70-71:

¹⁷⁰ Ստամբուլյան արձանագրություն, կետ 85:

իշխանություն պետք է տրամադրի նման մարմիններին, որոնք պետք է նաև իրավասու լինեն ստանալու միջազգային իրավական և բժշկական փորձագետների աջակցությունը:¹⁷¹

Անկախ հանձնաժողովների առկայությունը կարող են հիմք տալ ասելու, որ քննություններն ի սկզբանե արդյունավետ են եղել: Իրենց գրադեցրած դիրքով դրանք հաստատում են, որ իրենց կողմից վերհանված համապատասխան հանգամանքների հիման վրա հարուցվում են կարգապահական, վարչական և/կամ քրեական վարույթներ:¹⁷² Բացի դրանից, ըստ CEHRC-ի դիրքորոշման առաջարկվում է այս մարմիններին օժտել մեղադրանք առաջադրելու իրավասությամբ.

«Նման ամենի ոստիկանական հետապնդման համակարգեր կարող են ստեղծվել ոստիկանության համակարգում, որը գործում է IPCB-ի հովանու ներքո: Դետեկտով եվրոպական մի շարք երկրներում օնքութսմենի ինստիտուտի օրինակին, որոնք օժտված են սեփական հայեցողությամբ դատարան մեղադրանք ներկայացնելու իրավասությամբ, IPCB-ին կարող է վերապահել հայտարարության կապակցությամբ իրականացված քննության ավարտից հետո քրեական մեղադրանք ներկայացնելու՝ համանման իրավասություն: Բնականաբար, յուրաքանչյուր մասնակից պետք է սահմանադրական և իրավական համակարգը կարևոր դերակատարություն կումենա նման կարգավորման կիրառելիությունը որոշելիս: Առանձնահատուկ ուշադրություն պետք է դարձվի նաև համապատասխան երաշխիքների ապահովմանը և ոստիկանության աշխատակիցների՝ որպես քրեական դատավարությունում ներգրավված անձանց, իրավունքների պաշտպանությանը:¹⁷³

Նման կարգավորումն արժանացել է CPT-ի հավանությանը, վերջինս ամրագրել է, որ.

«Դասարակական վստահության պահպանման անհրաժեշտությունից ելնելով պետք է նաև այդ մարմնին իրավասություն վերապահվի գործն ուղղակիորեն թղթ-ի (թագի դատախազության ծառայության) քննարկմանը

¹⁷¹ Տես նույն տեղում, կետ 87:

¹⁷² Տես նույն տեղում, կետ 119: Տես նաև CEHRC-ի դիրքորոշումը, կետ 83:

¹⁷³ CEHRC-ի դիրքորոշում, կետ 22:

ներկայացնել՝ որոշելու համար քրեական վարույթ հարուցելու կամ չհարուցելու հարցը»:¹⁷⁴

5.3 Պատժի ձևերը

- 5.3.1 Վատ վերաբերմունքի դրսնորման դեպքերի հայտնաբերումը պետք է հանգեցնի օրենքով նախատեսված և դրսնորման վատ վերաբերմունքի ծանրությանը համամասն համապատասխան վարչական, կարգապահական և/կամ քրեական պատժի:

Կանխելու համար պաշտոնատար անձանց կողմից իրենց ենթակայության տակ գտնվող անձանց նկատմամբ ոչ պատշաճ վարքագիծի դրսնորումը, անհրաժեշտ է լուրջ հետևանքներ նախատեսել իրավախսատների համար: Այս առումով ևս միջազգային չափանիշներն ամբողջական կարգավորում չեն նախատեսում և չեն սահմանում համապատասխան պատիժների պաշտոնական սանդղակ: Այս առնչությանը CPT-ի տեսակետը հետևյալն է.

«41. Ինքնին ենթադրվում է, որ անկախ այն հանգամանքից, թե որքան արդյունավետ կարող է լինել քննությունը, դրա օգտակարությունը շատ փոքր կլինի, եթե վատ վերաբերմունքի համար սահմանված սանկցիաները համապատասխան չլինեն: Վատ վերաբերմունքի ապացուցմանը պետք է հաջորդի համապատասխան պատիժը: Դա լուրջ համոզիչ ազդեցություն կունենա: Եվ, ընդհակառակը, մեղմ պատիժների նշանակումը կարող է անպատճելիության մթնոլորտ ծևավորել:

Իհարկե, դատական իշխանություններն անկախ են և, հետևաբար, ազատ են օրենքով սահմանված չափանիշների սահմաններում յուրաքանչյուր գործով պատիժ նշանակել: Սակայն այդ չափանիշների մեջ պետք է նկատվի օրենսդրի հստակ նպատակն առ այն, որ քրեական արդարադատության համակարգը հստակ դիրքորոշում ունենա խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի վերաբերյալ: Նման կերպ, սանկցիաները, որոնք նշանակվում են կարգապահական պատասխանատվության որո-

¹⁷⁴ 1999 թվականի սեպտեմբերի 8-ից 17-ը Միացյալ Թագավորություն և Մեն կղզի կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2001) 6, կետ 55:

շումից հետո, պետք է համապատասխանեն կատարված արարքի ծանրությանը»:¹⁷⁵

CPT-ի նոտեցումը հիմնված է նրա այցերի արդյունքում կազմված գեկույցներում առկա դատողությունների վրա.

54. Այցելությունների ժամանակ հավաքված տեղեկությունը վկայում է այն մասին, որ շատ քիչ դեպքերում է հարուցված գործը հանգեցնում դատապարտման, նշանակվող պատժատեսակներն են առավելապես տուգանքները, կամ բացառիկ դեպքերում՝ կարճաժամկետ ազատազրկումը [...]

CPT-ն առաջարկել է, որ Ալբանիայի իշխանություններն անհրաժեշտ քայլեր ծեռնարկեն համոզվելու համար, որ քրեական արդարադատության համակարգի բոլոր մակարդակներում, այդ թվում՝ դատապարտման փուլում, խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի նկատմանը առկա լինի հստակ մոտեցում: Կոմիտեի կարծիքով, նման արդյունքի կարելի է հասնել առանց դատական համակարգի անկախությունը խախտելու, օրինակ՝ դատավորների նախնական և հետագա մասնագիտական ուսուցման մեջ, գործնական վերապատրաստումներում ներառել ոստիկանության կողմից դրսնորվող վատ վերաբերմունքի համար անպատճելիության դեմ պայքարում դատական իշխանության դերի վերաբերյալ ծրագրեր»:¹⁷⁶

Նմանապես, Ստրասբուրգի դատարանը նշել է, որ.

«...Դատարանը պետք է հարգի պաշտոնատար անձանց կողմից վատ վերաբերմունքի և սպանությունների կատարման համար համապատասխան պատիժներ նշանակելու՝ ազգային դատարանների իրավասությունը: Սակայն այն պետք է դեռևս օժտված լինի վերանայման և միջամտության իրավասությամբ այն դեպքերում, երբ հայտնաբերվում է անհամապատասխանություն արարքի ծանրության և նշանակված պատժի միջև»:¹⁷⁷

Առավելապես կանխելու համար հնարավոր իրավախստների կողմից վատ վերաբերմունքի դրսնորումները՝ Դատարանը և CPT-ն ընդգծում են ոչ միայն պատժի համապատասխան մակարդակնե-

¹⁷⁵ CPT-ի գործունեության վերաբերյալ 14-րդ ընդիանուր գեկույց, CPT/Inf (2004) 28, կետ 41:

¹⁷⁶ 2005 թվականի մայիսի 23-ից հունիսի 3-ն Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 24, կետ 54:

¹⁷⁷ *Ali and Ayşe Duran v.. Turkey*, 2008 թվականի ապրիլի 8-ի վճիռ, գանգատ թիվ 42942/02, կետ 66:

րի կարևորությունը, այլ նաև իրավական որոշակիությունն այն առումով, թե վատ վերաբերմունքի համար ինչ պատիժ է նշանակվելու և ինչ դրույթների հիման վրա.

«Ինչ վերաբերում է կայացված վճռի խստությանը, ապա կարելի է ասել միայն, որ ոստիկանության աշխատակիցների նկատմամբ մեղմ պատիժ նշանակելիս դատարաններն անտեսել են մի շարք այնպիսի գործոններ, ինչպիսիք են հանցագործության բնույթը և պատճառված վնասի ծանրությունը, որոնք նրանք պետք է հաշվի առնեին թուրքական օրենսդրությանը համապատասխան»:¹⁷⁸

«53. Կարևոր է նաև, որ համապատասխան մեղադրանը ներկայացվի վատ վերաբերմունքի մեջ կասկածվող անձանց նկատմամբ: Այցելության ժամանակ հավաքված տեղեկությունը վկայում է այն մասին, որ այն դատախազի կողմից ներկայացվելու դեպքում որպես կանոն վկայակոչվում է քրեական օրենսգրքի 250-րդ հոդվածը՝ «ինքնիրավ գործողություններ», որի համար սահմանվում է պատիժ տուգանքի ձևով: 3-րդ գործը նման մի օրինակ է, երբ արարքը վերոնշյալ կերպ է որակվել, թեև մեղադրական եզրակացության մեջ նկարագրված հանգամանքները վկայում են 314-րդ հոդվածի տարրերի առկայության մասին, այն է՝ քննության ընթացքում բռնության կիրառում հայտարարություն, ցուցմունք կամ խոստովանություն ստանալու նպատակով»:¹⁷⁹

Ստրասբուրգի դատարանը նաև գնահատական է տվել մեղքի ձեվին պատիժների համապատասխանությանը, խոսքը վերաբերում է հատկապես այն դեպքերին, երբ անհրաժեշտ է քրեական և վարչական սահմանադրության կիրառում:

«Նույնիսկ ընդունելով, որ նրանք ազատվել են, փաստը մնում է այն, որ ոստիկանության աշխատակիցների նկատմամբ չի իրականացվել որևէ կարգապահական վարույթ և կամ նրանց նկատմամբ չի նշանակվել որևէ կարգապահական տույժ՝ չնայած որ նրանց նկատմամբ նշանակված պատիժները ներառում են ոչ միայն ազատազրկում, այլ նաև պաշտոնից ազատելու կարգապահական միջոցներ»:¹⁸⁰

¹⁷⁸ *Okkali v.. Turkey*, 2006 թվականի հոկտեմբերի 16-ի վճիռ, գանգատ թիվ 52067/99, կետ 73:

¹⁷⁹ 2005 թվականի մայիսի 23-ից հունիսի 3-ն Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf(2006) 24, կետ 54:

¹⁸⁰ *Okkali v.. Turkey*, 2006 թվականի հոկտեմբերի 16-ի վճիռ, գանգատ թիվ 52067/99, կետ 71:

CPT-ն նաև խստիվ քննադատել է պատիժ չնշանակելը կարգապահական միջոցառումներ կիրառելու հիմքով.

«Չնայած այն հանգամանքին, որ ենթադրյալ վատ վերաբերմունքի փաստը հիմնավորվել էր դատախազի կողմից, որևէ կարգապահական միջոց չի նշանակվել դեպքի ժամանակ ներկա գտնված ոստիկանների դերի գնահատման արդյունքում (օրինակ՝ ներկա գտնված ոստիկաններից ոչ ոք վատ վերաբերմունքի մասին չի գեկուցել իրավասու դատախազին՝ չնայած որ օրենքով սահմանված կարգով պարտավոր էին դա անել»:¹⁸¹

5.3.2 Համաներումները կամ ներումները, որոնք խոչընդոտում են արդյունավետ քննության և համապատասխան պատճի նպատակների իրականացմանը, պետք է արգելվեն:

Ստրաֆուրգի դատարանն անվստահորեն է վերաբերվում վատ վերաբերմունքի համար պատասխանառու անձանց նկատմամբ համաներումների և ներումների կիրառմանը.

«... Եթե պաշտոնատար անձը մեղադրվում է խոշտանգման կամ վատ վերաբերմունքի առկայություն ենթադրող հանցագործությունների կատարման մեջ, ապա «արդյունավետ ընթացակարգի» նպատակներից ելնելով հատկապես կարևորվում է քրեական դատավարության և դատապարտման միջև ժամանակային խզման բացակայությունը և համաներման կամ ներման կիրառման անթույլատրելիությունը»:¹⁸²

Բացի դրանից, CAT-ը շատ ավելի հեռուն է գնացել՝ սահմանելով, որ համաներումները և ներումները «խախտում են անժխտելիության սկզբունքը»:¹⁸³

VI. Արդյունավետության երաշխավորումը

6.1.1 Քննչական համակարգերը պետք է ապահովվեն համապատասխան ֆինանսական և տեխնիկական ռեսուրսնե-

¹⁸¹ 2003 թվականի հուլիսի 13-ից 18-ը Ալբանիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի գեկույցը, CPT/Inf (2006) 22, կետ 38:

¹⁸² Yaman v.. Turkey, 2004 թվականի նոյեմբերի 2-ի վճռ, գանգատ թիվ 32446/96, կետ 55:

¹⁸³ Ընդհանուր մեկնարարանություն N2, CAT/C/GC/2, կետ 5:

բով և պատշաճ պատրաստված իրավական, բժշկական և այլ ոլորտների մասնագետներով:

Քննչական համակարգերի պատշաճ ֆինանսավորման և ռեսուլսավորման անհրաժեշտությունը կարևորվել է Երկուստեղ Ստամբուլյան արձանագրության և CEHRC-ի դիրքորոշման մեջ:¹⁸⁴ Արձանագրությունը շեշտել է, որ.

«Քննությունն իրականացնող անձինք պետք է իրենց հայեցողության տակ ունենան արդյունավետ քննության համար անհրաժեշտ բոլոր բյուջետային և տեխնիկական ռեսուլսներով»:¹⁸⁵

Քննչական խմբի անդամները և նրանց օժանդակող փորձագետները պետք է պատշաճ կրթություն ունենան և մասնագիտացված լինեն իրենց գործունեության համապատասխան ոլորտում: Ստամբուլյան արձանագրությունը, հետևաբար, նշում է «մասնագիտական հիմնական կրթության» անհրաժեշտությունը:¹⁸⁶ CPT-ն նաև իր այցերի արդյունքում կազմվող գեկույցներում շեշտադրել է պատշաճ ռւսուցման և մասնագիտացման կարևորությունը.

«CPT-ն կոչ է անում Ռուսաստանի իշխանություններին Զեչնիայի Հանրապետության դատախազությանը և Ուժերի միավորված խմբերի գինվորական դատախազությանը Յուլիսիսային Կովկասի տարածաշրջանում «հակաահաբեկչական գործողությունների» կատարման ժամանակ վաստ վերաբերնումքի, անօրինական կալանավորման և անհայտացումների կապակցությամբ արդյունավետ քննություն իրականացնելու նպատակով տրամադրել վարչակազմ, ռեսուլսներ և անհրաժեշտ սարքավորում:

Այս կապակցությամբ Զեչնիայի Հանրապետությունում դատարժշկական ծառայության էական ամրապնդման անհրաժեշտությունը պետք է շեշտադրվի: Ներկայումս նրանք չեն կարողանում վերոնշյալ խնդիրների կապակցությամբ իրականացվող գործունեության ժամանակ աջակցել քրեական արդարադատության համակարգին: Զեչնիայի Հանրապետության դատական բժշկության բյուրոն համոիպում է բազմաթիվ սահմանափակումների՝ կապված ռեսուլսների, սարքավորումների և աշխատակազմի հետ, և դեռևս Հանրապետության տարածքում ամբողջական դիահերձում կատարելու հնարավորություն չկա: CPT-ն հորդորում է Ռուսաստանի իշխանություններին, առաջնահերթության կարգով, անհրաժեշտ քայլեր ձեռ-

¹⁸⁴ CEHRC-ի դիրքորոշում, կետ 28:

¹⁸⁵ Ստամբուլյան արձանագրություն, կետ 80:

¹⁸⁶ Նույն տեղում, կետեր 89, 90, 131, 162, 305:

նարկել ԶԵՅՆԻԱՅԻ Հանրապետության դատական բժշկության բյուրոյի պատշաճ գործունեությունն ապահովելու համար»:¹⁸⁷

Ի դեպ, Դատարանը նշել է քննություններին ներգրավված մասնագետների, մասնավորապես՝ դատական բժիշկների համապատասխան ուսուցման կարևորությունը:¹⁸⁸

- 6.1.2 Վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ քննությունը պետք է գնահատվի փոխկապակցված, միասնական, համապետական համակարգի միջոցով, որը հիմնված կլինի ներկայացված բողոքների, իրականացված քննությունների ու դատական վարույթների և կատարված պատիժների վերաբերյալ հստակ վիճակագրական տվյալների վրա:**
- 6.1.3 Իրավասու պաշտոնատար անձինք պետք է շարունակաբար տեղեկացնեն հասարակական և իրավապահ մարմիններին վատ վերաբերմունքի դեպքերի կապակցությամբ իրականացվող քննությունների, վատ վերաբերմունքի բացահայտված դեպքերի քանակի և, արդյունքում՝ իրականացված գործողությունների մասին:**

Արդյունավետ լինելու համար քննչական համակարգերը պետք է շարունակաբար գնահատվեն: CPT-Ծ, ուստի, մատնանշել է վիճակագրական տվյալների փոխկապակցված համակարգի անհրաժեշտությունը, որի միջոցով հնարավոր կլինի մոնիթորինգի ենթարկել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ քննությունների արդյունավետությունը.

«Վերոնշյալ տեղեկության բազմազանությունը դժվարացնում է իրավիճակի հստակ պատկերի վերհանումը: Վիճակագրական տվյալների ամբողջականացումը իմքնին գործընթացի ավարտը չէ. պատշաճ կերպով հավաքվելու և վերլուծվելու դեպքում այն կարող է միտումների հատկանիշներ պարունակել և օժանդակել այս ոլորտում քաղաքական որոշումների կայացնանքը: Այս առումով ուղղակիորեն անհրաժեշտ է ներքին գործերի նախարարության և դատախազության համագործակցության ընդլայնում:

¹⁸⁷ Ուսաստանի Դաշնության ԶԵՅՆԻԱՅԻ Հանրապետության վերաբերյալ 2003 թվականի հուլիսի 10-ի Հրապարակային հաշվետվություն:

¹⁸⁸ Տե՛ս Barabanshchikov, v.. Russia, 59-րդ կետում, որն կատարվել է հղում վերոնշյալ 52-րդ կետում:

CPT-ն կոչ է անում Բուլղարիայի իշխանություններին սահմանելու ոստիկանության աշխատակիցների դեմ բողոքների, նրանց նկատմամբ կիրառված կարգապահական սանկցիաների և քրեական վարույթների/սանկցիաների վերաբերյալ վիճակագրական տվյալների ամբողջականացման միասնական ազգային համակարգ»:¹⁸⁹

Տեղեկացման համակարգերի ստեղծմանն ուղղված ջանքերը ևս կարևոր են վատ վերաբերմունքի կանխարգելման նպատակով հասարակական աջակցության ձևավորման հանար:

¹⁸⁹ 2002 թվականի ապրիլի 17-ից 26-ը Բուլղարիա կատարած այցի արդյունքում կազմված CPT-ի Զեկույցը, CPT/Inf (2004) 21, կետ 24:

Հավելվածներ

Հավելված 1

IX. Անպատճելիության դեմ պայքարը Քաղաքածք 14-րդ ընդհանուր գեկույցից [CPT/Inf (2004) 28]

25. CPT-ի գոյության իմաստը խոշտանգումների և աննարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի «կանխարգելում» է: CPT-ի հայացքն ուղղված է առավելապես պատժային, քան անցյալին: Սակայն վատ վերաբերմունքի առաջացնան դեպքում ծեռնարկվող միջոցառումների արդյունավետության գնահատումը հանդիսանում է Կոմիտեի կանխարգելիչ հանձնառության (նանդատի) անբաժանելի մաս՝ հաշվի առնելով ապագա վարքագիր վրա նման գործողությունների ազդեցությունը:

Խոշտանգման և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի արգելքի նկատմամբ վստահելիությունը խարիզմատիկ է ամեն անգամ, երբ նման հանցագործությունների համար պատասխանատու անձինք չեն պատժվում իրենց արարքների համար: Եթե վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ տեղեկության վերհաննանը չի հաջորդում անհապաղ և արդյունավետ պատասխանատվությունը, ապա այն անձինք, ովքեր տրամադրված են վատ վերաբերմունք որսևադրել ազատությունից գրկված անձանց նկատմամբ, շատ շուտով կհամոզվեն, և բավական լուրջ հիմքերով, որ կարող են նման կերպ վարվել և անպատճի մնալ: Կիսարիզվեն մարդու իրավունքների սկզբունքները կարենի ընտրության և մասնագիտական պատրաստման խիստ քաղաքականության միջով անցկացնելուն ուղղված բոլոր ջանքերը: Չձեռնարկելով արդյունավետ միջոցներ՝ հանապատասխան անձինք՝ գործընկերները, դեկավարությունը, քննչական մարմինները, ի վերօն իրենց ներդրումն են ունենում ժողովրդավարական հասարակության հիմքը կազմող արժեքների քայլայնան (կոռողիայի) մեջ:

Եվ, ընդհակառակը, երբ պաշտոնատար անձինք, ովքեր իրամայում, սանկցավորում և իրականացնում են խոշտանգումներ և դրսելորում վատ վերաբերմունք կամ դրան քանակիանքով արանքով են նայում, պատասխանատվության են կանչվում իրենց գործողությունների կամ անգործության համար, ապա ակնհայտ է դառ-

նում, որ նման վարքագիծը չի հանդուրժվելու: Կանխարգելիչ արդյունքից բացի, այդ հաղորդագրությունը հասարակայնությանը կիհանողի, որ ոչ ոք, անգամ նրանք, ովքեր պատասխանառու են օրենքի կատարման համար, օրենքից վեր կանգնած չեն: Այն հարցի գիտակցումը, որ վատ վերաբերմունքի համար պատասխանառու անձինք պատասխանատվության են ենթարկվել, դրական ազդեցություն կունենա նաև տուժողների վրա:

26. Անպատճելիության դեմ պայքարը պետք է սկսել տանը՝ այսինքն, համապատասխան ծառայության (ոստիկանություն, քրեակատարողական իիհնարկ, զինվորական համակարգ և այլն) ներսում: Շատ հաճախ հավաքական ոգին հանգեցնում է մեկը մյուսի թիկունքին կանգնելու, ընդհուպ մինչև գործընկերների անօրինական գործողությունները պարտակելու ցանկության, երբ առևա են պնդումներ վատ վերաբերմունքի մասին: Անհրաժեշտ է միջոցներ ձեռնարկել, օրինակ՝ ուսուցման եղանակով, առաջ մղելու համար պրոֆեսիոնալ վարքագի այնպիսի մշակույթը, որի դեպքում ոչ պրոֆեսիոնալ (և առաջխաղացման առումով ոչ անվտանգ) է համարվում վատ վերաբերմունքի դիմող գործընկերների հետ աշխատելը կամ գուգորդվելը, և, ընդհակառակը, ճիշտ և պրոֆեսիոնալ առումով գնահատելի է համարվում այն անձանց թվին պատկանելը, ովքեր ձեռնպահ են մնում նման գործողություններից:
- Պետք է ձևավորվի այնպիսի մթնոլորտ, որում ճիշտ կիհանարվի գործընկերոջ կողմից վատ վերաբերմունքի դրսնորման մասին գեկուցելը, պետք է հստակ ընկալվի այն հանգանքը, որ վատ վերաբերմունքի համար մեղքը, փաստացի իրավախախտներից բացի, տարածվում է նաև յուրաքանչյուրի վրա, ով գիտի կամ պարտավոր է իմանալ վատ վերաբերմունքի առկայության մասին և չի փորձում կանխարգելել այն կամ գեկուցել դրա մասին: Սա ենթադրում է հստակ ուղղահայաց ենթակայության առկայություն, ինչպես նաև իրավախախտումների առաջացման մասին ահազանգելուն ուղղված պաշտպանական միջոցների ձեռնարկում:
27. CPT-ի այցելած շատ պետություններում պաշտոնական պարտականությունների կատարման ժամանակ խոշտանգումների կիրառումը և վատ վերաբերմունքի դրսնորումը, ցուցմունք տալուն հարկադրելը, իշխանությունը չարաշահելը և այլն, հանդիսանում են պետական ծառայության դեմ ուղղված (ex officio) հանցագործություններ: CPT-ն ողջունում է նման իրավական դրույթների առկայությունը:

Այնուամենայիվ, CPT-ն հայտնաբերել է, որ առանձին պետություններում դատախազական մարմիններն օժտված են նախնական քննությունը բացելու հայեցողական լիազորություններով այն դեպքերում, երբ երևան է գալիս ազատությունից զրկված անձանց նկատմամբ հնարավոր վատ վերաբերմունքի հետ կապված տեղեկություն: Կոնհիտեի կարծիքով, անգամ պաշտոնական հայտարարության բացակայության դեպքում ննան մարմինները պետք է իրավաբանորեն պարտավորված լինեն քննություն անցկացնել յուրաքանչյուր անգամ, երբ ցանկացած աղբյուրից ստանում են հավաստի տեղեկություն այն մասին, որ կարող է ազատությունից զրկված անձանց նկատմամբ վատ վերաբերմունք դրսարկված լինել: Այդ իմաստով պատասխանատվության ենթարկելու իրավական շրջանակները կխստացվեն, և պետական պաշտոնատար անձինք (ոստիկանության աշխատակիցներ, քրեակատարողական հիմնարկների պետեր և այլն) պաշտոնապես պարտավորված կլինեն իշխանության համապատասխան ներկայացուցիչներին անհապաղ տեղեկացնել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ իրենց հայտնի դարձած ցանկացած տեղեկության մասին:

28. Համապատասխան իրավական շրջանակների առկայությունն ինքնին բավարար չէ, որպեսզի երաշխավորվի հնարավոր վատ վերաբերմունքի դեպքերի կապակցությամբ համապատասխան միջոցների ձեռնարկումը: Պատշաճ ուշադրություն պետք է դարձվի նաև համապատասխան իշխանության ներկայացուցիչների կողմից իրենց վրա դրված կարևոր պարտականությունների կատարման նկատմամբ ջանադրության բարձրացմանը:

Երբ իրավապահ մարմինների կողմից ձերբակալված անձինք տարվում են դատախազական և դատական մարմինների մոտ, դա նրանց հնարավորությունն է տալիս մատնացույց անել այն հանգամանքը, որ իրենց հետ վատ են վարվել, թէ՝ ոչ: Անգամ այդ անձանց կողմից բողոքների բացակայության պայմաններում վերոնշյալ մարմիններն իրավունք կունենան ձեռնարկել ոչ ժամանակավորեալ միջոցներ, եթե առկա են հնարավոր վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ այլ հատկանիշներ (օրինակ՝ ակնհայտ վճարվածքներ, անձի ընդհանուր տեսքը կամ վարքագիծը):

Սակայն իրենց այցերի ընթացքում CPT-ի անդամները հաճախ հանդիպել են անձանց, որոնց պնդմամբ իրենք դատախազմերին և/կամ դատավորներին բողոք են ներկայացրել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ, սակայն իրենց զրուցակիցները նվազ հե-

տաքրքրություն են ցուցաբերել այդ հարցի նկատմամբ անգամ այն դեպքերում, երբ իրենք ցույց են տվել մարմնի տեսանելի մասերում առկա վնասվածքները: Նման իրավիճակների առկայությունը որոշ դեպքերում հիմնավորվել է CPT-ի դիտարկումներով: Օրինակ՝ Կոմիտեն վերջերս քննել է դատական գործ, որում վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարություններին կից ներկայացված էին համապատասխան անձի դեմքի, ոտքերի և մեջքի վրա առկա տարբեր կապտուկների և ուռուցքների վերաբերյալ նշումներ: Չնայած այն հանգամանքին, որ գործում առկա տեղեկությունը կարող էր դիտվել որպես վատ վերաբերմունքի *prima-facie* ապացույց, համապատասխան մարմինները քննություն չեն սկսել և չկարողացան արժանահավատ բացատրություններ տալ իրենց անգործության վերաբերյալ:

Դազգադեա չեն նաև այն դեպքերը, երբ անձինք պնդում են, որ չափազանց վախեցած են եղել և վատ վերաբերմունքի դեմ բողոք չեն ներկայացրել, քանի որ դատախազի կամ դատավորի մոտ քննությանը ներկա են եղել իրավապահ մարմինների այն նույն ծառայողները, ովքեր իրենց հարցաքննել են, կամ այն հիմքով, որ դա նրանց շահեկան չէ, նշված անձանց ուղղակիորեն համոզել են բողոք չներկայացնել:

Դատախազական և դատական մարմինները պետք է անվարան միջոցներ ձեռնարկեն վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ ցանկացած տեղեկության հայտնվելու դեպքում: Նման կերպ նրանք պարտավոր են վարույթն իրականացնել այնպես, որ անձինք իրական հնարավորություն ունենան հայտարարություն անել իրենց նկատմամբ դրսորված վերաբերմունքի մասին:

29. **Վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարությունների պատշաճ գնահատումը** հաճախ ոչ այնքան ակնհայտ հարց է հանդիսանում: Վատ վերաբերմունքի որոշ ձևեր (ինչպիսիք են խեղինելը կամ էլեկտրահարող սարքի կիրառումը) ակնհայտ հետքեր չեն բողոքի, եթե գործադրվել են որոշակի հմտությամբ: Նման կերպ, եթե անձին ստիպեն մի քանի ժամ անհարմար դիրքով ուղղակի կամ ծնկաչոք կանգնել կամ քնից զրկեն, ապա դա դժվար թե հստակ տեսանելի հետքեր բողոքի: Անգամ մարմնին հասցված հարվածները կարող են թերև ֆիզիկական հետքեր բողոքնել, որոնք դժվար է նկատել, և որոնք շուտ անհետանում են: Հետևաբար, երբ վատ վերաբերմունքի նման ձևերի մասին դիմումները հասնում են դատախազական կամ դատական մարմիններին,

վերջիններս պետք է հատկապես զգույշ լինեն, որպեսզի մեծ ուշադրություն չդարձնեն ֆիզիկական հետքերի բացակայությանը: Անգամ ավելի շատ դա վերաբերում է հոգեկան բնույթի վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարություններին՝ այն դեպքում, երբ բողոքարկվող վատ վերաբերմունքն ունի առավելապես հոգեբանական բնույթ (սեռական նվաստացում, ձերբակալված անձի և/կամ նրա ընտանիքի կյանքի կամ ֆիզիկական ամբողջականության նկատմամբ սպառնալիք և այլն): Վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարությունների պատշաճ գնահատման համար կարող է պահանջվել բոլոր համապատասխան անձանցից ցուցմունքներ վերցնելը և ժամանակին տեղում ստուգում և/կամ բժշկական հետազոտություն կատարելը:

Անեն անգամ, երբ քրեական իրավախախտման մեջ կասկածվող՝ դատախազական կամ դատական մարմինների առջև կանգնած անձինք հայտարարում են վատ վերաբերմունքի մասին, այդ հայտարարությունները պետք է գրավոր արձանագրում ստանան, պետք է անհապաղ նշանակվի դատարժշկական փորձաքննություն (ներառյալ, եթե անհրաժեշտ է, դատական հոգեբույժի մասնակցությունը) և պետք է ձեռնարկվեն անհրաժեշտ քայլեր՝ ապահովելու համար այդ հայտարարությունների քննությունը: Նման մոտեցումը պետք է պահպանվի՝ անկախ այն հանգանքից, թե համապատասխան անձի մոտ առկա են արտաքին վնասվածքներ, թե՝ ոչ: Անգամ վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարությունների բացակայության պայմաններում պետք է պահանջվի դատարժշկական փորձաքննության կատարում յուրաքանչյուր դեպքում, երբ կամ այլ հիմքեր ենթադրելու, որ անձը կարող է վատ վերաբերմունքի տուժող հանդիսացած լինել:

30. Նաև կարևոր է, որ խոչընդոտներ չառաջանան վատ վերաբերմունքի մասին հայտարարություն տված անձանց (ովքեր կարող են ազատ արձակված լինել առանց դատախազի կամ դատավորի առջև կանգնելու) և բժիշկների միջև, ովքեր կարող են դատախազական և դատական մարմինների կողմից ընդունվող՝ դատարժշկական փորձաքննության ակտեր կազմել: Օրինակ՝ նման բժշկի դիմելը չպետք է պայմանավորված լինի քննչական մարմինների կողմից տրվող նախնական թուլտվությամբ:
31. CPT-ն հնարավորություն է ունեցել այցերի արդյունքում կազմված իր մի շարք գեկույցներում գնահատել վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ գործերով պաշտոնական քննություն իրականացնելու և

քրեական կամ կարգապահական մեղադրանք առաջադրելու իրավասությունը ունեցող պաշտոնատար անձանց գործունեությունը։ Գնահատման ժամանակ Կոմիտեն հաշվի է առել Մարդու իրավունքների եվրոպական դատարանի նախադեպային իրավունքը, ինչպես նաև միջազգային իրավական ակտերում առկա չափանիշները։ Ներկայումս հստակ սահմանվում է այն սկզբունքը, որ **արդյունավետ քննությունները**, որոնց արդյունքում կարող են բացահայտվել և պատճեն վատ վերաբերնունքի համար պատասխանատու անձինք, իհմնաքարային են խոշտանգումների և աննարդկային կամ նվաստացնող վերաբերնունքի կամ պատժի արգելման գործնական նշանակության համար։

Այս սկզբունքի պահպանումը ենթադրում է, որ քննության համար պատասխանատու նարմիններն ստանում են անհրաժեշտ բոլոր՝ ինչպես մարդկային, այնպես էլ նյութական ռեսուրսները։ Ի լրումն դրա, քննությունները պետք է համապատասխանեն որոշակի բազային չափանիշների։

32. Որպեսզի հնարավոր վատ վերաբերնունքի քննությունը լինի արդյունավետ, կարևոր է, որ դրա իրականացման համար պատասխանատու անձինք լինեն **անկախ** նման իրավախախոռվումների համար պատասխանատու անձանցից։ Որոշ իրավական համակարգերում ոստիկանների կամ պետական ծառայողների կողմից դրսնորված վատ վերաբերնունքի վերաբերյալ բոլոր բողոքները պետք է ներկայացվեն դատախազին, և հենց վերջինն և ոչ թե ոստիկանությունն է որոշում, թե պետք է սկսել նախնական քննություն, CPT-ն ողջունում է նման մոտեցումը։ Սակայն հազվադեպ չեն այն դեպքերը, երբ քննությունն իրականացնելու ամենօրյա պարտականությունը վերադարձվում է իրավապահ մարմինների պաշտոնատար անձանց։ Այդ ժամանակ դատախազի նախնակացությունը սահմանափակվում է հետաքրնություն իրականացնելու կապակցությամբ այդ պաշտոնատար անձանց ցուցումներ տալով, ստացված արդյունքները հաստատելով և որոշում կայացնելով այն մասին, թե հանցագործության կատարման մեջ մեղադրանք առաջադրել, թե՝ոչ։ Կարևոր է ապահովել, որպեսզի համապատասխան պաշտոնատար անձինք չլինեն այն նույն ծառայությունից, ինչ այն անձինք, ում նկատմամբ իրականացվում է քննությունը։ Լավագույն դեպքում, նրանք, ում վստահված է նախաքննություն իրականացնել, պետք է լրիվ անկախ լինեն դրա հետ առնչություն ունեցած ծառայությունից։ Դատախազական մարմինները նաև պետք է ի-

րականացնեն մանրակրկիտ և արդյունավետ հսկողություն պետական ծառայողների կողմից դրսնորված հնարավոր վատ վերաբերնունքի կապակցությամբ քննության իրականացման նկատմամբ: Նրանց անհրաժեշտ է տալ հստակ կողմնորոշում այն մասին, թե ինչպես նրանք պետք է հսկողություն իրականացնեն նման քննությունների նկատմամբ:

33. Պետական ծառայողների կողմից դրսնորված հնարավոր վատ վերաբերնունքի վերաբերյալ քննությունը պետք է համապատասխանի մանրակրկիտության չափանիշին: Այն պետք է հանգեցնի այն բանի հաստատմանը, թե արդյոք ուժի կամ այլ մեթոդների կիրառումը ձևավորված հանգամանքներում արդարացված է եղել, թե՝ ոչ, ինչպես նաև համապատասխան անձանց բացահայտմանը, և, ամիրաժեշտության դեպքում՝ պատժմանը: Սա ոչ թե արդյունքի ստացման պարտականություն է, այլ հնարավոր բոլոր միջոցների կիրառման պարտականություն: Այն պահանջում է, որ ձեռնարկվեն բոլոր ռացիոնալ քայլերը ապահովելու համար միջադեպի հետ կապված ապացույցների պահպանումը՝ ներառյալ տուժողների, կասկածյալների և վկաների (օրինակ՝ ծառայություն իրականացնող ոստիկանության աշխատակիցների, այլ ձերբակալվածների) բացահայտմանը, այն առարկաների առօրպմանը, որոնք կարող են վատ վերաբերնունքի ժամանակ կիրառված լինել, և դատարժչկանա ապացույցների հավաքմանն ուղղված քայլեր: Համապատասխան դեպքերում պետք է իրականացվի դիահերձում, որն ամբողջական և հստակ կերպով կնկարագրի բոլոր մարմնական վճարվածքները և կտոր կլինիկական դիտարկումների, այդ թվում՝ նահկան պատճառի օրյեկտիվ վերլուծություն:

Քննությունը ևս պետք է համակողմանի լինի: CPT-ն բախվել է այն պիսի իրավիճակների, երբ, չնայած վատ վերաբերնունքի հետ կապված բազմաթիվ միջադեպերի և փաստերի վերաբերյալ հաղորդումներին, քննության ծավալը չափազանց սահմանափակ է եղել, կարեւոր դրվագներ և դրանք ուղեկցող հանգամանքներ, որոնք վատ վերաբերնունքի մասին են վկայել, թողնվել են առանց քննության:

34. Այս ենթատեքստում, CPT-ն ցանկանում է միանշանակ հասկացնել, որ ունի լուրջ կասկածներ շատ երկրորում առկա այն պրակտիկայի առնչությամբ, որի համաձայն՝ իրավապահ մարմինների կամ քրեակատարողական հիմնարկների պաշտոնատար անձինք ձերբակալվածության, հարցաքննությունների կամ քրեակատարողա-

կամ հիմնարկներում անկարգությունների ճնշման ժամանակ դիմակներ կամ սաղավարտներ են կրում. սա ակնհայտորեն խոչընդոտում է վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ մեղադրանքի առաջացման դեպքում հնարավոր կասկածյալների ինքնության պարզմանը: Նման պրակտիկան պետք է խստորեն վերահսկվի և կիրառվի միայն բացարիկ դեպքերում, եթե դա պատշաճ կերպով հիմնավորված է. սա շատ հազվադեպ (եթե դա ընդհանրապես հնարավոր է) կարող է հիմնավորված լինել քրեակատարողական հիմնարկի ենթատեքստում:

Դամաննան կերպով, որոշ պետություններում հայտնաբերված՝ ոստիկանության կողմից ձերբակալված անձանց աչքերը կապելու պրակտիկան պետք է հստակորեն արգելվի. այն կարող է լրջորեն խոչընդոտել այն անձանց նկատմամբ քրեական գործ հարուցելուն, ովքեր կիրառում են խոշտանգում կամ վատ վերաբերմունքի այլ ձևեր, և դա արդեն առկա է եղել մի քանի դեպքերում, որոնց բախվել է CPT-ն:

35. Արդյունավետ լինելու համար քննությունը պետք է իրականացվի անհապաղ և ողջամիտ կարծ ժամկետում: CPT-ն վեր է հանել այն դեպքերը, երբ անհրաժեշտ քննչական գործողությունների կատարումն անհիմն հետաձգվել է, կամ երբ դատախազական կամ դատական մարմիններն ակնհայտորեն չեն ունեցել վատ վերաբերմունքը մատնանշող հայտարարությանը կամ այլ տեղեկության արձագանքելու նպատակով իրենց տրամադրության տակ գտնվող իրավական միջոցները կիրառելու ցանկություն: Դամապատասխան քննությունները հետաձգվել են անորոշ ժամանակով կամ դադարեցվել են, իսկ վատ վերաբերմունքի կիրառման մեջ ներգրավված պաշտոնատար անձինք կարողացել են խուսափել քրեական պատասխանատվությունից: Այլ կերպ ասած, լուրջ պաշտոնեական հանցագործության վերաբերյալ անժխտելի ապացույցների նկատմամբ նման վերաբերմունքը դժվար է բնութագրել որպես «քննություն» կոչվելու արժանի գործունեություն:
36. Ի լրումն արդյունավետ քննության վերոնշյալ չափանիշների, պետք է առկա լինի քննության կամ դրա արդյունքների նկատմամբ հասարակական վերահսկողության բավարար տարր ապահովելու համար ինչպես դրա գործնական, այնպես էլ տեսական ենթակայությունը: Պահանջվող վերահսկողության աստիճանը՝ կախված գործից կարող է փոփոխվել: Առանձնապես լուրջ գործերով կարող է հասարակական քննություն իրականացնելու անհրա-

ԺԵՂՄՈՒԹՅՈՒՆ առաջանալ: Բոլոր դեպքերում, տուժողը (կամ, որ հնարավոր է, մահացած տուժողի իրավահաջորդը) պետք է մասնակցի վարույթին՝ իր օրինական շահերի ապահովման համար անհրաժեշտ սահմաններում:

37. **Կարգապահական վարույթը** հանդիսանում է վատ վերաբերմունքի փոխհատուցման լրացուցիչ ձև և կարող է իրականացվել գործի դատական քննությանը զուգահեռ: Պաշտոնատար անձանց կարգապահական պատասխանատվությունը պետք է քննարկման առարկա դարձվի՝ անկախ այն հանգանանքից, որ քննարկվող պաշտոնեական հանցագործությունը հանդիսանում է քրեական իրավախախուն: Այս կապակցությամբ CPT-ն առաջարկել է ապահովել մի շարք դատավարական երաշխիքներ, օրինակ՝ ոստիկանների նկատմանը հարուցված կարգապահական վարույթը քննելու նպատակով ձևավորված հանձնաժողովում պետք է ներառված լինի առնվազն մեկ անկախ անդամ:
38. **Պետական ծառայողների կողմից կատարված հնարավոր կարգապահական խախտումների քննությունները կարող են իրականացվել հանապատասխան մարմինների կառուցվածքում գործող քննությունների առանձին ներքին դեպարտամենտի կողմից: Այնուամենայնիվ, CPT-ն ամեն կերպ խրախուսում է քննության լիովին ինքնուրույն և անկախ մարմնի ստեղծումը: Նման մարմինը պետք է իրավասու լինի ցուցումներ տալու կարգապահական վարույթի իրականացման վերաբերյալ:**

CPT-ն գտնում է, որ անկախ կառուցվածքից՝ քննության մարմնի գործառույթները պետք է պատշաճ կերպով իրապարակվեն: Բացի ուղղակիորեն քննչական մարմիններին բողոք ներկայացնելու՝ քաղաքացիների հնարավորությունից, պետական իշխանության ներկայացուցիչները, ինչպիսին է ոստիկանությունը, պետք է պարտավոր լինեն գրանցել բոլոր հայտարարությունները, որոնք կարող են բողոք դառնալ. դրա համար պետք է կիրառվեն համապատասխան ձևաթղթեր բողոքի ստացման մասին իրազեկելու և հիմնավորելու համար, և որ հարցը քննության է առնվելու:

Եթե առանձին դեպքում կբացահայտվի, որ պաշտոնատար անձանց վարքագիծն իր քնույթով կարող է քրեորեն պատժելի լինել, ապա քննության մարմինը միշտ պետք է ուղղակիորեն և անհապաղ տեղեկացնի իրավասու դատախազական մարմիններին:

39. Անհրաժեշտ է ամենայն զգուշությամբ ապահովել, որպեսզի անձանց, ովքեր կարող են լինել պետական ծառայողների վատ վերաբերմունքից տուժողներ, չհամոզեն բողոք չներկայացնել: Օրինակ՝ անհրաժեշտ է նկատի ունենալ վատ վերաբերմունքի մեջ մեղադրող անձի նկատմամբ պետական մարմինների կողմից զրայարտության հիմքով քրեական գործ հարուցելու հնարավոր բացասական ազդեցությունը: Պետք է արդարացիորեն սահմանված լինի հավասարակշռություն մրցակցող օրինական շահերի միջև: Ինչպես նաև այս ենթատեքստում պետք է հղում անել 28-րդ կետում ամրագրված որոշ դրույթների:
40. **Քաղաքացիական դատավարության ընթացքում պետական ծառայողների կողմից դրսնորված վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ ցամկացած ապացույց նույնականացնելու կամ կարգի ստուգում է պահանջում: Օրինակ՝ CPT-ն առաջարկել է պատճառված վնասի փոխհատուցման պահանջների վերաբերյալ հաջողված հյացերով կամ ոստիկանության աշխատակիցների կողմից կիրառված բռնության արտադատական կարգավորման դեպքերով անկախ ստուգում անցկացնել: Նման ստուգման արդյունքում պետք է պարզվի, թե անհրաժեշտ է, արդյոք, ոստիկանների դեմ ներկայացված մեղադրանքների բնույթը և ծանրությունը հաշվի առնելով վերանայել քրեական և/կամ կարգապահական վարույթի հարցը:**
41. Ինքնին ենթադրվում է, որ անկախ այն հանգամանքից, թե որքան արդյունավետ կարող է լինել քննությունը, դրա օգտակարությունը խիստ նվազ կլինի, եթե վատ վերաբերմունքի համար սահմանված սանկցիաները համապատասխան չլինեն: Վատ վերաբերմունքի ապացուցմանը պետք է հաջորդի համապատասխան պատիժը: Դա լուրջ համոզիչ ազդեցություն կունենա: Եվ, ընդհակառակը, մեղմ պատիժների նշանակումը կարող է անպատճելիության մթնոլորտ ծևավորել:
- Իհարկե, դատական իշխանություններն անկախ են և, հետևաբար, ազատ են օրենքով սահմանված չափանիշների սահմաններում յուրաքանչյուր գործով պատիժ նշանակել: Սակայն այդ չափանիշների մեջ պետք է նկատվի օրենսդրի հստակ նպատակն առ այն, որ քրեական արդարադատության համակարգը հստակ դիրքորոշում ունենա խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի վերաբերյալ: Նման կերպ, սանկցիաները, որոնք նշանակվում են կարգապահական պատասխանատվության որոշումից հետո, պետք է համապատասխանեն կատարված արարքի ծանրությանը:

42. Վերջում, որևէ մեկի համար չպետք է կասկած մնա անպատճելիության դեմ պաքարի կապակցությամբ **պետական մարմինների անվարանության** առնչությամբ: Դա կխրախուսի մնացյալ բոլոր մակարդակներում միջոցառումների ձեռնարկումը: Անհրաժեշտության դեպքում իշխանությունները պետք է բարձր քաղաքական մակարդակում հայտարարություն անեն, որում առկա կլինի հստակ ուղերձ այն մասին, որ խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի այլ ձևերի նկատմամբ պետք է լինի «զրոյական հանդուրժողականություն»:

Հավելված 2

Մարդու իրավունքների հանձնակատարի դիրքորոշում

**Ոստիկանության դեմ ներկայացվող բողոքների
կապակցությամբ անկախ և արդյունավետ
որոշումներ կայացնելու վերաբերյալ**

Բովանդակություն

Յիմնական դրույթներ.....	108
Ներածություն	110
Օգտագործվող հասկացությունները	111
Ոստիկանական ծառայությունների իրականացում. ընդհանուր սկզբունքներ	114
Ոստիկանական բողոքարկման համակարգի նպատակը և բնույթը	116
Անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմին.....	118
Ոստիկանական բողոքարկման համակարգի գործունեությունը	123
Տեսանելիությունը և մատչելիությունը	123
Տեղեկացում, գրանցում և ըստ ենթակայության ուղարկում.....	125
Մեղիացիայի ընթացակարգ	127
Քննության ընթացակարգ	128
Որոշում և վերանայում.....	135
Հղումներ.....	139

Շնորհակալական խոսք

Հանձնակատարը ցանկանում է շնորհակալություն հայտնել դոկտոր Գրահան Սմիթին՝ արտաքին խորհրդատուին, սույն Դիրքորոշման նախապատրաստմանն աջակցելու համար:

Հիմնական դրույթներ

Անկախ և արդյունավետ ոստիկանական բողոքարկման համակարգը հիմնաքարային նշանակություն ունի ժողովրդավարական և հաշվետու ոստիկանական ծառայության գործունեության համար:

Բողոքների անկախ և արդյունավետ քննությունը բարձրացնում է հասարակական վստահությունը և հավատը ոստիկանության նկատմամբ և երաշխավորում է, որ ոչ իրավաչափ կամ վատ վերաբերմունքն անպատճելի չէ:

Բողոքարկման համակարգը պետք է ունակ լինի պատշաճորեն և համապատասխանորեն արձագանքելու ոստիկանության դեմ ներկայացված բողոքներին՝ ելնելով բողոքաբերին պատճառված վնասի լրջությունից և այն ոստիկանի նամանակցության աստիճանից, ում դեմ բողոք է ներկայացվել:

Ոստիկանական բողոքարկման համակարգը պետք է լինի հասկանալի, բաց և նատչելի, ունենա դրական վերաբերմունք և ընթացնումով մոտենա սեռի, ռասայի, էթնիկ պատկանելության, կրոնի, հավատքի, սեռական կողմնորոշման, սեռական անհատականացման, անգործունակության և տարիքի հանգամանքներին: Այն պետք է արդյունավետ և պատշաճ կերպով ապահովված լինի և աջակցի ոստիկանական ծառայությունների իրականացման ժամանակ հոգատար վերաբերմունք դրսերելու մշակույթի զարգացմանը:

Մարդու իրավունքների եվրոպական դատարանը զարգացրել է ոստիկանության դեմ ներկայացված բողոքների արդյունավետ քննության հիմք սկզբունք, որոնք ներառված են Մարդու իրավունքների եվրոպական կոնվենցիայի 2-րդ և 3-րդ հոդվածներում:

- **Անկախություն.** չպետք է լինի ինստիտուցիոնալ կամ ենթակարգային կապ քննիչների և այն ոստիկանների միջև, ում դեմ բողոք է ներկայացվել, և պետք է առկա լինի փաստացի անկախություն,
- **համապատասխանություն.** քննությունը պետք է հնարավորություն ունենա ապացույցներ հավաքել՝ պարզելու համար, թե ոստիկանության վիճարկվող վարքագիծը եղել է, արդյոք, անօրինական, ինչպես նաև պատասխանատու անձանց բացահայտելու ու պատճելու համար,
- **անհապաղություն.** քննությունը պետք է իրականացվի անհապաղ և արագ կերպով՝ ապահովելու համար վստահությունը օրենքի կիրառելիության նկատմամբ,

- **հասարակական վերահսկողություն.** ընթացակարգերը և որոշում կայացնելը պետք է լինեն թափանցիկ ապահովելու համար հաշվետու լինելը, և
- **տուժողի ներգրավվածությունը.** բողոքարերը պետք է ներգրավված լինի բողոքարկման գործընթացին՝ ապահովելու համար իր օրինական շահերի պաշտպանությունը:

Այս հինգ սկզբունքները պետք է պահպանվեն կալանքի ընթացքում կամ ոստիկանության գործունեության հետևանքով պատճառված մահվան կամ լուրջ վնասվածքների քննության ժամանակ։ Դրանք նաև սահմանում են բոլոր բողոքների վերաբերյալ որոշումներ կայացնելու օգտակար շրջանակներ։ Լավագույն արդյունքն ապահովվում է ոստիկանության հետ համագործակցող՝ Անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմնի գործունեության արդյունքում։

Անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմինը պետք է վերահսկողություն իրականացնի ոստիկանական բողոքարկման համակարգի նկատմամբ և ոստիկանության հետ հավասարապես պատասխանատվություն կրի՝

- համակարգի տեսանելիության և վերահսկելիության համար,
- բողոքների վերաբերյալ տեղեկացման, դրանց գրանցման և ըստ ենթակայության ուղարկելու համար,
- չքննված բողոքների մեղիացիայի համար,
- բողոքների քննության, և
- դրանց վերաբերյալ որոշումներ կայացնելու և դրանց վերանայման համար։

Ակնկալումը, որ քրեական կամ կարգապահական վարույթ կիարուցի այն ոստիկանի նկատմամբ, ում կողմից իրավախախտում թույլ տալու վերաբերյալ ապացույցներ կամ, հանդիսանում է լուրջ պաշտպանություն անպատճելիությունից և էական նշանակություն ունի ոստիկանական բողոքարկման համակարգի նկատմամբ հասարակական վստահության համար։ Դատախազական մարմինը, ոստիկանությունը և Անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմինը պետք է պատճառաբանեն քրեական և կարգապահական վարույթների կապակցությամբ կայացվող որոշումները, որոնց համար նրանք պատասխանատու են։

Ներածություն

1. Նախորդ տարիներին Մարդու իրավունքների Եվրոպական դատարանը, Խոշտանգումների և անձարդկային կամ նվաստացնող վերաբերնունքի կամ պատժի կանխարգելման կոմիտեն (CPT) և Մարդու իրավունքների հանձնակատարը վեր են հանել ոստիկանության դեմ ներկայացված բողոքների քննարկման հետ կապված խնդիրներ: Եվրոպական դատարանի նախադեպային իրավունքն արագորեն զարգացել է ոստիկանների կողմից կատարվող իրավախախոտումների և արդյունավետ քննությունների և ընթացակարգերի բացակայության ուղղությամբ: CPT-ն մասնակից տարբեր պետություններ այցեր կատարելուց հետո անհրաժեշտ է համարել հանձնարարականներ տալ ոստիկանության կողմից դրսորվող վատ վերաբերնունքի և կատարված իրավախախոտումների անպատճելիության դեմ պայքարի վերաբերյալ: Նմանապես, Հանձնակատարը գեկույց է ներկայացրել ոստիկանության կողմից կատարվող իրավախախոտումների և դրա անպատճելիության վերաբերյալ հայտարարությունների կապակցությամբ և հանձնարարականներ է տվել հօգուտ մասնակից որոշ պետություններում առկա՝ անկախ ոստիկանական բողոքարկման կառուցակարգերի:
2. Զարգացնելու համար ոստիկանական բողոքարկման ինստիտուտի վերաբերյալ ավելի լայն պատկերացում՝ Հանձնակատարը 2008 թվականի մայիսին կազմակերպել է բողոքարկման կառուցակարգերի անկախության և արդյունավետության, ինչպես նաև ոստիկանության դեմ ներկայացվող բողոքները մարդու իրավունքների ազգային համակարգերի կողմից ընդունելու ծնի վերաբերյալ երկու սեմինար:¹

¹ Մասնագիտական սեմինար «Ոստիկանական բողոքարկման կառուցակարգերը. անկախության և արդյունավետության երաշխավորումը», 2008 թվականի մայիսի 26-27, և սեմինար «Ոստիկանության դեմ ներկայացվող բողոքները, դրանց ընդունումը մարդու իրավունքների ազգային համակարգերի կողմից», Սանկտ Պետերբուրգ, 2008 թվականի մայիսի 20-21: Վերջին սեմինարը կազմակերպվել է Եվրոպական միության և Եվրոպայի խորհրդի համատեղ՝ «Մարդու իրավունքների անկախ ոչ դատական համակարգերի ակտիվ ցանցի ծնավորում»

3. Եվրոպայի խորհրդի անդամ պետություններում մարդու իրավունքների վերաբերյալ տեղեկացվածությունը, դրանց նկատմամբ արդյունավետ վերահսկողությունը և դրանց ամբողջական իրացումն ապահովելու՝ Մարդու իրավունքների հանձնակատարի հանձնառությանը (մանդատին) համապատասխան, ինչպես նաև մարդու իրավունքների պաշտպանության վերաբերյալ խորհրդատվություն և տեղեկատվություն տրամադրելու նպատակով (Նախարարների խորհրդի (99) 50 բանաձևի 3-րդ և 8-րդ հոդվածներ) Դանձնակատարը իրապարակել է սույն Դիրքորոշումը, որը վերաբերում է ոստիկանության դեմ ներկայացվող բողոքների ամկախ և արդյունավետ քննությանը:

Օգտագործվող հասկացությունները

Սույն Դիրքորոշման մեջ օգտագործվում են հետևյալ հիմնական հասկացությունները:

4. **Ոստիկանություն** կոչվում են ավանդական ոստիկանական ուժերը կամ ծառայությունները և իրապարակայնորեն ձևավորվող և/կամ վերահսկվող այլ ծառայություններ, որոնք ոստիկանական ծառայություններ իրականացնելու իրավասությունը՝ օրենքի պահանջների ամբողջական պահպաննամբ, ստացել են Պետության կողմից: Թեև մասնավոր ինստիտուտները, օրինակ՝ մասնավոր անվտանգության կազմակերպությունները, որոնք ևս կարող են ոստիկանական ծառայություններ իրականացնել, սակայն սույն Դիրքորոշումը չի կիրավիւմ նման կազմակերպությունների նկատմամբ:
5. **Ոստիկանական ծառայություններ** անվանվում են ոստիկանության կողմից իրականացվող պարտականությունները և պարտքը, որոնք ուղղված են հասարակության պաշտպանությանը, ներառյալ.
- Խաղաղություն պահպանելը,
 - օրենքի կիրառումը,

Ծրագրի շրջանակներում, որն անվանվում է նաև «Ապակենտրոնացման նախագիծ»:

- հանցագործությունների կանխումը և բացահայտումը,
- մարդու իրավունքների պաշտպանությունը:

Նման ծառայությունները պետք է իրականացվեն արդարության, հավասարության և մարդու իրավունքների հարգման սկզբունքներին համապատասխան:

6. **Քողոքը** ոստիկանության ծառայության կամ ոստիկանի վարքագիծ վերաբերյալ բողոքն է, որի մասին տեղեկացվել է հանապատասխան պաշտոնատար անձը, վերջինս կարող է ոստիկանության ծառայության համակարգում ներառված լինել կամ հանդիսանալ անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմին։ Սույն Դիրքորոշումն սկզբունքորեն կիրառվում է ոստիկանության աշխատակիցների վարքագիծ վերաբերյալ ներկայացված բողոքների կապակցությամբ։ Ոստիկանական չափանիշների, օպերատիվ ցուցումների կամ ոստիկանական ծառայությունների քաղաքականության վերաբերյալ արված դիտողությունները սույն Դիրքորոշման մեջ անվանվելու են «ծառայության դիտողությունները՝ տարբերակելու համար դրանք վարքագիծ դիտողություններից։ Ծառայության դիտողությունների կարևորությունն ընդգծելու նպատակով, մասնավորապես, ակնկալելով, որ բոլոր դիտողությունները լուրջ վերաբերնունքի, պատշաճ քննարկման են արժանանալու, ինչպես նաև ուսուցողական նպատակներից ելնելով, սույն Դիրքորոշման մեջ անդրադարձ է կատարվելու այն ծառայության դիտողություններին, որոնք կապված են ոստիկանական բողոքարկման համակարգի նկատմամբ հասարակական վստահության և հավատի պահպանման հետ։

7. Եթե ՄիԵԿ-ի 2-րդ հոդվածը, որն ամրագրում է կյանքի իրավունքը, կամ 3-րդ հոդվածը, որն ամրագրում է խոշտանգումների, աննարդկային կամ նվաստացնող վերաբերնունքի կամ պատժի արգելքը, շոշափվում են, ապա Մարդու իրավունքների եվլոպական դատարանի նախադեպային իրավունքը պահանջում է, որ քննությունն իրականացվի՝ անկախ ոստիկանության դեմ բողոք ներկայացված լինելու հանգանանքից։ Սույն Դիրքորոշման մեջ նման լուրջ միջադեպը կդիտվի որպես բողոք, որը պետք է քննվի ոստիկանության դեմ ներկայացված բողոքների արդյունավետ քննության՝ ՄիԵԿ-ի հինգ սկզբունքներին համապատասխան։

8. **Ոստիկանության դեմ ներկայացված բողոքների արդյունավետ քննության՝ ՄիԵԿ-ի հինգ սկզբունքները՝** անկախությու-

նը, համապատասխանությունը, անհապաղությունը, հասարակական վերահսկողությունը և տուժողի ներգրավվածությունը, կապված են ՄիԵԿ-ի 2-րդ և 3-րդ հոդվածները շոշափող, ոստիկանության մասնակցությամբ տեղի ունեցած լուրջ միջադեպերի քննության՝ Մարդու իրավունքների եվրոպական դատարանի նախադեպային իրավունքի կողմից զարգացված պահանջների հետ (տե՛ս ստորև՝ կետ 30):

9. **Բողոքաբերը** ոստիկանության դեմ բողոք ներկայացրած կամ բողոք չներկայացրած ամձն է, ով տուժել, իսկ մահվան ելքի դեպքում կյանքից զրկվել է այնպիսի լուրջ միջադեպի արդյունքում, որից հետո ոստիկանության կամ անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմնի կողմից քննություն է իրականացվել:
10. **Անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմինը (IPCB)** հանդիսանում է հասարակական կազմակերպություն, որը պատասխանատու է ոստիկանության դեմ ներկայացված բողոքները քննելու համար, կապված չէ ոստիկանության հետ և առանձնացված է վերջինից:
11. **Ոստիկանական բողոքարկման համակարգը** հանդիսանում է բողոքարկման ընթացակարգի բոլոր փուլերում ոստիկանության դեմ բողոք ներկայացնելու օպերատիվ համակարգ.
 1. համակարգի տեսանելիությունը և հասանելիությունը. վերաբերում է հասարակության տեղեկացվածության բարձրացմանը և բողոք ներկայացնելու դյուրացմանը,
 2. տեղեկացում, գրանցում և ըստ ենթակայության ուղարկում. վերաբերում է բողոքների ընդունման, գրանցման ձևին և տարբեր բողոքների քննարկման համապատասխան ընթացակարգերի սահմանմանը,
 3. մեղիխացիայի ընթացակարգ. Վերաբերում է չքննված բողոքների քննարկման ձևին,
 4. քննության ընթացակարգ. Վերաբերում է քննված բողոքների քննարկման ձևին,
 5. որոշում. Վերաբերում է բողոքի քննության արդյունքին, և
 6. վերանայման ընթացակարգեր. Վերաբերում են բողոքի քննության ձևը կամ արդյունքը վիճարկելու՝ բողոքաբերի իրավունքին:
12. **Բողոքի կապացությամբ որոշում կայացնելը.** Վերաբերում է վարչական, ոչ դատական բոլոր ընթացակարգերով բողոքի

անցնելը, որի արդյունքում քրեական վարույթն իրականացնող մարմնի կամ ոստիկանության ծառայության կողմից որևէ հանձնարարական չի տրվել: Սույն Դիրքորոշումը չի կիրավում բողոքարկման հետևանքով ոստիկանության աշխատակցի նկատմամբ հարուցված քրեական կամ կարգապահական վարույթի կապակցությամբ կայացված՝ դատական կամ փաստ հաստատող մարմնի որոշման նկատմամբ:

Ոստիկանական ծառայությունների իրականացում.

ընդհանուր սկզբունքներ

13. Առկա են բազմաթիվ միջազգային համաձայնագրեր ոստիկանության ղեկավարման և ոստիկանական ծառայությունների իրականացման վերաբերյալ:²
14. Ոստիկանության՝ որպես բարձր պրոֆիլ և հարգանք ունեցող հասարակական ինստիտուտի, աջակցում են հետևյալ գործոնները.
 - հիմնական հանրային ծառայությունների իրականացումը,
 - հասարակության հետ համագործակցության բարձր հաճախականությունը,
 - հանցագործությունների ինտենսիվ կանխարգելման, հասարակական անվտանգության և հանցագործությունների

² Տե՛ս, օրինակ, Եվրոպայի խորհուրդ «Ոստիկանական երիկայի վերաբերյալ եվրոպական օրենսգիրը»: Խոշտանգունների կանխարգելման՝ Եվրոպայի խորհրդի կոմիտե «CPT չափորոշիչներ, Գլուխ Խ Անպատճելիությամ դեմ պայքարը». Միավորված ազգերի կազմակերպություն. «Երավակարգը պաշտպանող պաշտոնատար անձանց վարվելակերպի կանոնագիրը»: Եվրոպայի խորհրդի՝ ոստիկանության և մարդու իրավունքների միավորված ոչ պաշտոնական խումբ. «Ոստիկանությունը ժողովրդավարական հասարակությունում. արդյո՞ք Ձեր ոստիկանական ծառայությունը մարդու իրավունքների պաշտպանության ոլորտում չեմպին՞ն է»: Եվրոպայի անվտանգության և հանագործակցության կազմակերպություն «Ժողովրդավարական ոստիկանության ուղեցույց»: Միավորված ազգերի կազմակերպության միջազգային ոստիկանության օպերատիվ խումբ. «Դանձնակատարի ուղեցույց Բոսնիայի և Հերցեգովինայի Դաշնությունում ժողովրդավարական ոստիկանության վերաբերյալ»:

- քննության վերաբերյալ տեղեկացման ծրագիրը և հասարակական օժանդակությանը և աջակցությանը դիմելը,
- ոստիկանության տեղական բաժինների/կառույցների ցանցը, և
 - տեղական համայնքների հետ սերտ կապերի պահպանունը:
15. Ամկախ, անկողմնակալ և արդյունավետ ոստիկանական ծառայությունների իրականացման և քաղաքական միջամտությունից խուսափելու անհրաժեշտությունից ելնելով՝ ոստիկանությունը օժտված է իր պարտականությունների իրականացման լայն հայցողությամբ:
16. Իր պարտականությունների իրականացման նպատակով օրենքը ոստիկանությանն օժտել է հարկադրանքի միջոցներ կիրառելու իրավասությամբ, և ոստիկանությունն իր լիազորությունների օրինական իրականացման ժամանակ կարող է անհրաժեշտ ուժ կիրառել:
17. Վերջին տասնամյակներում հասարակության բարդացման և գիտատեխնիկական գիտելիքների առաջընթացի հետ մեկտեղ, իրենց պարտականությունների կատարման նպատակով ոստիկանությանը հասանելի հատուկ միջոցները և մարդկանց կյանքին ու անձնական իրավունքների իրականացմանը միջամտելու նրանց հնարավորություններն աճել են:
18. Օրենքի պահպանան պահանջը ոստիկանությանը վերաբերում է նույն կերպ, ինչ հասարակության յուրաքանչյուր անդամի: Չպետք է փորձ արվի թաքցնելու, ներելու կամ արդարացնելու ոստիկանության աշխատակցի կողմից հարկադրական կամ միջամտող լիազորությունների ոչ օրինական իրականացումը՝ վկայակոչելով նրա հարկադրական կամ միջամտող լիազորությունների օրինական լինելը: Ոստիկանական էթիկան և պրոֆեսիոնալ չափանիշների պահպանումը կոչված են հաստատելու, որ ոստիկանական ծառայություններն իրականացվում են բարձր մակարդակով: Ոստիկանության կողմից դրսնորված վատ վերաբերմունքը կամ ոչ իրավաչափ վարժագիծը չի կարող անպատճելի մնալ:
19. Ոստիկանության լիազորությունների ընդլայնման հետ մեկտեղ, մեծանում են ակնկալիքները, որ ոստիկանական ծառայությունը համապատասխանելու է ժողովրդավարության, հաշվետու լինելու և մարդու իրավունքների հարգման սկզբունքներին, նաևնավորապես, ինչպես նշվել է Միավորված ազգերի կազմակերպության՝ իրավակարգը պաշտպանող պաշտոնատար անձանց վար-

վելակերպի կամոնագրքի ներածությունում (պրեամբուլայում), «կարգի պահպանության յուրաքանչյուր մարմին պետք է ամբողջ հասարակության ներկայացուցիչը լինի և պատասխանատու ու հաշվետու լինի նրա առաջ»:

20. Վարչական, քաղաքական, իրավական և հարկային կարգավորման կառուցակարգերի ցանցը պետք է գործի ժողովրդավարական, հաշվետու և մարդու իրավունքներին համապատասխանող ոստիկանական ծառայություն ձևավորելու շահերից ելնելով: Արդար և արդյունավետ ոստիկանական բողոքարկման համակարգը նման կարգավորման ցանցի էական տարրն է, և օրենքի հիման վրա գործող IPCB-ներ վերջին տարիներին ձևավորվել են աշխարհի շատ երկրների իրավական համակարգերում վերահսկելու համար բողոքարկման գործընթացների իրականացումը:

Ոստիկանական բողոքարկման համակարգի նպատակը և բնույթը

21. Ոստիկանական ծառայությունները սերտորեն կապված են անձանց և խմբերի միջև առկա վեճերի և դրանց լուծման հետ: Ոստիկանական գործունեությունը, հետևաբար, ենթակա է սխալների և բյուրիմացությունների: Ոեֆլեկտիվ ոստիկանական գործունեությունը, որը ներառում է բողոքները քննելու, սխալներն ընդունելու և բողոքներից դասեր քաղելու ցանկությունը, ոստիկանության արդյունավետությունը և բարձրացնում է վերջինիս նկատմամբ հասարակության վստահությունն ու հավատը: Պատասխանատու և հաշվետու ոստիկանական ծառայությունը, որն ակնհայտորեն ցանկանում է ամրապնդել հասարակական վերաբերմունքը, ունակ կլինի նաև ապահովելու հասարակական վստահությունն ու հավատը հանցագործությունների և ոստիկանության աշխատակիցների կողմից իրենց լիազորությունների չարաշահումները կանխելու՝ իր հնարավորությունների և պարտականությունների նկատմամբ:
22. Ոստիկանական բողոքարկման համակարգի սկզբունքային նպատակներն են.
- բողոքաբերմերի բողոքները քննելը,
 - ոստիկանության ոչ իրավաչափ վարքագիծը բացահայտելը և, անհրաժեշտության դեպքում, ապացույցներ ներկայացնելը հիմնավորելու համար՝

- i. քրեական վարույթը,
 - ii. կարգապահական վարույթը, կամ
 - iii. այլ վարչական միջոցները,
- ոստիկանության՝ հասարակության այն անդամների հետ հետադարձ կապ ապահովելը, ովքեր ոստիկանության գործունեության ուղղակի ազդեցությունն են կրում,
 - ՄիԵԿ-ի իրավունքների խախտման դեպքում իրավական պաշտպանության արդյունավետ միջոցի իրավունքի հասանելիությունն ապահովելը, ինչպես դա նախատեսված է ՄիԵԿ-ի 13-րդ հոդվածով,
 - ոստիկանության վատ վերաբերմունքը և ոչ իրավաչափ վարքագիծը կանխելը,
 - ոստիկանության և դեկավար այլ մարմինների հետ հաճատեղ սահմանել ոստիկանական գործունեության չափանիշներ, վերահսկել և հարկադրել դրանց կատարումը, և
 - դասեր քաղել ոստիկանության քաղաքականության և պրակտիկայի վերաբերյալ:
23. Բոլոր, այդ թվում՝ ծառայությունների իրականացման հետ կապված բողոքները ոստիկանական ծառայություններին հնարավորություն են տալիս ուղղակիորեն հասարակությունից դասեր քաղել և հանդիսանալ հասարակության առաջ ոստիկանության պատասխանատվության և հաշվետու լինելու կարևոր ցուցանիշ:
24. Ոստիկանության վատ վերաբերմունքի և ոչ իրավաչափ վարքագիծի կանխման արդյունավետության նպատակով ոստիկանության դեմ ներկայացվող բոլոր բողոքները, այդ թվում՝ ծառայության իրականացման հետ կապված, պետք է պատշաճորեն քննարկվեն: Բողոքները և դրանց քննարկման ձևերը պետք է տարբերակվեն՝ կախված հայտարարության լրջության և այն ոստիկանի համար առաջացող հնարավոր հետևանքներից, ում դեմ բողոք է ներկայացվել:
25. Ոստիկանական բողոքարկման համակարգը պետք է գործի իլուրն ոստիկանության ոչ իրավաչափ վարքագիծի առկայության դեպքում իրականացվող քրեական, հանրային և մասնավոր վարույթների, այլ ոչ թե դրանց փոխարեն:
26. Առկա են ոստիկանության աշխատակցի վարքագիծի կապակցությամբ բողոք ներկայացնելու չորս հիմնական տեսակներ, որոնք վերաբերում են հետևյալ հայտարարություններին:

- ոչ իրավաչափ վարքագիծ, որը հանգեցնում է քրեական պատասխանատվության,
 - մարդու իիմնարար իրավունքի կամ ազատության խախտում,
 - ոչ իրավաչափ վարքագիծ, որը հանգեցնում է կարգապահական պատասխանատվության, և
 - վատ կամ ոչ պատշաճ աշխատանք:
27. Նվազ լուրջ բողոքների վերաբերյալ ընթացակարգը չպետք է այնքան բյուրոկրատական լինի, որ հնարավոր բողոքաբերին կարողանա հետ պահել բողոքի ներկայացումից: Եթե բողոքի հետևանքով քրեական վարույթ կամ կարգապահական միջոցառում է իրականացվում, ապա պետք է առկա լինեն բավարար երաշխիքներ ապահովելու համար այն ոստիկանի իրավունքնը, ում դեմ բողոք է ներկայացվել:
28. Ոստիկանական բողոքարկման համակարգը պետք է հասկանալի, բաց և մատչելի լինի, և ունենա դրական վերաբերմունք սերի, ռասայի, էթնիկ պատկանելության, կրոնի, հավատքի, սեռական կողմնորոշման, սեռական անհատականացման, անգործունակության և տարիքի նկատմամբ և ընթացումով մոտենա վերջին ներիս: Այն պետք է արդյունավետ և պատշաճ կերպով ապահով ված լինի և աջակցի ոստիկանական ծառայությունների իրականացման ժամանակ հոգատար վերաբերմունք դրսնորելու մշակույթի զարգացմանը:

Անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմին

29. Անկախ և արդյունավետ բողոքարկման համակարգն էական նշանակություն ունի ոստիկանության նկատմամբ հասարակության վստահությունն ու հավատը պահպանելու համար և հանդիսանում է իիմնաքարարյին պաշտպանություն վատ վերաբերմունքից և ոչ իրավաչափ վարքագիծ: Անկախ ոստիկանական բողոքարկման մարմինը (IPCB) պետք է նման համակարգի առանցքային մաս հանդիսանա:
30. Միեկ-ի 2-րդ և 3-րդ հոդվածների կապակցությամբ Մարդու իրավունքների եվրոպական դատարանի նախադեպային իրավունքում առաջ են քաշվել ոստիկանության դեմ ներկայացված բողոքների արդյունավետ քննության հիմք սկզբունք:
1. **անկախություն.** չպետք է լինի ինստիտուցիոնալ կամ ենթակարգային կապ քննիչների և այն ոստիկանների միջև,

- որոնց դեմ բողոք է ներկայացվել, և պետք է առկա լինի փաստացի անկախություն,³
2. **համապատասխանություն.** քննությունը պետք է հնարավորություն ունենա ապացույցներ հավաքել՝ պարզելու համար, թե ոստիկանության վիճարկվող վարքագիծը եղել է, արդյոք, անօրինական, ինչպես նաև պատասխանատու անձանց բացահայտելու ու պատճելու համար,⁴
 3. **անհապաղություն.** քննությունը պետք է իրականացվի անհապաղ և արագ կերպով՝ ապահովելու համար վստահությունն օրենքի կիրառելիության նկատմամբ,⁵
 4. **հասարակական վերահսկողություն.** ընթացակարգերը և որոշում կայացնելը պետք է թափանցիկ լինեն ապահովելու համար հաշվետու լինելը,⁶ և
 5. **տուժողի ներգրավածությունը.** բողոքաբերը պետք է ներգրավված լինի բողոքարկման գործընթացին՝ ապահովելու համար իր օրինական շահերի պաշտպանությունը:⁷
31. Միեկ-ի 2-րդ և 3-րդ հոդվածները հանդիսանում են իիմնարար դրույթներ և պաշտպանում են Եվրոպայի խորհուրդը ձևավորող ժողովութավարական հասարակության իիմնական արժեքները.⁸ Ոստիկանության դեմ ներկայացվող բողոքների արդյունավետ քննության Միեկ-ի հինգ սկզբունքները երկու սկզբունքային

³ Տե՛ս, օրինակ. *Isayev.v.. Russia* (գանգատներ թիվ 5794/00, 57948/00 և 57949/00), 2005 թվականի փետրվարի 24-ի վճիռ, *Aydin v.. Turkey* (57/1996/676/866), 1997 թվականի սեպտեմբերի 25-ի վճիռ:

⁴ Տե՛ս, օրինակ. *Nachov.v.. Bulgaria* (գանգատներ թիվ 43577/98 և 43579/98), 2005 թվականի հուլիսի 6-ի վճիռ, *Aksoy v.. Turkey* (100/1995/606/694), 1996 թվականի դեկտեմբերի 18-ի վճիռ:

⁵ Տե՛ս, օրինակ. *Isayev.v.. Russia* (գանգատներ թիվ 5794/00, 57948/00 և 57949/00), 2005 թվականի փետրվարի 24-ի վճիռ, *Aydin v.. Turkey* (57/1996/676/866), 1997 թվականի սեպտեմբերի 25-ի վճիռ:

⁶ Տե՛ս, օրինակ. *Ognyanov.v.. Bulgaria* (գանգատ թիվ 46317/99), 2006 թվականի փետրվարի 23-ի վճիռ, *Chitayev. v.. Russia* (գանգատ թիվ 59334/00), 2007 թվականի հունվարի 18-ի վճիռ:

⁷ Տե՛ս, օրինակ. *McKerr v.. UK* (գանգատ թիվ 28883/95), 2001 թվականի մայիսի 4-ի վճիռ:

⁸ Տե՛ս, օրինակ. *McCann v.. UK* (17/1994/464/545), 1995 թվականի փետրվարի 20-ի վճիռ: *Selmouni v.. France* (գանգատ թիվ 25803/94), 1999 թվականի հուլիսի 28-ի վճիռ:

նպատակ ունեն: Մի կողմից, դրանք ծևավորվել են ի հաստատումն այն բանի, որ անձին տրված է ՄիԵԿ-ի 2-րդ և 3-րդ հոդվածների խախտման վերաբերյալ հայտարարությունների քննության արդյունավետ ընթացակարգ:⁹ Մյուս կողմից՝ սկզբունքները կոչված են այս հիմնարար իրավունքները պաշտպանելու խախտումներից՝ արդյունավետ և իրավախախտներին արդարադատության առաջ կանգնեցնելուն ունակ քննության շրջանակներ ապահովելով:¹⁰

32. Նվազագույն պահանջն այն է, որ մասնակից պետությունը պետք է համոզված լինի, որ ձեռնարկված միջոցառումները համապատասխանում են հինգ սկզբունքներին այն դեպքերում, երբ շոշափվում են ՄիԵԿ-ի 2-րդ կամ 3-րդ հոդվածները: Այս նպատակի հրականացմանն աջակցելու համար CPT-ն խրախուսում է լիովին անկախ քննչական մարմնի ստեղծումը:¹¹
33. Ավելի լայն իմաստով՝ հինգ սկզբունքները ծառայում են նաև որպես բոլոր բողոքների քննության օգտակար պարզաբնումներ: Ամբողջ ոստիկանական բողոքարկման համակարգը վերահսկելու իրավասություն ունեցող՝ Անկախ ոստիկանական քննչական մարմնի (IPCB) առկայությունն ամրապնդում է անկախության սկզբունքը: Սույն Դիրքորոշման մեջ առաջարկվում են գործնական քայլեր մարդու իրավունքներին համապատասխանող ոստիկանական բողոքարկման համակարգին աջակցելու նպատակով, որը հնարավորություն կտա պատշաճ և համաշափառ աջազգական բոլոր բողոքներին:
34. Առաջնային օրենսդրությունը պետք է IPCB-ին վերապահի ոստիկանական բողոքարկման համակարգը վերահսկելու իրավասություն և նախատեսի 2-րդ և 3-րդ հոդվածների վերաբերյալ բողոքները ՄիԵԿ-ի անկախության սկզբունքի հիման վրա քննելու պարտականություն: Միջոցառումները, որոնք նախատեսվում են, օրինակ, երկրորդական օրենսդրությամբ, որոշումներով, օրենքով նախատեսված ուղեցույցներով և արձանագրու-

⁹ Տե՛ս, օրինակ. *Salman v.. Turkey* (գանգատ թիվ 21986/93), 2000 թվականի հունիսի 27-ի վճիռ, կետ 123:

¹⁰ Տե՛ս, օրինակ. *Nachov.a v.. Bulgaria* (գանգատներ թիվ 43577/98 և 43579/98), 2005 թվականի հուլիսի 6-ի վճիռ, կետ 110:

¹¹ CPT Հայիանիշներ, գլուխ IХ, կետ 38:

թյուններով, պետք է ոստիկանությանը և IPCB-ին համագործակցելու հնարավորություն ընձեռեն և հաստատեն, որ բոլոր բողոքները քննվել են արդար, անկախ և արդյունավետ ձևով:

35. Եվրոպայի բազմաթիվ իրավական համակարգերում վերջին տարիներին ձևավորված՝ IPCB-ի ինստիտուցիոնալ կառուցվածքն ունի մասնագիտացված օմբուդսմենի ինստիտուտի ձև կամ, որպես այլընտրանք, հանձնաժողովների կառուցվածք: Ոստիկանական օնքուդսմենի կամ Ոստիկանական բողոքարկման հանձնաժողովի անդամների և հանձնաժողովի նախագահի նշանակումը հնարավորություն է տալիս տեսնել արդար, անկախ և արդյունավետ բողոքարկման համակարգ: Միավորված ազգերի կազմակերպության *Ակգրունքները* կապված մարդու իրավունքների պաշտպանության և զարգացման ազգային ինստիտուտների կարգավիճակի և գործունեության հետ (Փարիզյան սկզբունքներ) և եական նշանակություն ունեն IPCB-ի անկախության և գործունեության գնահատման համար: Բնականարար, սահմանադրական միջոցառումները և ոստիկանության համակարգը յուրաքանչյուր պետությունում գերակշռող պատճական, քաղաքական և նշանակությաին ազդեցությունների հետ մեկտեղ, լուրջ դերակատարություն ունի IPCB-ի համար ինստիտուցիոնալ միջոցառումներ սահմանելիս:
36. IPCB-ն պետք է իրականացնի թափանցիկ և հաշվետու գործունեություն: Յուրաքանչյուր Ոստիկանական օնքուդսմեն կամ Ոստիկանական բողոքարկման հանձնակատար պետք է նշանակվի օրենսդիր նարմնի կամ ոստիկանական գործունեություն իրականացնելու պարտականություն չունեցող ընտրովի ներկայացուցիչների հանձնաժողովի կողմից և պատասխանատու լինի նրանց առջև:¹²
37. IPCB-ին պետք է հասանելի լինեն բավարար հանրային ֆոնդեր՝ հնարավորություն տալու համար նրան իրականացնել իր քննչական և վերահսկողական գործառույթները: IPCB-ի քննիչները պետք է օժտված լինեն ոստիկանության լիազո-

¹² Տե՛ս, օրինակ. *Khan v. UK* (գանգատ թիվ 35394/97), 2000 թվականի հունիսի 27-ի վճիռ, կետ 46:

բությունների ամբողջ ծավալով՝ արդար, անկախ և արդյունավետ քննություն իրականացնելու համար:

38. IPCB-ն պետք է կազմված լինի բնակչության տարբեր շերտերի ներկայացուցիչներից և միջոցներ ծեռնարկի խորհրդատվություն տրամադրելու ոստիկանական բողոքարկման համակարգի բոլոր մասնակիցներին: Վերջիններիս թվին են դասվում բողոքարերները և նրանց ներկայացուցիչները, ոստիկանական ծառայությունները և արհեստակցական միության ներկայացուցիչները, ոստիկանական լիազորությունները իրականացնող կենտրոնական և տեղական մարմինները, դատախազները, հասարակական կազմակերպությունները և ոստիկանական գործունեության հետ կապված ոչ կառավարական կազմակերպությունները:
39. IPCB-ն պետք է հարգի ոստիկանության օպերատիվ անկախությունը և ոստիկանության ծառայություն իրականացնելիս աջակցի ոստիկանության դեկավարին՝ որպես կարգապահական լիազորություններ իրականացնող պաշտոնատար անձի: IPCB-ի և ոստիկանության պարտականությունների միջև պետք է հստակ սահմանազատում լինի, ինչպես նաև ամբողջական համագործակցություն ոստիկանության հետ, որը կօգնի պահպանել վարօգժիքի բարձր չափանիշներ և կշտկի ոստիկանության կողմից իր լիազորությունների իրականացումը:
40. IPCB-ն պետք է պարտավոր լինի քննելու այն բողոքները, որոնցում.
- Միեկ-ի 2-րդ կամ 3-րդ հոդվածները շոշափվում են, կամ
 - առկա են քրեական կամ կարգապահական պատասխանատվության հիմքեր: Ի լրումն դրա, ոստիկանությունը կարող է սեփական հայեցողությամբ բողոք ուղղել IPCB-ին, Կառավարության անդամը, ով պատասխանատու է ոստիկանության համար, կարող է խնդրել IPCB-ին ոստիկանության հետ կապված դեպքի վերաբերյալ իրականացնել քննություն այն դեպքում, եթե դա է պահանջում հասարակական շահը, կամ IPCB-ն կարող է ներգրավել ոստիկանության հետ կապված յուրաքանչյուր դեպքի քննությանը, եթե դա է պահանջում հասարակական շահը:¹³

¹³ Տես, օրինակ. *Acar v. Turkey* (Գանգատ թիվ 26307/95), 2004 թվականի

41. Ոստիկանությունը պետք է պարտավոր լինի քննելու այն բողոք-ները, որոնցում.

- ՄիԵԿ-ի 2-րդ կամ 3-րդ հոդվածները չեն շոշափվում,
- առկա չեն քրեական կամ կարգապահական պատասխանատվության հիմքեր, կամ
- IPCB-ն վկայակոչում է բողոքը քննելու՝ ոստիկանության պարտականությունը:

Ոստիկանական բողոքարկման համակարգի գործունեությունը

Տեսանելիությունը և մատչելիությունը

42. Ոստիկանությունը և IPCB-ն պետք է պատասխանատու լինեն ոստիկանական բողոքարկման համակարգի տեսանելիության և մատչելիության համար: Ոստիկանական ծառայության բարձր դիմագիծը և հասարակության հետ հաճախակի շփումները իդեալական հնարավորություն են տալիս նրան բարձրացնելու հասարակության տեղեկացվածությունը բողոքարկման համակարգի և այն IPCB-ի կողմից վերահսկվելու վերաբերյալ:

43. Ծիշտ գործունեության օրինակները ներառում են.

- ոստիկանության կողմից հրապարակվող նյութերում բողոք-ների վերաբերյալ տեղեկության տեղադրումը,
- բողոքների վերաբերյալ տեղեկության մշտական տեղադրումը ոստիկանության բոլոր կառույցներում, մասնավորապես, ծերբակալվածներին պահելու վայրերում,
- ոստիկանությունում պահվող բոլոր անձանց գրավոր տեղեկացումն ազատ արձակման մասին բողոք ներկայացնելու ընթացակարգի վերաբերյալ,
- հերթապահ ոստիկանների կողմից «բողոքների վերաբերյալ ձևաթղթ» լրացում, որը կարող է տրամադրվել ոստիկանությունից դժգոհություն արտահայտող հասարակության անդամներին,
- քրեական արդարադատության նարմինների, այդ թվում՝ դատախազության, այլընտրանքային պատիժների կատարման

- մարմինների, քրեակատարողական հիմնարկների և դատարանների կողմից վերահսկվող հասարակական վայրերում ոստիկանական բողոքարկման վերաբերյալ տեղեկության տեղադրում, և
- քրեական արդարադատության մարմինների հովանու ներքո չգտնվող հասարակական վայրերում, այդ թվում՝ հանրային, խորհրդատվական և առողջապահական կազմակերպություններում ոստիկանական բողոքարկման վերաբերյալ տեղեկության տեղադրում:
44. Իրենց պարտականություններն իրականացնելիս ոստիկանության աշխատակիցները հաճախ շփում են տարրեր ծագում ունեցող մարդկանց հետ, և հնարավոր բողոքարերի կարգավիճակը կարող է կախված լինել այն բանից, թե նա վստահություն ունի բողոքարկման համակարգի նկատմամբ, թե՝ ոչ։ Համակարգը պետք է հասանելի լինի ոստիկանության կամ IPCB-ի միջոցով։ Մի շարք մեթոդներ պետք է մատչելի լինեն վստահ բողոքարերի համար, ով լիովին տեղյակ է բողոքարկման իր իրավունքի մասին և ցանկանում է անհապաղ և ուղղակիորեն առնչվել ոստիկանության հետ։ Բողոքարերի համար, ով վստահություն չունի և նախընտրում է խորհրդատվություն ստանալ և ուղղակիորեն չառնչվել ոստիկանության հետ, ևս պետք է մատչելի լինի ամբողջական և լրիվ ոստիկանական բողոքարկման համակարգը։
45. Բողոքարեները պետք է իրավասու լինեն ունենանալու իրավական ներկայացուցիչ, ներկայացուցիչ կամ երրորդ կողմ իրենց անունից բողոքի բոլոր կողմերի առնչությամբ գործելու համար։ Ապահովելու համար բողոքարերի օրինական շահերը՝ նրան պետք է տրամադրվի ֆինանսական օժանդակություն իրավական խորհրդատվության և ներկայացուցության համար։
46. Ոստիկանության բողոքարկման համակարգի նատչելիությունը բողոքաբերի կամ նրա կողմից ընտրված ներկայացուցչի համար կարող է իրականացվել մի քանի մեթոդներով, այդ թվում՝
- ոստիկանության կառույցներ անձամբ ներկայանալով բողոքի համար հիմք հանդիսացած պահին կամ հետագայում,
 - ոստիկանություն կամ IPCB զանգահարելու միջոցով,
 - ոստիկանություն կամ IPCB հեռախոսագիր ուղարկելու միջոցով,
 - ոստիկանություն կամ IPCB նամակ ուղարկելու միջոցով,

Կամ

- ոստիկանություն կամ IPCB էլեկտրոնային եղանակով՝ էլեկտրոնային փոստով կամ ինտերներտով դիմելու միջոցով:
47. Ոստիկանության այն աշխատակիցները, ովքեր ոստիկանության կառույցների ընդունարաններում կամ հեռախոսով աշխատում են հասարակության անդամների կողմից ներկայացվող ընդհանուր հարցումների հետ, պետք է վերապատրաստում անցնեն և ունակ լինեն բողոքարկման համակարգի վերաբերյալ հիմնական խորհրդատվություն իրականացնել:

Տեղեկացում, գրանցում և ըստ ենթակայության ուղարկում

48. Ոստիկանությունում ձերբակալված լինելու կամ ոստիկանության կողմից իր ծառայությունների իրականացման ժամանակ մահվան բոլոր դեպքերի և անձի ստացած լուրջ վնասվածքների մասին պետք է հնարավորինս շուտ տեղեկացվի IPCB-ն՝ որանք գրանցելու համար:¹⁴
49. IPCB-ն պետք է իրավասու լինի անհապաղ հարուցելու վարույթ մահվան կամ լուրջ վնասվածքի դեպքի կապակցությամբ, եթե բացակայում է բողոքը կամ տուժողի համաձայնությունը, կամ մահվան դեպքում իրավահաջորդը:¹⁵
50. Հնարավոր բողոքաբերների և նրանց կողմից ընտրված ներկայացուցիչների նկատմամբ, ովքեր նախընտրել են անձանք կամ հեռախոսի միջոցով բողոք ներկայացնել, պետք է հարգալից վերաբերմունք դրսելովի, և նրանք պետք է ոստիկանության և IPCB-ի կողմից ողջունվեն՝ որպես իրենց քաղաքացիական պարտքը կատարող անձինք:
51. Հաղորդում կարող է ներկայացվել ոստիկանություն կամ IPCB:
52. Բոլոր բողոքները պետք է գրանցվեն IPCB-ի կողմից: Ոստիկանություն ներկայացված բոլոր բողոքները պետք է ուղարկվեն IPCB գրանցելու համար:
53. Վատ վերաբերմունքի կամ ոչ իրավաչափ վարքագծի վերաբե-

¹⁴ Տե՛ս, օրինակ. *Ramsahai v. The Netherlands* (գանգատ թիվ 52391/99), 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, կետ 339:

¹⁵ Տե՛ս, օրինակ. *Ramsahai v. The Netherlands* (գանգատ թիվ 52391/99), 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, կետ 339:

րյալ հայտարարությունները, որոնք ներկայացվել են դատական մարմնին, պետք է գրանցվեն և ուղարկվեն IPCB գրանցելու համար:¹⁶ Նույնը պետք է տեղի ունենա այն ժամանակ, երբ դատական մարմնին հայտնի է դառնում արժանահավատ ապացույցի մասին:

54. Եթե վատ վերաբերունքի կամ ոչ իրավաչափ վարքագծի վերաբերյալ հայտարարություններն արվուն են կամ այդ մասին արժանահավատ ապացույցները հասանելի են դառնում քրեական գործերով փաստաբանի¹⁷ կամ բժշկական բնագավառի մասնագետի, ապա նրանք պետք է դրանք ուղարկեն IPCB գրանցելու համար:
55. Ուստիկանությունը պետք է իրավասություն ունենա IPCB-ի կողմից գրանցում կատարելուց հետո քննելու գրանցման հետ կապված այն բողոքները, որոնք
 - դասվում են այն բողոքների շարքին, որոնք կարող են քննվել ոստիկանության կողմից, և
 - բողոքաբերը ցանկանում է, որպեսզի քննվեն առանց IPCB-ի ներգրավման:
56. IPCB-ն պետք է պատասխանատու լինի բողոքների դասակարգման և դրանք քննելու ընթացակարգը որոշելու համար: Բողոքի գրանցման ժամանակ որոշումներն ըստ ենթակայության ուղարկելու օրինակները ներառում են.
 - որևէ գործողություն չկատարելն այն հիմքով, որ բողոքաբերը բողոք ներկայացնելու հիմք չուներ,
 - որևէ գործողություն չկատարելը բողոքաբերի ցուցումով,
 - բնորոշել բողոքը որպես ծառայական բողոք և ուղարկել համապատասխան պաշտոնատար անձին,
 - հաստատել բողոքը քննելու վերաբերյալ ոստիկանության որոշումն այն IPCB ուղարկելուց հետո,
 - եթե կատարվել է դեռևս չափարարված քրեական դատավարության կապակցությամբ, խորհրդակցել քննությունն իրա-

¹⁶ Տե՛ս, օրինակ. *CPT Զավորոշչները*, գլուխ IX, կետ 28:

¹⁷ Տե՛ս, օրինակ. *Aksoy v. Turkey* (100/1995/606/694), 1996 թվականի դեկտեմբերի 18-ի վճիռ, կետեր 56 և 99:

կանացնող իրավասու պաշտոնատար անձի հետ և որոշել, թե ըստ Ենթակայության ուղարկելու վերաբերյալ որոշումը պետք է կայացվի այս դատավարությունների ավարտից հետո,

- ուղարկել ոստիկանություն նեղիացիայի համար,
- ուղարկել ոստիկանություն քննելու համար, կամ
- ուղարկել IPCB-ի քննիչի:

Մեղիացիայի ընթացակարգ

57. Այն դժգոհությունը, որը պրակտիկ իրավաբանի համար սովորական կարող է թվալ, կարող է հասարակության անդամներին հոգեկան տառապանքներ պատճառել: Նման բողոքների քննության եղանակը կարող է ազդել ոստիկանական բողոքարկման համակարգի և ոստիկանության նկատմամբ հասարակության վստահության և հավատի վրա:
58. Ոստիկանները հասարակության հետ իրենց բախումների ընթացքում սովորաբար արձագանքում են դժգոհություններին՝ առանց բողոք ներկայացնելու անհրաժեշտության: Դա կատարվում է բացատրելու, այլ տեսակետ ընդունելու կամ ներողության միջոցով: Եթե բողոքարկվում է ոստիկանի կամ հասարակության անդամի միջև առկա հարաբերականորեն թերև թյուրիմացությունը կամ խախտումը, ապա կարող է անհրաժեշտ չլինել, որպեսզի ոստիկանությունը կամ IPCB-ն երկարատև և ծախսատար քննություն սկսեն: Բացի դրանից, քննությունը դժվար թե համապատասխանի բողոքաբերի այն ակնկալիքին, որ իր ոչ բարդ բողոքն արագ կլուծվի պարզ և ուղղակի ձևով: Պետք է միջոցներ ծերնարկվեն նման բողոքները նեղիացիայի կամ նվազ ձևական մեխանիզի միջոցով լուծելու համար:
59. Որպես մեղիացիայի Ենթակա որակված բողոքը քննելու իրավասություն ունեցող ոստիկանը պետք է միջոցներ ծերնարկի տեղեկություններ հավաքելու ինչպես բողոքի, այնպես էլ նրա վերաբերյալ, թե ինչպես են բողոքաբերը և ոստիկանը, ում դեմ բողոք է ներկայացված, ցանկանում վարույթն իրականացնել և, անհրաժեշտության դեպքում, նշանակել մեղիատոր:
60. Օրինակները, թե ինչպես մեղիացված բողոքը կարող է բավարար կերպով ժամանակին լուծում ստանալ բողոքաբերի և այն ոստիկանի համաձայնությամբ, ում դեմ բողոք է ներկայացվել, ներառում են.
- դեկավար ոստիկանի կողմից բողոքաբերին նամակ ուղղելը,

որը պարունակում է բողոքարկված գործողության համար բացատրություն և, անհրաժեշտության դեպքում, ներողություն,

- բողոքաբերի կողմից ընտրված ներկայացուցչի մասնակցությամբ բողոքաբերի և դեկավար ոստիկանի հանդիպումը,
- *ex gratia* փոխհատուցում առաջարկելը, կամ
- բողոքաբերի և այն ոստիկանի միջև, ում դեմ բողոք է ներկայացվել, դեկավար ոստիկանի կամ անկախ մեղիատորի կողմից կազմակերպված հանդիպումը, որին, անհրաժեշտության դեպքում, կարող է մասնակցել բողոքաբերի ներկայացուցիչը:

61. Բողոքաբերը պետք է իրավունք ունենա վիճարկելու ոստիկանության կողմից իր մեղիացված բողոքի քննության կամ լուծման ընթացակարգը IPCB բողոք ներկայացնելու միջոցով:

Քննության ընթացակարգ

62. Ի լրումն այն պահանջի, որ 2-րդ և 3-րդ հոդվածների վերաբերյալ բողոքները պետք է քննվեն բողոքների ոստիկանական արդյունավետ քննության ՄիԵԿ-ի հիմք սկզբունքներին համապատասխան, Սարդու իրավունքների եվրոպական դատարանի նախադեպային իրավունքը նախատեսում է նաև օգտակար պարզաբանումներ ոստիկանական բողոքարկման ընթացակարգի բոլոր փուլերի համար:

Անկախությունը

63. Անբողջ ոստիկանական բողոքարկման համակարգը վերահսկելու լիարժեք իրավասությամբ օժտված IPCB-ի առկայությունը կարևոր օժանդակություն է անկախության սկզբունքի համար: Բողոքի քննությունն արձանագրելու և ըստ ենթակայության ուղարկելու՝ IPCB-ի պարտականությունը լիովին համապատասխանում է այն ակնկալիքին, որ, ի լրումն գործնական անկախության, չպետք է առկա լինի նաև ինստիտուցիոնալ կամ ենթակարգային կապ քննիչների և այն ոստիկանների միջև, ում դեմ բողոք է ներկայացվել:¹⁸ Պահանջվում է սահմանված չափանիշի առկայություն որոշելու համար, թե ով պետք է պատասխանատու լինի բողոքի

¹⁸ Տես, օրինակ. *Ramsahai v. The Netherlands* (գանգատ թիվ 52391/99), 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, կետ 325:

քննության համար, և ով պետք է այն իրականացնի:

64. Բողոքի լրջությունը բողոքաբերի հետ տեղի ունեցածի, այն ոստիկանի համար առաջացող հետևանքների, ում դեմ բողոք է ներկայացվել, և հասարակական շահի առումով կարևոր դերակատարություն ունի որոշելու համար, թե ով պետք է պատասխանատու լինի քննության համար:
65. Ռեսուրսները հանդիսանում են կարևոր գործոն որոշելու համար, թե որ կազմակերպությունը՝ ոստիկանությունը, թե՝ IPCB-ն, պետք է քննություն իրականացնեն և կրեն ծախքերի մեջ մասը:
66. Անկախության սկզբունքի, բողոքի լրջության և ռեսուրսների կառավարման իմաստով IPCB-ի և ոստիկանության համագործակցության ուղղված միջոցառումների օրինակները ներառում են.
- IPCB-ի պատասխանատվությունն այն բողոքների քննության համար, որոնք իրականացվում են IPCB-ի քննիչների կողմից և որոնցում շոշափվում են ՄիԵԿ-ի 2-րդ կամ 3-րդ հոդվածները,¹⁹
 - IPCB-ի պատասխանատվությունն այն բողոքների քննության համար, որոնք կարող են իրականացվել IPCB-ի կամ ոստիկանության քննիչների կողմից և որոնցով քրեական պատասխանատվության հարց է բարձրանում,
 - IPCB-ի կամ ոստիկանության պատասխանատվությունն այն բողոքների քննության համար, որոնք կարող են իրականացվել IPCB-ի կամ ոստիկանության քննիչների կողմից և որոնցով շոշափվում է ՄիԵԿ-ով նախատեսված իրավունքը կամ ազատությունը, բացառությանը 2-րդ և 3-րդ հոդվածների կամ կարգապահական պատասխանատվության հարց է բարձրանում,
 - Վատ կամ ոչ պատշաճ ոստիկանական գործունեության վերաբերյալ բողոքների քննությունը ոստիկանության իրավասությանը վերապահելը և ոստիկանության քննիչների կողմից իրականացնելը, եթե դա է պահանջում քննության շահը,
 - IPCB-ի պատասխանատվությունը բողոքի բացակայության պայմաններում գրանցված միջադեպի քննության համար,

¹⁹ Տե՛ս, օրինակ. *Ramsahai v. The Netherlands* (գանգատ թիվ 52391/99), 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, կետ 337, 340:

որը կարող է իրականացվել IPCB-ի կամ ոստիկանության քննիչների կողմից:

Համապատասխանությունը

67. Համապատասխանության սկզբունքը ձևավորվել է հաստատելու համար, որ ոստիկանական բողոքարկման քննություններն արդյունավետ են և ունակ արդարադատության առջև կանգնեցնելու իրավախախտներին:
68. Օրենքի գերակայության ապահովումը պահանջում է, որ ոստիկանության աշխատակցի վարքագծի վերաբերյալ բողոքների քննությունն իրականացվի նույն ընթացակարգով, որը կիրառվում է իրավախախտման մեջ կասկածվող հասարակության անդամի նկատմամբ՝ ներառյալ ոստիկանության այն աշխատակցի համար նախատեսված երաշխիքների պահպանմամբ, ուն դեմ բողոք է ներկայացվել:
69. Համակողմանի և ամբողջական ոստիկանական բողոքարկման քննությունների վերաբերյալ պահանջները ներառում են.
- բողոքաբերներից ամբողջական և հստակ ցուցմունք վերցնելը, որը կներարի նրանց բողոքների բոլոր հանգամանքները,²⁰
 - ողջամիտ ջանքերի գործադրումը հայտնաբերելու համար վկաներին, այդ թվում հասարակության անդամների²¹ և ոստիկանության աշխատակիցների,²² ամբողջական և հստակ ցուցմունքներ վերցնելու նպատակով,²³
 - քրեական պատասխանատվության հարցի հնարավոր բարձրացման դեպքում՝ իրավախախտման մեջ մեղադրվող կամ կասկածվող, համապատասխան դատավարական երաշ-

²⁰ Տե՛ս, օրինակ. *Cobzaru v. Romania* (գանգատ թիվ 48254/99), 2007 թվականի հուլիսի 26-ի վճիռ, կետ 71:

²¹ Տե՛ս, օրինակ. *Ognyanov.a v. Bulgaria* (գանգատ թիվ 46317/99), 2006 թվականի փետրվարի 23-ի վճիռ, կետ 110:

²² Տե՛ս, օրինակ. *Velikova v. Bulgaria* (գանգատ թիվ 41488/98), 2000 թվականի մայիսի 18-ի վճիռ, կետ 79:

²³ Տե՛ս, օրինակ. *Assenov v. Bulgaria* (90/1997/874/1086), 1998 թվականի հոկտեմբերի 28-ի վճիռ, կետ 103:

խիբներով օժտված ոստիկանի հարցաքննությունը,²⁴ և նախքան հաշվետվության ներկայացումը գործընկերների հետ քննարկում թույլ չտալը,

- ողջամիտ ջանքերի գործադրումը բոլոր դատավարական²⁵ և բժշկական ապացույցներն ապահովելու, հավաքելու և վերլուծելու համար,²⁶
- գործի քննության իրականացումը հիմնավոր կասկածի հիմքով և հօգուտ բողոքի ներկայացված ապացույցները հաշվի չառնելու²⁷ կամ ապացույցների, մասնավորապես, բողոքի դեմ ոստիկանների ցուցմունքների²⁸ անքննադատ ձեռքբերման անթույլատրելիությունը:²⁹
- ոստիկանության կողմից խտրականության կամ ռասայի³⁰, էթնիկ պատկանելության, կրոնի, հավատքի, սեռի, սեռական անհատականացման, սեռական կողմնորոշման, անգործունակության, տարիքի կամ ցանկացած այլ հիմքերով ոստիկանության կողմից թույլ տրված իրավախսախտման վերաբերյալ բողոքների քննությունը, և
- հաշվի առնելով խտրականության ապացուցման դժվարությունը՝ քննիչների լրացուցիչ պարտականությունը համար կողմանի քննելու բոլոր հանգանանքները՝ խտրականության

²⁴ Տե՛ս, օրինակ. *Ramsahai v. The Netherlands* (գանգատ թիվ 52391/99), 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, կետ 330:

²⁵ Տե՛ս, օրինակ. *Ramsahai v. The Netherlands* (գանգատ թիվ 52391/99), 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, կետ 329:

²⁶ Տե՛ս, օրինակ. *Aksoy v. Turkey* (100/1995/606/694), 1996 թվականի դեկտեմբերի 18-ի վճիռ, կետ 56:

²⁷ Տե՛ս, օրինակ. *Aydin v. Turkey* (57/1996/676/866), 1997 թվականի սեպտեմբերի 25-ի վճիռ, կետ 98:

²⁸ Տե՛ս, օրինակ. *Kaya v. Turkey* (158/1996/777/978), 1998 թվականի փետրվարի 19-ի վճիռ, կետ 89:

²⁹ Տե՛ս, օրինակ. *Cobzaru v. Romania* (գանգատ թիվ 48254/99), 2007 թվականի հուլիսի 26-ի վճիռ, կետ 72:

³⁰ Տե՛ս, օրինակ. *Nachov.a v. Bulgaria* (գանգատներ թիվ 43577/98 և 43579/98), 2005 թվականի հուլիսի 6-ի վճիռ, կետեր 162-168, Ռասիզմի և անհանդուրժականության դեմ եվլուպական համձնաժողովի հանձնարարականները, որոնք վերաբերում են ռասայական խտրականության վերաբերյալ բողոքներին, Ոստիկանական գործունեության ընթացքում ռասիզմի և ռասայական խտրականության դեմ պայքարի ընդհանուր քաղաքականության համձնարարական թիվ 11, կետ 51:

յուրաքանչյուր հնարավոր շարժառիթի առկայությունը բացահայտելու նպատակով:³¹

Անհապաղությունը

70. Անհապաղության սկզբունքը շեշտադրում է ժամանակին կատարման անհրաժեշտությունը և այն, որ բողոքների արդար և արդյունավետ քննությունները պետք է իրականացվեն հստակ և արագ:³² Զգձգումները կարող են հանգեցնել առանցքային ապացույցների կորստի և պատշաճ քննության իրականացման խախտման:³³
71. Բողոքի քննությունը հստակ և ողջամտորեն արագ եղանակով չի րականացնելը կարող է տպավորություն ստեղծել, որ քննությունն իրականացվում է դժվամությամբ կամ իրավախախտումը թաքցնելու կապակցությամբ քննիչների և այն ոստիկանների, ում դեմ բողոք է ներկայացված, միջև գաղտնի համաձայնությամբ:³⁴ Նետածգումը կարող է անարդար լինել այն ոստիկանի հանդեպ, ում դեմ բողոք է ներկայացված, և հանգեցնել վարույթի մոլորեցման, ինչի արդյունքում իրավախախտը չկանգնի արդարադատության առջև՝ չնայած նրա դեմ անժխտելի ապացույցների առկայությանը:³⁵
72. Անհապաղության սկզբունքն առանցքային նշանակություն ունի օրենքի գերակայության նկատմամբ կստահության և հավատի, ինչպես նաև ոստիկանական գործունեության այն հիմնական սկզբունքի պահպանության համար, որի համաձայն ոստիկանական բողոքարկման ընթացակարգի ընթացքում ոստիկանության աշխատակիցները պատասխանատու են օրենքի առջև և պաշտպանված են օրենքով:
73. Անհապաղության սկզբունքի պահպանումն ապահովվում է.
- ծանուցման, արձանագրման և ըստ ենթակայության ուղարկելու ընթացակարգերի ժամանակին իրականացմամբ,

³¹ Տե՛ս, օրինակ. *Nachov.a v. Bulgaria* (գանգատներ թիվ 43577/98 և 43579/98), 2005 թվականի հուլիսի 6-ի վճիռ, կետեր 160-164:

³² Տե՛ս, օրինակ. *Ognyanova v. Bulgaria* (գանգատ թիվ 46317/99), 2006 թվականի փետրվարի 23-ի վճիռ, կետ 114:

³³ Տե՛ս, օրինակ. *Aydin v. Turkey* (57/1996/676/866), 1997 թվականի սեպտեմբերի 25-ի վճիռ, կետ 108:

³⁴ Տե՛ս, օրինակ. *Ramsahai v. The Netherlands* (գանգատ թիվ 52391/99), 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, կետ 330:

³⁵ Տե՛ս, օրինակ. *Bati v. Turkey* (գանգատներ թիվ 33097/96 և 57834/00), 2004 թվականի հունիսի 3-ի վճիռ, կետ 147:

- ոստիկանության և IPCB-ի ամբողջական համագործակցության՝ կապված բողոքների քննության, մասնավորապես լուրջ միջադեպերի վերաբերյալ ապացույցների պահպանության հետ և այն դեպքերում, երբ ոստիկանության աշխատակիցները IPCB-ի քննիչների տրամադրության տակ են գտնվում³⁶, և
- համակողմանի և ամբողջական քննության ժամանակին իրականացնամբ և բողոքի վերաբերյալ ժամանակին որոշման կայացնամբ:

Հասարակական վերահսկողությունը

74. Հասարակական վերահսկողության սկզբունքի նպատակն է ապահովել հաշվետու լինելը ոչ միայն տեսականորեն, այլև գործնականում: Ոստիկանական բողոքների քննությունների խորհրդապահական և օգայուն բնույթը պետք է հաշվի առնվի և պահանջվող հասարակական վերահսկողության աստիճանը կարող է տարրեր գործերով տարրեր լինել:³⁷
75. Հասարակական վերահսկողության և տուժողի ներգրավվածության սկզբունքները սերտորեն փոխկապակցված են: “Պետք է առկա լինի այն կանխավարկածը, որ արձանագրությունները և այլ փաստաթղթերը պետք է տրամադրվեն նաև մասնավորապես բողոքաբերին: Որոշման կայացնան պատճառները պարզաբանող փաստաթղթերի տրամադրումը կարող է օգնել փարատելու ցանկացած անհանգստություն այն մասին, որ ոստիկանության իրավախսառությունը անպատճելի են:”³⁸ Որոշ դեպքերում ձերբակալման ժամանակ մահ կամ լուրջ վնասվածքներ պատճառելուց հետո, օրինակ, կարող է անհրաժեշտ լինել հասարակական քննություն իրականացնել դատական մարմնի առջև³⁹ կամ ոստիկանական կարգապահական հասարակական լուրմներ անցկացնել:

³⁶ Տե՛ս, օրինակ. *Ramsahai v. The Netherlands* (գանգատ թիվ 52391/99), 2007 թվականի մայիսի 15-ի վճիռ, կետ 338:

³⁷ Տե՛ս, օրինակ. *Isayeva v. Russia* (գանգատներ թիվ 5794/00, 57948/00 և 57949/00), 2005 թվականի փետրվարի 24-ի վճիռ, կետ 213:

³⁸ Տե՛ս, օրինակ. *McKerr v. UK* (գանգատ թիվ 28883/95), 2001 թվականի մայիսի 4-ի վճիռ, կետ 338:

³⁹ Տե՛ս, օրինակ. *Edwards v. UK* (գանգատ թիվ 46477/99), 2002 թվականի մարտի 14-ի վճիռ, կետ 84:

76. Բողոքների քննության ավարտից հետո արձանագրությունների և փաստաթղթերի չտրամադրումը կարող է բողոքաբերներին զրկել իրենց բողոքի քննության կամ լուծման եղանակը վիճարկելու հնարավորությունից:⁴⁰

Տուժողի ներգրավվածությունը

77. Տուժողի ներգրավվածության սկզբունքը սահմանելով բողոքաբերի նաև կցությունը քննության՝ հանդիսանում է բողոքարկման համակարգում նրա օրինական շահերի ապահովման երաշխիք:⁴¹ Աջակցելու համար բողոքաբերի ներգրավվածության՝ առանց վնաս պատճառելու այն ոստիկանի շահերին, ում դեմ բողոք է ներկայացված, IPCB-ն կամ բողոքի քննության համար պատասխանատու ոստիկանության աշխատակիցը պետք է կաա պահպանի բողոքաբերի հետ: Բողոքաբերին պետք է խորհրդատվություն տրամադրվի և նա պետք է տեղյակ պահպի իր բողոքի քննության ընթացքի վերաբերյալ:⁴²

78. Կարուոր է, որպեսզի տուժողի ներգրավվածության սկզբունքն իր բոլոր ինաստներով արդյունավետ կիրառվի և ոչ թե դատարկ ու հռետորական լինի: Բողոքաբերի շահերը, ով կարող է վնասված լինել նրանց գործունեության արդյունքում, կորցրած լինել վստահությունը կամ չհասկանալ, թե ինչպես է գործում ոստիկանության բողոքարկման համակարգը, ապահոված չեն լինի, եթե նա դժվարություններ ունենա ոստիկանության կամ IPCB-ի հետ իր բողոքի կապակցությամբ հաղորդակցվելիս: Տուժողին աջակցելը և նրան խորհրդատվություն տրամադրելը պետք է օգնի վնասված տուժողներին իրենց բողոքի քննության ընթացքում հաղթահարելու փորձությունները: Իրավական խորհրդատվությունը և ներկայացնցությունը պետք է հասանելի լինեն բողոքաբերներին ապահովելու համար իրենց շահերի արդյունավետ պաշտպանությունը:⁴³

⁴⁰ Տե՛ս, օրինակ. *Oğur v. Turkey* (գանգատ թիվ 21594/93), 1999 թվականի մայիսի 20-ի վճիռ, կետ 92:

⁴¹ Տե՛ս, օրինակ. *Güleç v. Turkey* (54/1997/838/1044), 1998 թվականի հուլիսի 27-ի վճիռ, կետ 82:

⁴² Տե՛ս, օրինակ. *Edwards v. UK* (գանգատ թիվ 46477/99) 2002 թվականի մարտի 14-ի վճիռ, կետ 84:

⁴³ Տե՛ս, օրինակ. Ուսակցիկ և անհանդուրժողականության դեմ եվրոպական հանձնաժողովի հանձնադարարականները, որոնք վերաբերում են ուսայա-

79. Տուժողի ներգրավվածության սկզբունքի պահպանումը, հատկապես, եթե ապահովվում է իրավական ներկայացուցչությունը, բողոքաբերին հնարավորություն կընձեռի ուշադիր հետևել վարութին և վիճարկել անարդար ու ոչ արդյունավետ գործունեությունը: Այն նաև կրարձրացնի անկախությունը՝ հիմնավորելով, որ դիմողի շահերն անուշադրության չեն մատնվել ուժեղ ոստիկանական ծառայության շահերի համեմատ:

Որոշում և վերանայում

80. Քննական գեկույցն ավարտելիս IPCB-ի կամ ոստիկանության քննիչների պատասխանատվությունը պետք է ստուգվի անկախ և անկողմնակալ դատավարության միջոցով բողոքին լուծում տալու և որոշելու համար, թե այն հիմնված է եղել ապացույցների վրա, թե՝ ոչ: Եթե բողոքաբերը վիճարկում է իր բողոքի քննության ընթացակարգը կամ արդյունքը, ապա պետք է նրան իրավունք վերապահվի բողոք ներկայացնել IPCB, եթե քննությունն իրականացվել է ոստիկանության կողմից, և բողոք ներկայացնել դատական վերանայման կարգով, եթե քննությունն իրականացրել է IPCB-ն:
81. Բողոքի լուծմանը կարող են հետևել գործունեության այս հիմք սկզբունքային ուղղությունները.
- որևէ գործողություն չկատարելը,
 - ոստիկանության աշխատակցի նկատմամբ քրեական վարույթի հարուցունքը,
 - ոստիկանության աշխատակցի նկատմամբ կարգապահական վարույթի հարուցունքը,
 - ոստիկանության դեկավարության կողմից ոստիկանության աշխատակցի նկատմամբ ոչ պաշտոնական ներգործության միջոցների կիրառումը, կամ
 - ոստիկանության գործունեության մեջ փոփոխություններ կատարելը՝ հիմք ընդունելով քաղաք դասերը: Բողոքաբերը պետք է գրավոր և բանավոր կերպով տեղեկացվի իր բողոքի լուծման վերաբերյալ:

Կան խտրականության վերաբերյալ բողոքներին, Ոստիկանական գործունեության ընթացքում ռասիզմի և ռասայական խտրականության դեմ պայքարի ընդհանուր քաղաքականության հանձնարարական թիվ 11, կետ 51:

82. Ակնկալիքը, որ քրեական կամ կարգապահական վարույթ կիարուցի ոստիկանության այն աշխատակցի նկատմամբ, ում կողմից իրավախախտում թույլ տալու վերաբերյալ առկա են ապացույցներ, հանդիսանում է ոստիկանության անպատճելիության կարևոր երաշխիք,⁴⁴ և եական նշանակություն ունի ոստիկանական բողոքարկման համակարգի նկատմամբ հասարակական վստահության և հավատի համար:⁴⁵ Ոստիկանության աշխատակիցները ենթակա են քրեական և կարգապահական պատասխանատվության անկախ բողոքների քննություններից, և նրանց հասանելի իրավունքները և երաշխիքները սույն Դիրքորոշման շրջանակներից դուրս են: Սա հիմնված է այն ենթադրության վրա, որ ոստիկանության աշխատակիցները հանդիսանում են սովորական քրեական արդարադատության ընթացակարգի սուբյեկտ, որը ներառում է պատշաճ ընթացակարգային երաշխիքները, և որ կարգապահությունը ոստիկանության ծառայության պարտականությունն է:
83. Ոստիկանության աշխատակցի դեմ ներկայացված բողոքից բխող՝ քրեական և կարգապահական վարույթների իրականացման մեկ մոդելը ենթադրում է սովորական քրեական կամ ոստիկանական կարգապահական վարույթի հարուցում: Եթե առկա են այնպիսի ապացույցներ, որոնք կարող են հանգեցնել վարույթի հարուցմանը, IPCB-ն պետք է իր քննչական գեկույցը ուղարկի քրեական հետապնդման նարմնին, որպեսզի վերջինս որոշի, թե անհրաժեշտ է, արդյոք, քրեական վարույթ հարուցել, և ոստիկանություն, որպեսզի վերջինս որոշի, թե անհրաժեշտ է, արդյոք, կարգապահական վարույթ հարուցել:
84. Քրեական կամ կարգապահական վարույթ հարուցելու հարցը լուծելիս մեղադրող պաշտոնատար անձը և ոստիկանությունը պետք է ուշադրություն դարձնեն բողոքը քննած քննիչի գեկույցում առկա հանձնարարականներին: Մեղադրող պաշտոնատար անձը, ոստիկանությունը և IPCB-ն պետք է պատճառաբանեն քրեական կամ կարգապահական վարույթների հետ կապված բոլոր որոշումները,

⁴⁴ CPT չափանիշներ, գլուխ Խ, կետ 31:

⁴⁵ Տե՛ս, օրինակ. *Gaja v. Moldova* (գանգատ թիվ 14277/04), 2008 թվականի փետրվարի 12-ի վճիռ, կետ 88:

- որոնց համար նրանք պատասխանատու են:⁴⁶
85. Մասնակից որոշ պետություններում առկա է այն մոտեցումը, որ ոստիկանության և քննություն իրականացնող պաշտոնատար անձանց միջև սերտ աշխատանքային հարաբերությունները բնականոն քրեական դատավարությունում կարող են խարիսկել մեղադրական գործունեության անկախությունը և անկողմնակալությունը: Նման մոտեցման հիմնական պատճառն այն է, որ ոստիկանության քննիչների և մեղադրանքի կողմից իրավաբանների համագործակցությունը կարող է արատավորել մեղադրողների անկախությունը ոստիկանության աշխատակիցների դեմ հարուցված քրեական գործերով: Այս խնդրի հաղթահարման նպատակով որոշ իրավական համակարգերում ձևավորվել են ոստիկանության աշխատակիցների դեմ ներկայացված բողոքները քննող և նրանց նկատմամբ քրեական վարույթ իրականացնող՝ քրեական մեղադրանքի մասնագիտացված մարմիններ՝ իրենց քննչական ապարատով:
86. Անկախ ոստիկանական բողոքարկման նման համակարգը կարող է հարմարեցվել ոստիկանական բողոքարկման համակարգին, որը գործում է IPCB-ի հովանու ներքո: Յետևելով եվրոպական երկրներում օմբուդսմենի ինստիտուտի կոնկրետ օրինակներին, որոնք իրավասություն ունեն սեփական հայեցողությանը դատարան մեղադրանք ներկայացնել, IPCB-ն կարող է օժտվել իրեն ներկայացված բողոքների քննության ավարտից հետո մեղադրանք ներկայացնելու նմանատիպ իրավասությամբ: Բնականաբար, յուրաքանչյուր անդամ պետության սահմանադրական և իրավական համակարգը կարևոր դերակատարություն ունի նման միջոցառումների իրականացման հնարավորությունը գնահատելու համար: Յարկավոր է նաև անդրադարձ կատարել ոստիկանին՝ քրեական դատավարությունում որպես մեղադրյալ ներգրավված անձին, տրամադրվող երաշխիքների մատչելիությանը և նրա իրավունքների պաշտպանությանը:
87. Բոլոր բողոքներից անհրաժեշտ է դասեր քաղել: Երբ անգամ պարզվել է, որ դիմողը բողոք ներկայացնելու պատճառ չուներ,

⁴⁶ Տե՛ս, օրինակ. *McKerr v. UK*, գանգատ թիվ 28883/95, 2001 թվականի մայիսի 4-ի վճիռ, կետ 157:

հնարավոր է որևէ բան պարզել ոստիկանություն-հասարակություն փոխհարաբերությունների վիճակի մասին: Բողոքների վիճակագրական և փորձնական հետազոտություններն ու վերլուծությունները հիմնարար նշանակություն ունեն ժողովրդավարական և հաշվետու ոստիկանական գործունեություն իրականացնելու համար: IPCB-ն իդեալական դերակատարություն կունենա այն դեպքերում, երբ ոստիկանության գործունեությունը և հասարակության ընկալումները կհատվեն և, այդպիսով, հնարավորություն կունենա ոստիկանությանը և հասարակությանը տրամադրել տեղեկությունների վրա հիմնված խորհրդներ այն մասին, թե ինչպես բարելավել ոստիկանական ծառայությունների արդյունավետությունը և ոստիկանություն-հասարակություն փոխհարաբերությունները: Եթե բողոքի վերաբերյալ եզրակացություն անելուց կամ հետազոտություններից և վերլուծությունից հետո ոստիկանությունը կամ IPCB-ն անհրաժեշտության դեպքում նպատակահարմար կգտնեն կիրառել ձեռք բերված փորձը, ապա դա պետք է անել միայն մյուս կողմի հետ խորհրդակցելուց հետո:

Յղումներ

Եվրոպայի խորհրդի մարդու իրավունքների հանձնակատար (2007) *Ոստիկանության կողմից բռնության կիրառումը չպետք է անպատճելի լինի, Տեսակետ, 2007 թվականի դեկտեմբերի 3, հասանելի է www.commissioner.coe.int*

Եվրոպայի խորհրդի մարդու իրավունքների հանձնակատար (2008), *Սասանագիտական սեմինարի գեկույց «Ոստիկանական բռնորարկման մեխանիզմները. անկախության և արդյունավետության երաշխավորումը»:* CommDH(2008)16, հասանելի է www.commissioner.coe.int

Եվրոպայի խորհուրդ (2001), *Ոստիկանական էքիկայի Եվրոպական օրենսգիրք*, անդամ պետություններին ուղղված՝ Նախարարների կոմիտեի Rec (2001)10 հանձնարարական (ընդունվել է Նախարարների կոմիտեի կողմից 2001 թվականի սեպտեմբերի 19-ին Նախարարների տեղակալների 765-րդ համագումարում):

Եվրոպայի խորհուրդ, Խոշտանգումների կամ անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի կանխարգելման կոմիտե (2006), *CPT չափանիշներ. «CPT-ի ընդհանուր գեկույցի հիմնական բաժիններ» CPT/Inf (2002) 1 – Rev. 2006:*

Եվրոպայի խորհուրդ, Ռասիզմի և անհանդուրժողականության դեմ Եվրոպական հանձնաժողով (2007), *Ընդհանուր քաղաքականության վերաբերյալ հանձնարարական թիվ 11. Ոստիկանությունում ռասիզմի և ռասայական խտրականության դեմ պայքարը:*

Եվրոպայի խորհուրդ, ոստիկանության և մարդու իրավունքների միավորված ոչ պաշտոնական խումբ (2000) «Ոստիկանությունը ժողովրդավարական հասարակությունում. արդյոք Զեր ոստիկանական ծառայությունը մարդու իրավունքների պաշտպանության ոլորտում չենպի՞ն է»:

Եվրոպայի անվտանգության և համագործակցության կազմակերպություն (2008), «Ժողովրդավարական ոստիկանության ուղեցույց՝ ուղղված ԵԱՀԿ Գլխավոր քարտուղարին Գլխավոր ոստիկանական խորհրդականի կողմից»:

Միավորված ազգերի կազմակերպություն (1979), Գլխավոր ասամբլեայի 34-րդ համագումարի բանաձև 169, 34/169: «Իրավակարգը

պաշտպանող պաշտոնատար անձանց վարվելակերպի կանոնագիրը»:

Միավորված ազգերի կազմակերպություն Գլխավոր ասամբլեա (1993), Մարդու իրավունքների օրենսդրության և պաշտպանության ազգային ինստիտուտների կարգավիճակի և գործունեության հետ կապված սկզբունքները (Փարիզյան սկզբունքներ)՝ կցված Մարդու իրավունքների օրենսդրության և պաշտպանության ազգային ինստիտուտների վերաբերյալ ՍԱԿ-ի Գլխավոր ասամբելայի բանաձևին (A/RES/48/134, 1993 թվականի դեկտեմբերի 20-ի 85-րդ լիազումար նիստ):

Միավորված ազգերի կազմակերպության միջազգային ուստիկանության օպերատիվ խումբ (1996) «Դանձնակատարի ուղեցույց Բունիայի և Ներցեզովինայի Դաշնությունում ժողովրդավարական ուսիկանության վերաբերյալ»:

Հավելված 3

**Խոշտանգումների և այլ դաժան, անմարդկային կամ
արժանապատվությունը նվաստացնող
վերաբերմունքի կամ պատժի արդյունավետ
քննության և փաստաթղթավորման սկզբունքները**

**Երաշխավորվել է Գլխավոր ասամբլեայի 2000 թվականի
դեկտեմբերի 4-ի 55/89 բանաձևով¹**

1. Խոշտանգումների և այլ դաժան, անմարդկային կամ արժանապատվությունը նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի (այսուհետ՝ «խոշտանգում կամ այլ վատ վերաբերմունք») արդյունավետ քննության և փաստաթղթավորման նպատակները ներառում են հետևյալը。
 - (a) Հանգամանքների պարզաբանում և տուժողների ու նրանց ընտանիքների համար անձի ու պետության պատասխանատվության հաստատում և ընդունում:
 - (b) Միջոցառումների վերհանում, որոնք անհրաժեշտ են կրկնակիությունը կանխելու համար:
 - (c) Քննության կողմից պատասխանատու ճանաչված անձանց մեղադումանը և/կամ, անհրաժեշտության դեպքում, կարգապահական պատասխանատվությանն աջակցելը և պետության կողմից ամբողջական փոխհատուցման ու վերականգնման, ներառյալ արդարացի և պատշաճ ֆինանսական փոխհատուցման և բժշկական օգնության ու վերականգնողական միջոցների տրամադրման անհրաժեշտության հիմնավորում:
2. Պետությունները պետք է հաստատեն, որ խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ բողոքները և գեկույցներն ան-

¹ 55/89 բանաձևի 3-րդ կետում Գլխավոր ասամբլեան կառավարությունների ուշադրությունն է իրավիրում խոշտանգումների և այլ դաժան, անմարդկային կամ արժանապատվությունը նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի արդյունավետ քննության և փաստաթղթավորման սկզբունքների վրա, որոնք կցված են բանաձևին, և համառորեն դրդում է նրանց հիմնվել այդ սկզբունքների՝ որպես խոշտանգումների դեմ պայքարի օգտակար գործիքների վրա:

հապաղ և արդյունավետ քննվում են: Անգամ ուղղակի բողոքի բացակայության պայմաններում քննություն պետք է իրականացվի եթե առկա են այլ մատնաշղումներ այն մասին, որ տեղի է ունեցել խոշտանգում կամ վատ վերաբերմունք: Քննիչները պետք է ենթադրյալ իրավախախտներից անկախ լինեն, և այն մարմինները, որտեղ նրանք աշխատում են, պետք է իրավասու և անկողմնակալ լինեն: Նրանց պետք է հասանելի լինի կամ նրանք պետք է լիազորված լինեն քննություններին ներառել անկողմնակալ բժշկական կամ այլ փորձագետների: Նման քննությունների իրականացնան մեթոդները պետք է համապատասխանեն բարձրագույն մասնագիտական չափանիշներին և արդյունքները պետք է հրապարակային լինեն:

3. (a) Քննությունն իրականացնող պաշտոնատար անձինք պետք է լիազորված և պարտավոր լինեն ստանալու քննության համար անհրաժեշտ ամբողջ տեղեկությունը:¹ Քննությունն իրականացնող անձինք պետք է իրենց տրամադրության տակ ունենան արդյունավետ քննության համար անհրաժեշտ բոլոր բյուջետային և տեխնիկական ռեսուրսները: Նրանք պետք է նաև իրավասու լինեն պաշտոնական լիազորություններով օժտված անձանցից, ովքեր ենթադրվում են, որ ներգրավված են խոշտանգման կամ վատ վերաբերմունքի դրսևորման մեջ, պահանջել ներկայանալ և ցուցմունքներ տալ: Նույնը վերաբերում է յուրաքանչյուր այլ վկայի: Ի վերջո, քննչական մարմինը պետք է իրավասու լինի դատարան կանչել վկաներին, այդ թվում յուրաքանչյուր պաշտոնատար անձի, ով ենթադրվում է, որ ներգրավված է հանցագործությանը, և պահանջել ցուցմունք տալ:

(b) Խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի ենթադրյալ տուժողները, վկաները, քննություն իրականացնող անձինք և նրանց ընտանիքները պետք է պաշտպանվեն քննություններից, քննության սպառնալիքներից կամ միջամտության ցանկացած այլ ծներից, որոնք կարող են կապված լինել քննության հետ: Խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի դրսևորման մեջ ներգրավված անձինք պետք է հեռացվեն բողոքաբերների, վկաների և նրանց ընտանիք-

¹ Որոշակի հանգամանքներում մասնագիտական էթիկան կարող է պահանջել գաղտնի պահել տեղեկությունը: Այս պահանջը պետք է պահպանվի:

ների, ինչպես նաև քննություն իրականացնող անձանց նկատմամբ ուղղակի կամ անուղղակի վերահսկողության կամ իշխանության ցանկացած պաշտոնից:

4. Խոշտանգումներից կամ վատ վերաբերմունքից ենթադրյալ տուժողները և նրանց իրավական ներկայացուցիչները պետք է տեղեկացված լինեն, նրանց պետք է նատչելի լիմի յուրաքանչյուր լսում, ինչպես նաև քննության հետ կապված յուրաքանչյուր տեղեկություն, և նրանք պետք է իրավասություն ունենան ներկայացնելու այլ ապացույցներ:
5. (a) Այն դեպքերում, երբ քննության սահմանված ընթացակարգերը պատշաճ չեն ոչ բավարար փորձաքննության կամ ենթադրյալ կողմնակալության կամ չարաշահումների ձևերի ակնհայտ առկայության կամ այլ եական պատճառներով՝ պետությունները պետք է ապահովեն քննությունների իրականացումը քննություն կամ նման ընթացակարգ իրականացնող անկախ հանձնաժողովի կողմից: Նման հանձնաժողովի անդամները պետք է ընտրվեն որպես անհատ՝ իրենց հայտնի անկողմնակալության, ձեռնահասության և անկախության համար: Մասնավորապես, նրանք պետք է անկախ լինեն կասկածվող իրավախսախտներից յուրաքանչյուրից և այն իիմնարկից կամ գործակալությունից, որտեղ նրանք աշխատում են: Հանձնաժողովը պետք է իրավասու լիմի ստանալու քննության համար անհրաժեշտ ամբողջ տեղեկությունը և պետք է քննությունն իրականացնի սույն սկզբունքներով նախատեսված կարգով.²
- (b) Գրավոր արձանագրությունը, որը կազմվել է ողջամիտ ժամկետում, պետք է ներառի քննության սահմանները, ապացույցների ձեռքբերման ընթացակարգերը և մեթոդները, ինչպես նաև փաստի հաստատման և կիրառելի օրենքի վրա հիմնված եզրակացությունները և մեկնարանությունները: Ավարտելուց հետո արձանագրությունը պետք է իրապարակվի: Այն նաև պետք է մանրամասնորեն նկարագրի բացահայտված առանձնահատուկ դեպքերը, որոնք հաստատվել են, որ տեղի են ունեցել, այն ապացույցները, որոնց վրա հիմնված են նման բացահայտումները և հարցաքննված վկաների անունների ցանկը, բացառությանը այն անձանց, ում ինք-

² Տես վերը՝ հղում 1:

նությունը թաքցվել է նրա անվտանգությունն ապահովելու նպատակով: Պետությունը պետք է ողջամիտ ժամկետում արձագանքի քննության արձանագործությանը և, անհրաժեշտության դեպքում, մատնանշի այն քայլերը, որոնք պետք է ծեռնարկվեն այդ ուղղությամբ:

6. (a) Խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի քննությանը ներգրավված բժիշկ փորձագետները պետք է ամբողջ ընթացքում գործեն եթիկայի բարձր չափանիշներին համապատասխան և, ամենակարևոր, նախքան որևէ հետազոտություն իրականացնելու պետք է ձեռք բերեն ստացված տեղեկության վրա հիմնված համաձայնություն: Հետազոտությունը պետք է իրականացվի բժշկական գործունեության սահմանված չափանիշներին համապատասխան: Մասնավորապես, հետազոտությունները պետք է իրականացվեն խորհրդապահական կարգով, բժիշկ փորձագետի հսկողության ներքո և անվտանգության աշխատակցի կամ գործադիր իշխանության այլ պաշտոնատար ամձի ներկա զգտնվելու պայմաններում:

(b) Դատական բժիշկը պետք է անհապաղ նախապատրաստի պատշաճ գրավոր գեկույց, որը պետք է ներառի առնվազն հետևյալը՝

(i) հարցաքննության հանգանանքները. սուբյեկտի անունը և հետազոտությանը ներկա անձանց իմքնության հաստատումը, հստակ ժամանակն ու ամսաթիվը, այն հաստատության գտնվելու վայրը, բնույթը և հասցեն (ներառյալ, անհրաժեշտության դեպքում, սենյակը), որտեղ հետազոտությունը տեղի է ունենում (այսինքն՝ կալանավորվածներին պահելու վայր, հիվանդանոց կամ տուն), հետազոտության կատարման ժամանակ սուբյեկտի վիճակը (այսինքն ժամանելու պահին կամ հետազոտության ընթացքում կիրառված յուրաքանչյուր սահմանափակման բնույթը, անվտանգության աշխատակիցների ներկայությունը հետազոտության ընթացքում, կալանավորին ուղեկցող անձանց վարքագիծը կամ հետազոտությունն իրականացնող անձանց սպառնալիքներ տալը) և այլ հարակից հանգանանքները,

(ii) պատմությունը. սուբյեկտի պատմության մամրամասն արձանագրումը, ինչպես դա տրվել է հարցաքննության ընթացքում, ներառյալ՝ խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի ենթադրյալ մեթոդները, ժամանակը, երբ խոշտանգումը կամ

վատ վերաբերմունքը Ենթադրվում է, որ տեղի են ունեցել և ֆիզիկական կամ հոգեկան վիճակի ախտանիշների վերաբերյալ բոլոր բողոքները,

- (iii) Ֆիզիկական և հոգեբանական հետազոտությունը. բժշկական հետազոտության ընթացքում ձեռք բերված բոլոր ֆիզիկական և հոգեկան վիճակի վերաբերյալ տվյալների արձանագրում ներառելով համապատասխան ախտորոշման թեստերը և, հնարավորության դեպքում, բոլոր վնասվածքների գունավոր լուսանկարները,
- (iv) Կարծիքը. ձեռք բերված ֆիզիկական և հոգեբանական տվյալների և Ենթադրյալ խոշտանգման կամ վատ վերաբերմունքի միջև հնարավոր կապի վերաբերյալ մեկնաբանությունը: Պետք է մեկնաբանություն արվի անհրաժեշտ յուրաքանչյուր բժշկական և հոգեբանական օգնության և/կամ հետազոտություն վերաբերյալ,
- (v) հեղինակությունը. արձանագրությունը պետք է հստակորեն անհատականացնի հետազոտություն իրականացրած անձանց և պետք է ստորագրված լինի:
- (c) Արձանագրությունը պետք է գաղտնի լինի և տրամադրվի սուբյեկտին կամ նրա կողմից ընտրված ներկայացուցչին: Հետազոտության գործընթացի վերաբերյալ սուբյեկտի կամ նրա ներկայացուցչի կարծիքները պետք է պահանջվեն և ներառվեն արձանագրության մեջ: Այն նաև պետք է անհրաժեշտության դեպքում գրավոր ներկայացվի խոշտանգման կամ վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ հայտարարության քննության համար պատասխանատու պաշտոնատար անձին: Արձանագրությունը չպետք է հասանելի լինի որևէ այլ անձի, բացառությամբ այն դեպքերի, երբ նման տրամադրումը տեղի է ունենում սուբյեկտի համաձայնությամբ կամ դատարանի թույլտվությամբ:

Հավելված 4

ԽՈՇՏԱՆԳՈՒՄՆԵՐԻ ԴԵՄ ԿՈՄԻՏԵ

**ԽՈՇՏԱՆԳՈՒՄՆԵՐԻ ԵՎ ԱՅԼ ԴԱԺԱՆ, ԱՍՄԱՐԴԿԱՅԻՆ ԿԱՄ
ՆՎԱՍՏԱՑՆՈՂ ՎԵՐԱԲԵՐՄՈՒՄԸ ԿԱՄ ՊԱՏԺԻ ԴԵՄ ԿՈՆՎԵՆՑԻԱ**

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՀԱՆՁՆԱՐԱՐԱԿԱՆ ԹԻՎ 2

**Մասնակից պետությունների կողմից 2-րդ հոդվածի
փոխառեղումը (իմալեմենտացիան)**

1. Սույն ընդիհանուր համձնարարականը վերաբերում է 2-րդ հոդվածի երեք մասերին, որոնցից յուրաքանչյուրը սահմանում է տարրեր փոխառապակցված և եական սկզբունքներ, որոնց վրա հիմնված է խոշտանգման՝ Կոնվենցիայով նախատեսված բացարձակ արգելքը: Նախքան խոշտանգումների դեմ կոնվենցիայի ընդունումը, այս արգելքի բացարձակ և անսահմանափակելի բնույթն ընդունվել է որպես միջազգային սովորության իրավունքի մաս: 2-րդ - հոդվածի դրույթներն անրապնդեցին խոշտանգումների դեմ ուղղված այս իմալերատիկվ *jus cogens* նորմը և, ի պատասխան առկա սպառնալիքների, արդյունքների և պարակտիվայի՝ սահմանեցին կանխման արդյունավետ միջոցներ ներմուծելու՝ Կոմիտեի իրավասության հիմքը՝ ներառելով 3-16-րդ հոդվածներով նախատեսված միջոցները, սակայն չսահմանափակվելով դրանցով:
2. 2-րդ հոդվածի 1-ին մասը պարտավորեցնում է մասնակից յուրաքանչյուր պետության ձեռնարկելու այնպիսի միջոցներ, որոնք օրենսդրական, վարչական, դատական կամ այլ գործընթացների միջոցով կամրապնդեն խոշտանգման արգելքը և, ի վերջո, կլինեն դրա կանխարգելման արդյունավետ միջոցներ: Համոզվելու համար, որ փաստացի ձեռնարկված միջոցները կարող են կանխել կամ պատժել խոշտանգման յուրաքանչյուր գործողություն, Կոնվենցիան հետագա հոդվածներում ամրագրում է մասնակից պետության պարտականությունները՝ ձեռնարկելու դրանում նախատեսված միջոցներ:
3. 2-րդ հոդվածով նախատեսված՝ խոշտանգումները կանխելու պարտականությունն ընդարձակ է: Խոշտանգումները և այլ դաժան, անմարդկային կամ արժանապատվությունը նվաստացնող վերաբերմունքը կամ պատիժը (այսուհետ՝ «վատ վերաբերնունք») կանխելու պարտականությունները, որոնք նախատեսված են 16-րդ հոդվածի 1-ին մասով, անբաժանելի են, փոխկախվածության մեջ

- Են միմյանց հետ և փոխկապակցված են: Վատ վերաբերմունքի կանխման պարտականությունը գործնականում մասամբ համընկնում է խոշտանգումը կանխելու պարտականության հետ և ամբողջությամբ համապատասխանում դրան: 16-րդ հոդվածը սահմանելով վատ վերաբերմունքի կանխման միջոցները՝ շեշտադրում է «մասնավորապես» 10-րդից 13-րդ հոդվածներում անրագրված միջոցները, սակայն չի սահմանափակում արդյունավետ կանխարգելուն այս հոդվածներով, ինչպես Կոմիտեն դա բացատրել է, օրինակ, 14-րդ հոդվածով սահմանված փոխհատուցման կապակցությամբ: Գործնականում, վատ վերաբերմունքի և խոշտանգման սահմանազատման ելակետը հստակ չէ: Փորձը ցույց է տալիս, որ վատ վերաբերմունքի հանգեցնող պայմանները հաճախ օժանդակում են խոշտանգմանը և, հետևաբար, խոշտանգման կանխման համար անհրաժեշտ միջոցները պետք է կիրառվեն նաև վատ վերաբերմունքի կանխման նպատակով: Ուստի Կոմիտեն գտել է, որ վատ վերաբերմունքի արգելքը ևս պետք է Կոնվենցիայի իմաստով անսահմանափակելի լինի և դրա կանխումը պետք է լինի արդյունավետ և անսահմանափակելի միջոց:
4. Մասնակից պետությունները պարտավոր են վերացնել յուրաքանչյուր իրավական կամ այլ խոչընդոտ, որը կիսանգարի խոշտանգումը և վատ վերաբերմունքն արմատախիլ անելուն, և ձեռնարկել պողիտիվ, արդյունավետ միջոցներ հանողվելու համար, որ նման վարքագիծը և դրա ցանկացած կրկնություն արդյունավետորեն կանխված է: Մասնակից պետությունները նաև պարտավոր են շարումակաբար վերահսկողության տակ պահել և շտկել իրենց ազգային օրենսդրությունները և դրանց իրականացումը Կոնվենցիային ու Կոմիտեի եզրափակիչ դիտարկումներին և անհատական տեղեկությունների հիման վրա ձևավորված մոտեցումներին համապատասխան: Եթե նաև մասնակից պետության կողմից ձեռնարկված միջոցները չեն համապատասխանում խոշտանգումներն արմատախիլ անելու նպատակին, ապա Կոնվենցիան պահանջում է որպեսզի այդ միջոցները վերանայվեն և/կամ նոր, առավել արդյունավետ միջոցներ ձեռնարկվեն: Նմանապես, Կոմիտեի ընկալումը և արդյունավետ միջոցների կապակցությամբ տրված պարզաբնումները գտնվում են շարունակական զարգացման գործընթացում ճիշտ այնպես, ինչպես, ցավոք, զարգանում են խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի մեթոդները:

II. Բացարձակ արգելք

5. 2-րդ հոդվածի 2-րդ կետի համաձայն՝ խոշտանգումների արգելքը բացարձակ և անսահմանափակ բնույթ է կրում: Այն շեշտադրում է,

որ ոչ մի բացարիկ իրադրություն, ինչպիսին էլ այն լինի, չի կարող վկայակոչվել մասնակից պետության կողմից ի արդարացումն իր իրավասությանը ենթակա ցանկացած տարածքում իրականացված խոշտանգումների: Կոնվենցիան ննան իրադրությունների շարքում նշում է պատերազմի առկայությունը կամ պատերազմի վտանգը, ներքին քաղաքական անկայունությունը կամ ցանկացած այլ արտակարգ իրավիճակ: Սա ներառում է ահարեկչության կամ բռնությամբ կատարվող հանցագործության, ինչպես նաև միջազգային կամ ոչ միջազգային գինված հականարսության ցանկացած վտանգ: Կոմիտեն լրջորեն հետաքրքրված է և բացարձակապես մերժում է պետությունների յուրաքանչյուր ջանք՝ ուղղված խոշտանգման և վատ վերաբերմունքի՝ որպես հասարակական անվտանգությունն ապահովելու կամ չնախատեսված կոնկրետ և այլ իրավիճակները կանխելու միջոցի արդարացմանը: Նմանապես, այն մերժում է յուրաքանչյուր կրոնական կամ ավանդության հիմնավորում, որը խախտում է այս բացարձակ արգելքը: Կոմիտեն գտնում է, որ համաներումները կամ այլ խոչընդոտները, որոնք արգելք են հանդիսանում խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի համար պատասխանատու անձանց նկատմամբ անհապաղ և արդար քննություն իրականացնելու և պատիժ սահմանելու համար կամ մատնացույց են անում ննան ցանկության բացակայությունը, խախտում են անսահմանափակելիության սկզբունքը:

6. Կոմիտեն Կոնվենցիայի բոլոր մասնակից պետություններին հիշեցնում է Կոնվենցիայի վավերացմամբ նրանց կողմից ստանձնված պարտականությունների անսահմանափակելի բնույթի մասին: 2001 թվականի սեպտեմբերի 11-ի հարձակումների հետևանքների քննության ժամանակ Կոմիտեն մասնավորեցրեց, որ 2-րդ հոդվածով սահմանված պարտականությունները («ոչ մի բացարիկ իրադրություն, ինչպիսին էլ որ այն լինի... չի կարող վկայակոչվել ի արդարացումն խոշտանգման»), 15-րդ հոդվածով (խոշտանգման արդյունքում տրված ցանկացած վկայություն որպես ապացույց օգտագործելու արգելքը՝ բացառությամբ այն դեպքերի, երբ վկայությունն օգտագործվում է ընդդեմ խոշտանգում կատարելու մեջ մեղադրվող անձի) և 16-րդ հոդվածով սահմանված պահանջները (դաժան, անմարդկային կամ նվաստացնող վերաբերմունքի կամ

- պատժի արգելքը» «պետք է պահպանվեն բոլոր դեպքերում»:¹ Կոմիտեն գտնում է, որ 3-րդ և 15-րդ հոդվածները ննանապես պարտավորեցնող են, եթե կիրառվում են երկուստեք՝ խոշտանգման և վատ վերաբերմունքի նկատմամբ: Կոմիտեն ճանաչում է, որ մասնակից պետությունները կարող են ընտրել այս պարտականությունների իրականացման միջոցներ՝ պայմանով, որ դրանք լինեն արդյունավետ և հանապատասխանեն Կոմիտենցիայի առարկային և նպատակներին:
7. Կոմիտեն նաև հասկանում է, որ «իր իրավասությանը ենթակա ցանկացած տարածք» հայեցակարգը, որը կապված է անսահմանափակելիության սկզբունքի հետ, ներառում է ցանկացած տարածք կամ հաստատություն և պետք է կիրառվի պաշտպանելու համար յուրաքանչյուր անձի, քաղաքացու կամ ոչ քաղաքացու՝ առանց խորականության, թե այն de jure կամ de facto գտնվում է մասնակից պետության վերահսկողության տակ: Կոմիտեն շեշտադրում է, որ խոշտանգումը կանխարգելելու՝ պետության պարտականությունը վերաբերում է բոլոր անձանց, ովքեր de jure կամ de facto գործում են մասնակից պետության անունից, նրա հետ փոխկապակցված կամ նրա կարգադրությամբ: Դրատապ խնդիր է, որ յուրաքանչյուր մասնակից պետություն մանրակրկիտ հսկողություն իրականացնի իր պաշտոնատար անձանց և իր կարգադրությամբ գործող անձանց նկատմամբ, վերհանի ու Կոմիտեին գեկուցի խոշտանգման կամ վատ վերաբերմունքի ցանկացած միջադեպ, որը տեղի է ունեցել, ի թիվս այլոց, հակասահարեկչական միջոցառումների իրականացման հետևանքով, և այն միջոցառումների մասին, որոնք ծեռնարկվել են ըննելու, պատժելու և ապագայում խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի դեպքերը կանխելու նպատակով, պատշաճ ուշադրություն դարձնելով երկուստեք՝ անմիջական իրավախսախտների և ենթակայության շղթայում գտնվող անձանց իրավական պատասխանատվությանը՝ անկախ վերջիններիս գործողություններում դրդչության, կամահայտնության կամ լրելայն համաձայնության առկայությունից:

¹ 2001 թվականի նոյեմբերի 22-ին Կոմիտեն ներկայացրել է պաշտոնական հաշվետվություն կապված սեպտեմբերի 11-ի դեպքերի հետ, որը ուղարկվել է Կոմիտենցիայի մասնակից բոլոր պետություններին (A/57/44, կետեր 17-18):

III. Խոշտանգումները կանխելու նպատակով արդյունավետ միջոցառումներ ծեռնարկելու պարտականության բովանդակությունը

8. Մասնակից պետությունները պետք է խոշտանգումների հետ կապված հանցագործությունները քրեական օրենսգրքի իմաստով պատժելի դարձնեն՝ պահպանելով առնվազն Կոնվենցիայի 1-ին հոդվածով սահմանված՝ խոշտանգման տարրերը և 4-րդ հոդվածի պահանջները:
9. Կոնվենցիայի բնորոշման և ներպետական օրենսդրության մեջ ներառված հասկացության միջև առկա լուրջ հակասությունները հիմք են հանդիսանում անպատճելիության իրական կամ հնարավոր սողանցքերի ծևավորման համար: Որոշ դեպքերում, եթե անգամ ննանատիպ լեզուներ են օգտագործվում, Կոնվենցիայի թեև նման լեզուներ կարող են կիրառվել, սակայն դրա նշանակությունը կարող է պայմանավորվել ներպետական օրենսդրության կամ դատական մեկնաբանությամբ, ուստի Կոմիտեն հորդորում է յուրաքանչյուր մասնակից պետության համոզվել, որ իր պետական բոլոր մարմինները պահպանում են Կոնվենցիայով նախատեսված բնորոշումը՝ պետության պարտականությունը սահմանելու նպատակով: Միաժամանակ, Կոմիտեն ճանաչում է, որ ավելի լայն ներպետական բնորոշումները նույնպես աջակցում են սույն Կոնվենցիայի առարկային և նպատակին՝ պայմանով, որ դրանք բովանդակում են առնվազն Կոնվենցիայի չափանիշները և կիրառվում են դրանց համապատասխան: Մասնավորապես, Կոմիտեն շեշտում է, որ 1-ին հոդվածում ամրագրված տարրերի ծգությունները և նպատակները ներառում են իրավախախտների շարժադրմների ոչ թե սուրբեկտիվ, այլ կոնկրետ հանգամանքներում օբյեկտիվ գնահատումը: Անհրաժեշտ է նաև քննություն իրականացնել և պարզել ենթակայության շղթայում գտնվող անձանց, ինչպես նաև անմիջական իրավախախտ(ներ)ի պատասխանատվությունը:
10. Կոմիտեն ճանաչում է, որ մասնակից պետությունների մեծամասնությունն իրենց քրեական օրենսգրքերում որոշակի վարօքագիծը որակել կամ սահմանել են որպես վատ վերաբերնունք: Խոշտանգման համեմատ, վատ վերաբերմունքը կարող է տարբերվել պատճառվող ցավի և տառապանքի խստությամբ և չի պահանջում անթույլատրելի նպատակների առկայության ապացուցում: Կոմիտեն շեշտադրում է, որ Կոնվենցիայի խախտում կիանդիսանա արարքը միայն որպես վատ վերաբերմունք որակելն այն դեպքերում, երբ առկա են նաև խոշտանգման տարրեր:

11. Սահմանելով, որ խոշտանգման հանցանքը տարբերվում է սովորական բռնությունից կամ այլ հանցագործություններից, Կոմիտեն գտնում է, որ մասնակից պետություններն ուղղակիորեն կաջակցեն խոշտանգումը և վատ վերաբերմունքը կանխելու՝ Կոնվենցիայի առանցքային նպատակի իրականացնանք: Այս վերտառությամբ և բնորոշմամբ հանցագործության նախատեսումը կաջակցի Կոնվենցիայի նպատակին, *inter alia*, զգուշացնելով յուրաքանչյուրին, այդ թվում՝ իրավախախտներին, տուժողներին և հաճրությանը խոշտանգման հանցանքի՝ առանձնապես ծանր լինելու նաև: Այս հանցագործության քիեականացումը նաև (a) կշեշտադրի հանցագործության առանձնապես ծանր բնույթը հաշվի առնող համապատասխան պատժի անհրաժեշտությունը, (b) կամրապնդի ինքնին արգելքի կանխարգելիչ ազդեցությունը, (c) կրաքրացնի պատասխանատու պաշտոնատար անձանց ունակությունը՝ կապված այնպիսի առանձին հանցագործության բացահայտման հետ, ինչպիսին խոշտանգումն է և (d) հնարավորություն և իրավասություն կուա հասարակությանը վերահսկելու և, անհրաժեշտության դեպքում, վիճարկելու պետության գործողությունները, ինչպես նաև անգործությունը, որը խախտում է Կոնվենցիան:
12. Մասնակից պետությունների լավագույն գեկույցների վերանայման, անհատական տեղեկությունների քննության և զարգացումների ուսումնասիրության միջոցով Կոմիտեն իր եզրափակիչ դիտարկումներում թվարկել է արդյունավետ միջոցների վերաբերյալ իր ընկալումները, որոնց լուսաբանումները մենք շարադրել ենք այստեղ: Երկուստեք՝ 2-րդ հոդվածի ընդհանուր կիրառման սկզբունքների և Կոնվենցիայի առանձին հոդվածների վրա հիմնված զարգացումների իմաստով Կոմիտեն առաջարկում է սահմանել որոշակի գործողությունների իրականացում, որոնք կրաքրացնեն խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի կանխմանն ուղղված՝ մասնակից յուրաքանչյուր պետության անհրաժեշտ և պատշաճ ունակությունը, և այդպիսով կօժանդակի մասնակից պետությունների կողմից իրենց օրենսդրությունն ու պրակտիկան Կոնվենցիային լիովին համապատասխանեցնելուն:
13. Որոշակի հիմնարար սկզբունքներ կիրառելի են ազատությունից զրկված բոլոր անձանց նկատմանը: Դրանցից մի քանիսն ամրագրված են Կոնվենցիայում, և Կոմիտեն համառորեն հորդորում է մասնակից պետություններին կիրառել դրանք: Կոմիտեի հանձնարարականները, որոնք կապված են արդյունավետ միջոցների հետ, նպատակ են հետապնդում պարզաբանել կոնկրետ ելակետային դրույթները և սպառիչ չեն: Այդ երաշխիքները ներառում են, *inter*

alia, ձերբակալված անձանց պաշտոնական գրանցման պահպանումը, իրենց իրավունքների նասին տեղեկացվելու՝ ձերբակալված անձանց իրավունքը, անհապաղ անկախ իրավական և թժկական օգնություն ստանալու և հարազատների հետ կապվելու իրավունքը, կալանավորման և ազատագրկման վայրերի ստուգման և այցելության անկողմնակալ կառուցակարգերի ծևավորման անհրաժեշտությունը, կալանավորված և խոշտանգման ու վատ վերաբերմունքի ռիսկային խնբում գտնվող անձանց հնարավորությունը դիմելու դատական և այլ ընթացակարգերի, որոնք անհապաղ և անկողմնակալ կրննեն նրանց բողոքները, կապաշտապանեն նրանց իրավունքները և կվիճարկեն նրանց կալանավորման կամ նրանց նկատմամբ դրսերված վերաբերմունքի օրինականությունը:

14. Նախքան Կոնվենցիայի ուժի մեջ մտնելն առկա պրակտիկան ընդլայնել է Կոմիտեի ընկալումները խոշտանգումների արգելքի սահմանների ու բնույթի, խոշտանգումների մեթոդների, դրա իրականացման պայմանների և հետևանքների, ինչպես նաև տարրեր իրավիճակներում դրանք կանխելու արդյունավետ միջոցների հայտնաբերման վերաբերյալ: Օրինակ՝ Կոմիտեն շեշտադրել է նույն սեռական անձեռնմխելության կարևորությունն առանձին մնալու դեպքում: Կանխարգելման նոր մեթոդների (այն է՝ բոլոր հարցաքննությունների տեսաձայնագրումը, քննության այնպիսի ընթացակարգերի կիրառումը, ինչպիսիք նախատեսված են 1999 թվականի² Ստամբուլյան արձանագրությամբ, կամ հասարակության կրթության, կամ փոքրանասնությունների պաշտպանության նկատմամբ նոր մոտեցումների սահմանումը) հայտնաբերման, ստուգման և դրանց արդյունավետության հաստատման դեպքում 2-րդ հոդվածն իրավասություն է տալիս հիմնվել մնացած հոդվածների վրա և ընդլայնել խոշտանգումների կանխարգելման համար պահանջվող միջոցների սահմանները:

IV. Պետության պարտականությունների և պատասխանատվության սահմանները

15. Կոնվենցիան պարտականություններ է նախատեսում մասնակից պետությունների և ոչ անհատների համար: Պետությունները մի-

² Խոշտանգումների և այլ դաժան, անմարդկային կամ արժանապատվությունը նվաստացնող վերաբերմունքի կամ պատժի արդյունավետ քննության և փաստաթղթավորման ուղեցույց:

ջազգային պատասխանատվություն են կրում իրենց պաշտոնատար և այլ անձանց, այդ թվում՝ գործակալների, գաղտնի տեղեկատունների և պաշտոնական լիազորությունների շրջանակներում կամ պետության անունից, պետության հետ փոխկապակցված, վերջինիս ղեկավարության կամ վերահսկողության ներքո կամ օրենքով սահմանված այլ կերպ գործող անձանց գործողությունների և անգործության համար: Հետևաբար, յուրաքանչյուր պետություն պետք է արգելի, կանխի և փոխհատուցում տրամադրի ձերբակալման ընթացքում կամ վերահսկողության ներքո, օրինակ՝ քրեակատարողական հիմնարկներում, հիվանդանոցներում, դպրոցներում, երեխաների, ծերերի, հոգեկան հիվանդ կամ անգործունակ անձանց խնամքով գրադարձ, գինվորական ծառայության և այլ հաստատություններում գտնվելու ժամանակ խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի համար, ինչպես նաև այն դեպքերում, երբ պետության չմիջամտելը կիսրանի և կավելացնի թաքնված ձևով վճար պատճառելու վտանգը: Կոնվենցիան, սակայն, չի սահմանափակում միջազգային պատասխանատվության տեսակները, որոնք պետությունները կամ անհատները կարող են կրել խոշտանգումներ և վատ վերաբերմունք իրականացնելու համար միջազգային սովորությանը իրավունքի և այլ պայմանագրերի հիման վրա:

16. 2-րդ հոդվածի 1-ին կետի համաձայն՝ մասնակից յուրաքանչյուր պետություն պետք է ծեռնարկի արդյունավետ միջոցներ կանխելու համար խոշտանգման դեպքերը ոչ միայն իր ինքնիշխանության ներքո գտնվող տարածքում, այլ նաև «իր իրավասությանը ենթակա ցանկացած տարածքում»: Կոմիտեն ճանաչում է, որ «ցանկացած տարածքը» ներառում է բոլոր այն տարածքները, որոնք ուղղակի կամ անուղղակի, լրիվ կամ մասամբ, de jure կամ de facto, միջազգային իրավունքին հանապատասխան գտնվում են պետության արդյունավետ վերահսկողության ներքո: 2-րդ, ինչպես նաև 5-րդ, 11-րդ, 12-րդ, 13-րդ և 16-րդ հոդվածներում առկա «ցանկացած տարածք» վկայակոչումը վերաբերում է արգելված այն գործողություններին, որոնք իրականացվել են ոչ միայն մասնակից պետությունում գրանցված նավերի կամ օդանավերի վրա, այլ նաև ռազմական օկուպացիայի կամ խաղաղապահ գործողությունների ընթացքում և այնպիսի վայրերում, ինչպիսիք են դեսպանատները, գինվորական կայազորները, կալանավորնան վայրերը և այլ տարածքներ, որոնց նկատմամբ պետությունն իրականացնում է փաստացի կամ արդյունավետ վերահսկողություն: Կոմիտեն նշում է, որ այս մեկնաբանությունն ամրապնդում է 5-րդ հոդվածի 1-ին մասի (b) կետը, որի համաձայն՝ մասնակից պետությունը պետք է միջոց-

ներ ձեռնարկի արդարադատություն իրականացնելու այն դեպքերում, «երբ ենթադրյալ հանցագործը պետության քաղաքացին է»: Կոմիտեն գտնում է, որ 2-րդ հոդվածի իմաստով «տարածքի» սահմանները պետք է մերառեն նաև այն իրավիճակները, երբ նաև ակից պետությունն ուղղակի կամ անուղղակի, de facto կամ de jure իրականացնում է վերահսկողություն կալանավորված անձանց նկատմամբ:

17. Կոմիտեն գտնում է, որ մասնակից պետությունները պարտավոր են ձեռնարկել արդյունավետ միջոցներ կանխելու պետական իշխանության մարմինների և պաշտոնական լիազորություններ իրականացնող այլ անձանց կողմից Կոմվենցիայում նշված խոշտանգումների ուղղակի իրականացումը դրչության, սադրանքի, խթանման, լրելյան համաձայննելու կամ այլ կերպ մասնակցելու կամ հանցակցելու միջոցով: Այսպիսով, մասնակից պետությունները պետք է ձեռնարկեն արդյունավետ միջոցներ կանխելու համար նման պաշտոնատար կամ օրենքով սահմանված կարգով պաշտոնական լիազորություններ իրականացնող անձանց կողմից խոշտանգման ցանկացած գործողություն կատարելու կամահայտնությունը կամ լրելյան համաձայնությունը: Կոմիտեն եզրակացնում է, որ մասնակից պետությունները գործում են ի խախտումն Կոմվենցիայի, երբ նրանք չեն իրականացնում այս պարտականությունները: Օրինակ, երբ կալանավորված անձանց պահելու վայրերը մասնավոր սեփականություն են հանդիսանում կամ մասնավոր անձանց կողմից ստուգացերի են ենթարկվում, Կոմիտեն գտնում է, որ դրանց անձնակազմները գործում են պաշտոնական լիազորությունների շրջանակներում, քանի որ պատասխանատու են պետության գործառույթների իրականացման համար՝ առանց սահմանափակելու պետական մարմինների կողմից վերահսկողության իրականացման և խոշտանգումներն ու վատ վերաբերմունքը կանխելու համար անհրաժեշտ բոլոր արդյունավետ միջոցների ձեռնարկման հետ կապված պարտականությունների կատարումը:
18. Կոմիտեն պարզաբանում է, որ եթե պետական մարմինները կամ պաշտոնական լիազորությունների շրջանակներում կամ օրենքով սահմանված կարգով գործող այլ անձինք գիտեն կամ ողջամիտ հիմքեր ունեն հավատալու, որ խոշտանգումները կամ վատ վերաբերմունքն իրականացվել են ոչ պետական պաշտոնատար կամ մասնավոր իինունքներով գործող անձանց կողմից, և նրանք պատշաճ ջանասիրություն չեն դրսերում այդ արարքները Կոմվենցիային համապատասխան կանխելու, քննելու, դրանք իրակա-

- նացրած ոչ պաշտոնատար կամ մասնավոր անձանց մեղադրելու և պատժելու համար, ապա պետությունը Կոնվենցիայի հիման վրա պատասխանատվություն է կրում, և վերջինիս պաշտոնատար անձինք պետք է դիտվեն որպես կատարող, հանցակից կամ Կոնվենցիայի հիման վրա այլ կերպ պատասխանատու նման անթույլատրելի գործողություններ կատարելու կամահայտնության կամ լոելյան համաձայնության համար: Եթե պետությունների կողմից պատշաճ ջանասիրություն չդրսարելը, գործողությունների դադարեցման, սանկցավորման և խոշտանգման զոհերին բողոքարկման ընթացակարգ չտրամադրելն աջակցում և հնարավորություն է տալիս ոչ պետական մարմիններին անպատճելիորեն կատարել Կոնվենցիայի հմաստով անթույլատրելի գործողություններ, ապա պետության անտարբերությունը կամ անգործությունը հանդիսանում է խթանման ձև և/կամ *de facto* թույլտվություն: Կոմիտեն այս սկզբունքը կիրառում է այն դեպքերում, եթե մասնակից պետությունները չեն կանխում և չեն պաշտպանում տուժողներին սեռային պատկանելության հիմքով իրավանացված այնպիսի բռնություններից, ինչպիսիք են բռնաբարությունը, ընտանեկան բռնությունները, կանանց սեռական խեղունը և թրաֆիքինգը:
19. Վերօրյալից բացի, եթե անձը տեղափոխվել կամ ուղարկվել է կալանավայր կամ այնպիսի անհատի կամ հաստատության վերահսկողության ներքո, որոնք հայտնի են եղել խոշտանգման կամ վատ վերաբերնունքի մեջ ներգրավված լինելով, կամ չեն նախատեսել համապատասխան երաշխիքներ, ապա պետությունը պատասխանատու է, և վերջինիս պաշտոնատար անձինք պետք է պատժվեն ի խախտումն 2-րդ հոդվածի 1-ին մասով նախատեսված խոշտանգումների կանխման արդյունավետ միջոցներ ծեռնարկելու պարտականության՝ կատարված տեղափոխությունը կարգադրելու, թույլատրելու կամ դրան մասնակցելու համար: Կոմիտեն արտահայտել է իր մոտեցումն այն դեպքերի վերաբերյալ, եթե մասնակից պետություններն ուղարկում են անձանց նման վայրեր՝ առանց օրենքով սահմանված պատշաճ ընթացակարգի պահպանման, ինչպես դա նախատեսված է 2-րդ և 3-րդ հոդվածներով:
- V. Այն անձանց և խնբերի պաշտպանությունը, ովքեր խոցելի են դարձել խտրականության կամ մեկուսացման պատճառով**
20. Խտրականության արգելման սկզբունքը մարդու իրավունքների պաշտպանության հիմնական և ընդհանուր սկզբունքն է և հիմնարար նշանակություն ունի Կոնվենցիայի մեկնաբանման և կիրառման համար: Խտրականության արգելումն ինքնին ներառված է Կոնվենցիայի 1-ին հոդվածի 1-ին մասում առկա խոշտանգման

սահմանման մեջ, որն ուղղակիորեն արգելում է որոշակի գործողություններ, որոնք իրականացվում են «ցանկացած բնույթի խտրականության վրա հիմնված ամեն մի այլ պատճառով»: Կոմիտեն շեշտում է, որ հոգեկան կամ ֆիզիկական բռնության կամ վիրավորանքի խտրական կիրառությունը կարևոր գործոն է պարզելու համար, թե գործողությունը հանդիսանում է խոշտանգում, թե՝ ոչ:

21. Կոմիտետ փոքրամասնությունների կամ մեկուսացված անձանց կամ բնակչության պաշտպանությունը հատկապես խոշտանգման սպառնալիքի առկայության դեպքում հանդիսանում է խոշտանգման կամ վատ վերաբերմունքի կանխման պարտականության մաս: Մասնակից պետությունները պետք է հավաստեն, որ Կոնվենցիայով նախատեսված պարտականությունների առաջացման դեպքում, իրենց օրենսդրությունները գործնականորեն կիրառելի են բոլոր անձանց նկատմամբ՝ անկախ ռասայից, մաշկի գույնից, երնիկ պատկանելությունից, տարիքից, կրոնական հավատքից կամ որոշակի խնդիրի պատկանելությունից, քաղաքական կամ այլ հայացքներից, ազգային կամ սոցիալական ծագումից, սեռային պատկանելությունից, սեռական կողմնորոշումից, տրանսսեռային անհատականությունից, հոգեկան կամ այլ տկարությունից, առողջական վիճակից, տնտեսական կամ բնածին կարգավիճակից, կալանավորման հիմքերից, այդ թվում՝ քաղաքական հանցագործությունների կամ ահարեւկչության մեջ մեղադրվող, քաղաքական ապաստան խնդրող անձինք, փախստականները կամ միջազգային պաշտպանության տակ գտնվող կամ այլ կարգավիճակ կամ ոչ բարենպաստ բնորոշում ունեցող անձինք: Մասնակից պետությունները պետք է, հետևաբար, հավաստեն խոշտանգման առանձնակի սպառնալիքի տակ գտնվող խնդրերի անդամների պաշտպանությունը՝ անբողջապես մեղադրելով և պատժելով այս անձանց նկատմամբ բռնության և վիրավորանքի բոլոր դեպքերի համար պատասխանատու անձանց և հավաստելով կանխարգելման և պաշտպանության այլ դրական միջոցների փոխատեղումը (իմպլեմենտացիան), որոնք ներառում են, սակայն չեն սահմանափակում վերն ընդգծված միջոցները:
22. Պետությունների գեկույցներում հազվադեպ է բացակայում առանձնահատուկ և բավարար տեղեկություն կանանց առումով Կոնվենցիայի փոխատեղման (իմպլեմենտացիայի) վերաբերյալ: Կոմիտեն շեշտում է, որ սեռային պատկանելությունը որոշիչ գործոն է: Կին լինելու հանգանանքը հատվում է այլ այնպիսի անհատականացնող բնութագրիչների հետ, ինչպիսիք են ռասան, ազգությունը, կրոնը, սեռական կողմնորոշումը, տարիքը, փախստականի կար-

- գավիճակը և այլն, սահմանելու համար, որ կանայք և աղջկները հանդիսանում են խոշտանգման կամ վատ վերաբերմունքի և դրանց հետևանքների առարկա կամ հնարավոր զոհ: Այն հանգամանքները, որոնցում կանայք վտանգի տակ են գտնվում, ներառում են ազատության սահմանափակումը, բժշկական օգնությունը, որը ներառում է, մասնավորապես, վերարտադրության հետ կապված որոշումները և առանձին անձանց կողմից համայնքներում և ընտանիքներում իրականացվող բռնությունը: Տղանարդիկ ևս հանդիսանում են Կոնվենցիայով նախատեսված այնպիսի սեռային բռնության զոհ, ինչպիսիք են բռնաբարությունը կամ սեռական բռնությունը և երկուստեր՝ տղամարդիկ և կանայք, տղաները և աղջկները կարող են հանդիսանալ Կոնվենցիայի խախտման զոհ այն հիմքով, որ փաստացի կամ գիտակցաբար չեն համապատասխանում սոցիալապես որոշված իրենց սեռային դերերին: Մասնակից պետություններից պահանջվում է վերհանել այս իրավիճակները և այն միջոցները, որոնք նրանց գեկույցներում կիրառվել են պատժելու և կանխարգելելու նպատակով:
23. Շարունակական օրգագոցումը, հետևաբար, արդյունավետ միջոցների առանցքային տարր է հանդիսանում: Կոմիտեն հետևողականորեն խորհուրդ է տալիս, որ մասնակից պետություններն իրենց գեկույցներում նախատեսեն մանրամասն տվյալներ տարիքի, սեռային պատկանելության և այլ որոշիչ գործոնների վերաբերյալ՝ Կոմիտեին հնարավորություն տալու հանար պատշաճ գնահատել Կոնվենցիայի փոխատեղումը (իմպլենենտացիան): Մանրամասն տվյալները հնարավորություն են տալիս մասնակից պետություններին և Կոմիտեին վերհանել, համեմատել և քայլեր ձեռնարկել խորական վերաբերմունքի քննության նպատակով, որն այլ դեպուն կարող էր աննկատ և չուղարկված մնալ: Մասնակից պետություններից պահանջվում է հնարավորության սահմաններում նկարագրել խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի մակարդակը և դրանց կանխումը, ինչպես նաև բնակչության այնպիսի խնդերի, ինչպիսիք են փոքրամասնությունները, խոշտանգումների զոհերը, երեխաները և կանայք, նկատմամբ իրականացված խոշտանգումների կամ վատ վերաբերմունքի կանխման դժվարությունները՝ հաշվի առնելով նման խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի իրականացման ընդհանուր և մասնավոր ձևերը:
24. Աշխատանքային խորականության բացառումը և հետագա ուսուցման իրականացման ակտիվացումն այն դեպքերում, երբ խոշտանգումը կամ վատ վերաբերմունքը կարող է իրականացվել, ևս առանցքային է նման բռնությունների կանխման և կանանց ու փոք-

րամասնություններին հարգելու մշակույթի ձևավորման համար: Պետությունները խրախուսվում են աջակցելու փոքրամասնություններին պատկանող անձանց և կանանց աշխատանքին՝ ինչպես պետական, այնպես էլ մասնավոր ոլորտում ներառված՝ մասնավորապես, բժշկական, կրթական, ազատազրկման/կալանավորման, իրավապահ, դատական և իրավական ասպարեզներում: Մասնակից պետությունները պետք է իրենց գեկույցներում ներառեն տեղեկություն այս հարցերում իրենց առաջնորդացի վերաբերյալ՝ մանրամասնելով սեռային պատկանելության, ռասայի, ազգության և այլ էական հանգամանքներ:

VI. Կոնվենցիայով նախատեսված այլ կանխարգելիչ միջոցներ

25. Կոնվենցիայի 3-15-րդ հոդվածները սահմանում են առանձնահատուկ կանխարգելիչ միջոցներ, որոնք ենթադրվում է, որ մասնակից պետությունները պետք է կարևորեն խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի կանխման համար, հատկապես ծերբակալման կամ կալանավորման ժամանակ: Կոմիտեն շեշտում է, որ արդյունավետ կանխարգելիչ միջոցներ ծերնարկելու պարտականությունը գերազանցում է Կոնվենցիայով հատկապես թվարկված կետերը կամ սույն ընդհանուր հանձնարարականի պահանջները: Օրինակ, կարևոր է, որպեսզի ընդհանուր բնակչությունն ուսուցանվի խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի՝ սահմանափակման չենթարկվող արգելքի պատմության, սահմանների և անհրաժեշտության մասին, ինչպես նաև որպեսզի իրավապահ և այլ մարմիններն ուսուցանվեն խոշտանգումների և վատ վերաբերմունքի ճանաչման և կանխարգելման վերաբերյալ: Նմանապես, պաշտոնապես սահմանված կամ սանկցավորված խոշտանգման կամ վատ վերաբերմունքի վերաբերյալ պետությունների գեկույցների վերանայման և գնահատման իր երկարամյա փորձի լույսի ներքո Կոմիտեն հաստատում է պայմանների ստուգման հայեցակարգի կիրառման կարևորությունը կանխելու համար խոշտանգումը և վատ վերաբերմունքն այն իրավիճակներում, երբ բռնությունը կիրառվել է անհատի կողմից: Մասնակից պետությունները պետք է Կոմիտեին ուղղվող իրենց գեկույցներում ներառեն հատկապես մանրամասն տեղեկություն կանխարգելիչ միջոցների իրենց փոխատեղման (իմպեմնենտացիայի) վերաբերյալ, որը մանրամասնվել է համապատասխան օրենքով:

VII. Վերադասի կարգադրությունները

26. Խոշտանգման արգելքի անխախտելիությունն ընդգծվում է վաղուց առկա այն սկզբունքով, որն ամրագրված է 2-րդ հոդվածի

3-րդ մասում, և որի համաձայն՝ վերադասի կամ պաշտոնատար անձի կարգադրությունը երբէւ չի կարող վկայակոչվել որպես խոշտանգման արդարացում: Այսպիսով, ենթակաները չեն կարող ապավիճել վերադասի իշխանությանը և պետք է անհատական պատասխանատվություն կրեն: Միաժամանակ, նրանք, ովքեր վերադասի լիազորություններ են իրականացնում, այդ թվում՝ պաշտոնատար անձինք, չեն կարող խուսափել հաշվետու լինելուց կամ խույս տալ քրեական պատասխանատվությունից ենթակաների կողմից իրականացված խոշտանգման կամ վատ վերաբերնունքի համար, եթե նրանք գիտեին կամ պետք է իմանային, որ ննան անթույլատրենի վարքագիծ է դրսևորվել կամ կարող էր դրսևորվել, և չեն ձեռնարկել ողջամիտ ու անհրաժեշտ կանխարգելիչ միջոցներ: Կոմիտեն անհրաժեշտ է համարում, որ յուրաքանչյուր վերադաս պաշտոնատար անձի պատասխանատվությունը՝ անկախ խոշտանգման կամ վատ վերաբերնունքի ուղղակի դրդչությունից կամ խրախուսումից կամ դրանք իրականացնելու կամահայտնությունից կամ լրելյան համաձայնությունից, պետք է ամբողջականութեն քննվի իրավասու, անկախ և անկողմնակալ դատախազական և դատական մարմինների կողմից: Անձինք, ովքեր պնդում են անօրինական կարգադրության վերաբերյալ իրենց տեսակետը կամ ովքեր համագործակցում են, ի թիվս այլոց, վերադաս պաշտոնատար անձանց կողմից իրականացված խոշտանգումների կամ վատ վերաբերնունքի վերաբերյալ քննությանը, պետք է պաշտպանված լինեն ցանկացած ներգործությունից:

27. Կոմիտեն կրկնում է, որ սույն ընդհանուր հանձնարարականը չպետք է դիտարկվի ի վեհական որևէ այլ միջազգային իրավական ակտում կամ ազգային օրենսդրության մեջ նախատեսված՝ պաշտպանության առավել բարձր աստիճանի, քանի որ դրանք նախատեսում են Կոնվենցիայի նվազագույն չափանիշները:

ՎԱՏ ՎԵՐԱԲԵՐՄՈՒՆՔԻ
ԱՐԴՅՈՒՆԱՎԵՏ ՔՆՆՈՒԹՅՈՒՆ
ԵՎՐՈՊԱԿԱՆ ՀԱՎԻԱՆԻՇԱԲԵՐ
Երիկ Սվանիձե

EFFECTIVE INVESTIGATION
OF ILL-TREATMENT

Guidelines on European Standards

by
Eric Svanidze

Խմբագիր՝
Լեզվաոճական
խմբագիր՝
Տեխնիկական
խմբագիր՝
Կազմի
ձևավորող՝

Դավիթ ԱՎԵՏԻՍՅԱՆ
Արմինե ՆԱԶԱՐՅԱՆ
Արարատ ԹՈՎՄԱՍՅԱՆ
Տիգրան ՀՈՎՀԱՆՆԻՍՅԱՆ



«Անտարես» հրատարակչառուն
Երևան 0009, Մաշտոցի 50ա/1
Հեռ.՝ (+374 10) 58 10 59, 56 15 26
Հեռ./ֆաք.՝ (+374 10) 58 76 69
antares@antares.am
www.antares.am